SUR Internet
www.lelacstjean.com

MRC— *Le tournoi de soccer Le Boréal en images*

weblocal.ca
Trouvez. Évaluez. Partagez.

Beaucoup d'action sur les Plaines-Vertes

— PAGE 57

Toujours à votre écoute!
Clinique Auditive d'ALMA
Bergeron & Villeneuve audioprothésistes
Gino Villeneuve
Audioprothésiste
145, avenue Bégin, Alma 418 662-3458
1001/ 3179758

SOCIETE CANADIENNE DU MICROFILM
H2Y COMP AB00000!
464, ST-JEAN BUREAU 110
MONTREAL (QUE)
H2Y 2S1

LE LAC-ST-JEAN

Transcontinental

www.lelacstjean.com

Vol 70, no 13 • Mercredi 11 août 2010

22 806 exemplaires

Raccordement Voie de contour/Avenue du Pont

On se dirige vers un cul-de-sac!

PAGES 2 ET 3

ARTS & SPECTACLES

Camp multiarts

IQ L'Atelier met à contribution de nombreux artistes professionnels dont Marie-Christine Bernard et Jimmy Larouche afin de former la génération future de créateurs. Ceux-ci produiront deux courts-métrages qui seront présentés au grand public le vendredi 13 août.
PAGE 46

SPORTS

Sauvetage sportif

Les membres du Club Narval d'Alma ont uni leurs efforts dans les différentes disciplines pour remporter les grands honneurs des Championnats nord-est de sauvetage sportif qui ont été tenus au Parc national de la Pointe-Taillon
PAGE 58

LA TECHNOLOGIE, LOIN DEVANT.
TL
RABAIS À L'ACHAT -5000$
ACURA DEVANT
alma ACURA
Jusqu'où vos sens peuvent-ils vous conduire !
418 668-4000
2605, AV. DU PONT SUD, ALMA
2413/ 3150600

Dr David Gregh, DC
CHIROPRATICIEN
Clinique Santé Chiropratique d'Alma
URGENCE 7 JOURS 418 480-4555
400, rue Scott Ouest, Alma
1813/ 3522891

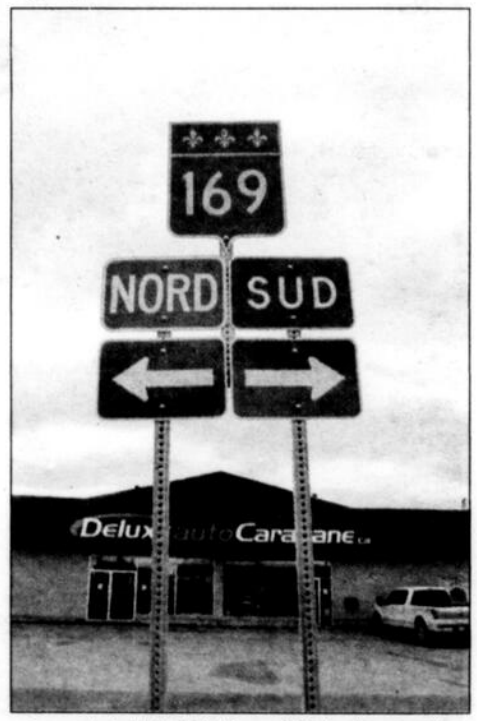
Difficile raccordement de la voie de contournement à l'Avenue du Pont Sud

On devra vivre avec des feux lumineux temporaires

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Alors que Ville d'Alma poursuit selon son échéancier la construction du dernier tronçon de la voie de desserte industrielle et de contournement Ouest, le ministère des Transports jongle encore et toujours avec deux solutions possibles pour raccorder cette nouvelle route à l'Avenue du Pont Sud. Même si le ministère prenait demain matin sa décision finale dans ce dossier, ce n'est pas avant au moins 36 mois que la solution finale pourrait être appliquée. Entretemps, les gens devront se contenter d'un simple feu lumineux, sans îlot central et voies d'évitement, ce qui rendra la circulation dans le secteur « très hasardeux » aux heures de pointe notamment.

Selon les différentes vérifications effectuées par le Journal Le Lac-St-Jean dans le dossier auprès des instances concernées, on se dirige vers un cul-de-sac qui fait en sorte que l'on devra attendre encore de nombreux mois avant de voir la solution finale prendre sa place, avec toutes les mesures de sécurité appropriées.



La municipalité de St-Bruno fait également des représentations pour un autre tracé qui ferait passer la voie de contournement à travers cette intersection. *(Photo: France Paradis)*

TOYOTA
les belles journées d'été

VOUS PRENEZ LA COROLLA.
NOUS, ON PREND LA TPS.

Modèle XRS illustré

NOUS PAYONS LA TPS

POUR UN TEMPS LIMITÉ, VOTRE CONCESSIONNAIRE TOYOTA PAIE L'ÉQUIVALENT DE LA TPS SUR LA COROLLA 2010 À L'ACHAT ET À LA LOCATION:*

Parlez dès maintenant avec nos spécialistes des ventes et passez faire un essai routier.

Les concessionnaires Toyota du Québec
toyotaquebec.ca

TOP SAFETY PICK 2010
Nommée « Meilleur choix sécurité 2010 » par l'Insurance Institute for Highway Safety
Ce prix s'applique aux modèles Corolla 2010 équipés du dispositif de contrôle de la stabilité du véhicule.

Du 4 au 31 août, faites l'essai routier d'un modèle neuf Toyota et courez la chance de gagner l'un de nos nombreux prix: 10 Venza, 5 Yamaha VTT, 20 téléviseurs Panasonic et 5 000 paires de billets de cinema‡.

ESSAYEZ POUR GAGNER

1 des 10 Toyota Venza

YAMAHA
1 des 5 Yamaha VTT

Panasonic
1 des 20 téléviseurs 50 po de Panasonic

CINEPLEX
EMPIRE THEATRES
1 des 5000 paires de billets de cinéma Cineplex ou Empire

PENSEZ PLUS, DÉPENSEZ MOINS^MD.
VOTRE NOUVELLE TOYOTA PART TOUJOURS AVEC LE PLEIN D'ESSENCE, L'ASSISTANCE routière ET DES TAPIS PROTECTEURS.

Les offres s'adressent aux particuliers qui louent ou achètent un véhicule et en prennent possession entre le 4 août 2010 et le 31 août 2010. Le concessionnaire peut louer ou vendre à prix moindre. Détails chez votre concessionnaire participant de la région du Saguenay—Lac-Saint-Jean. ◆ Offre applicable aux modèles Corolla 2010 neufs en stock. Cette offre ne peut être jumelée à aucune autre offre. ** Le rabais aux diplômés (jusqu'à 1 000 $ de remise) peut différer selon le modèle. ‡ Voyez votre concessionnaire Toyota pour les détails. Les participants doivent être résidants canadiens et avoir atteint l'âge de la majorité dans la province ou le territoire où ils habitent au moment de leur participation au concours. Aucun achat requis. Visitez www.toyotaquebec.ca pour le règlement complet du concours. ^MD Marque déposée de l'Association des concessionnaires Toyota du Québec.

TOYOTA
faire toujours mieux

TOYOTA SERVICES FINANCIERS · PEA · diplômés 1 000 $ de remise**

Multi-Prêts
HYPOTHÈQUES
AGENCE HYPOTHÉCAIRE
ASSUREZ-VOUS DES MEILLEURES CONDITIONS DE FINANCEMENT EN UN SEUL RENDEZ-VOUS
LE MEILLEUR TAUX GARANTI
(pour une période de 90 à 120 jours)
Le PRÊT HYPOTHÉCAIRE, une solution pour :
• L'achat d'une maison
• Une nouvelle construction
• Une consolidation de dette
• Stratégie de mise de fonds (R.A.P.)
• Refinancement
418 668-0657
875, av. du Pont Nord, Alma
(édifice du Centre professionnel et de services financiers Gestrix)
François Tremblay, B.A.A.
Courtier Hypothécaire Agréé
ftremblay@multi-prets.com
Consultez nos taux sur le site web :
www.multi-prets.com/francoistremblay
1813/ 3525392

Le chantier de construction de la voie de contour, entre la Route du Lac Ouest et l'Avenue du Pont Sud, va rondement. L'entrepreneur devrait sans trop de problème être en mesure de livrer le projet vers la fin octobre.

De ce côté, il n'y a aucun problème et Alma respecte à la lettre le nouvel échéancier fixé pour l'année 2010.

Le problème s'en vient

Du côté de Ville d'Alma, on est disposé à aller de l'avant pour le raccordement de la route avec l'Avenue du Pont Sud. On est cependant à la merci du ministère des Transports de qui relève l'Avenue du Pont Sud qui est en fait le prolongement, en territoire almatois, de la route régionale 169. Donc, rien ne peut y être fait, sans le consentement explicite du ministère des Transports.

Le service des Travaux publics de Ville d'Alma a fait son travail et a déposé un volumineux document présentant leur proposition pour raccorder en toute sécurité les deux artères principales.

À ce sujet, lors d'une rencontre à ses bureaux, Jean-Yves Lessard, directeur des Travaux publics, nous a même montré, en exclusivité, le plan final projeté par la Ville et qui fait la présentation des travaux qui devraient être réalisés sur une distance de quelque 750 mètres, entre un secteur un peu au Sud du Chemin St-Alphonse jusque vers le Nord, un peu avant la hauteur de la voie ferrée du Rovberval-Saguenay.

On y présente les différents travaux à réaliser, soit des îlots au centre de l'Avenue du Pont, des voies d'évitement, des élargissements de la chaussée (5 ou six voies) dépendant de l'emplacement et l'ajout de feux lumineux au croisement de la voie de contournement et de l'Avenue du Pont et celui du Chemin St-Alphonse.

Cette solution projeté représente une dépenses évaluées entre 4 et 4,5 million $ et demande notamment l'acquisition de certaines bandes de terrains en bordure de l'actuelle Avenue du Pont Sud, l'acquisition d'au moins une maison (processus expropriation) et de la mise en place de voies secondaires pour la desserte de certains commerces du secteur.

Notamment, le rang #6 ne déboucherait plus directement sur l'Avenue du Pont mais bien sur la voie de contournement.

Comme nous le précisait Jean-Yves Lessard, cette solution, appelée « A » est à l'étude par le ministère des Transports.

Une maison restait encore à démolir en début de semaine. *(Photo: France Paradis*

Cependant, il y a la municipalité de St-Bruno qui a fait également des représentations pour un autre tracé qui ferait passer la voie de contournement à travers l'Avenue du Pont Sud et du terrain d'exposition de l'actuel commerce Deluxe Caravane pour venir ensuite rejoindre le Chemin St-Alphonse, derrière les commerces du secteur dont Maltais & Ouellet.

« Au dernières nouvelles, ce sont les deux solutions que le ministère des Transports évalues. Mais dans tous les cas, même si la décision était prise demain, en vertu de leur façon administrative de fonctionner avec les études, les évaluations, les appels d'offres, les expropriations, les acquisitions de terrains, etc… on parle d'au moins 36 mois avant qu'il (le ministère des Transports) puisse faire quelque chose dans le dossier », souligne Jean-Yves Lessard.

Naturellement, avec les millions de dollars investis dans le projet de la voie de contournement, il n'est pas question de laisser cette route inachevée à quelques mètres de l'Avenue du Pont Sud, en attendant la solution finale.

Présentement, il ne reste qu'à terminer moins de 150 mètres de route pour rejoindre Du Pont Sud.

On va donc installer un feu lumineux temporaire pour permettre l'utilisation de cette route et les correctifs seront apportés le moment venu.

Certes, ce n'est pas la solution idéale car le trafic, celui des camions lourds notamment, ne diminue d'aucune façon sur l'Avenue du Pont.

La construction de la voie de desserte industrielle et de contournement Ouest avait comme principal objectif d'éliminer tout le trafic lourd de l'Avenue du Pont vers cette nouvelle route.

Pour ce faire, il faut cependant des aménagements routiers conformes, sécuritaires et fonctionnels pour permettre aux camions lourds d'emprunter cette voie de contournement tout en maintenant la fluidité du trafic sur l'Avenue du Pont.

On semble encore très loin de cette situation idéale.

De toute évidence, l'échéancier de Ville d'Alma, pourtant annoncé à grand renforts de publicité depuis au moins 2007, ne semble pas du tout s'arrimer avec celui du ministère des Transports, en cette année 2010.

LE 911

France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Cartes clonées

Le module d'enquête régional du district Saguenay—Lac-St-Jean de la Sûreté du Québec enquête présentement sur des fraudes par cartes de guichet automatique sur son territoire.

L'enquête permet d'avancer qu'un réseau de fraudeurs aguerris, provenant de la région métropolitaine, aurait réussi à subtiliser des montants d'argent à l'aide de cartes clonées, à partir d'un terminal modifié dans un commerce de restauration d'Alma.

Tout près de 500 détenteurs de cartes de guichet auraient été délestés de montant d'argent variés et ce, directement de leur compte personnel provenant de différentes institutions bancaires.

La direction de la Sûreté du Québec invite donc les citoyens qui ont effectués des transactions bancaires dans des commerces de restauration à Alma d'examiner de près les transactions effectuées dans leur compte et de contacter leur institution bancaire si des anomalies étaient découvertes.

La Sûreté du Québec travail de concert avec ces établissements afin de déterminer l'ampleur de la fraude et d'identifier ses auteurs. Toutefois, toute personne qui détient des informations qui nous permettraient d'identifier les suspects de cette fraude est invitée à communiquer avec le poste dela MRC Lac-St-Jean-Est en composant le 1-800-659-4264.

Perquisition à Métabetchouan

Jeudi dernier, les policiers de la Sûreté du Québec du poste de la MRC Lac-Saint-Jean-Est, assistés du maître-chien, ont procédé à une perquisition en matière de stupéfiants dans un appartement de la rue St-André à Métabetchouan. Sur les lieux, les policiers ont saisi trois onces de marijuana, quelques comprimés de speed, trois armes à feu mal entreposées et du matériel servant à la vente de stupéfiants.

Il n'y avait personne au moment de l'opération policière, le locataire des lieux, un homme de 24 ans sera appréhendé ultérieurement. C'est une enquête amorcée il y a quelques semaines, à la suite d'informations reçues du public, qui a permis d'effectuer cette saisie La Sûreté du Québec invite toute personne qui possède des renseignements relatifs au trafic ou à la production de drogue à communiquer avec la Centrale de l'information criminelle au 1 800 659-4264.

Vigilance sur la route

Travaux de réparation de pont à Alma

L'été est synonyme de réparations routières. D'ailleurs, le ministère des Transports du Québec annonçait que le nombre de chantiers routiers sera particulièrement élevé. La ville d'Alma entre donc plus profondément dans la danse avec un nouveau site de réparation.

Les automobilistes de Ville d'Alma devront donc ajouter une nouvelle zone de réparation à leur itinéraire routier. En effet, à partir du 9 août et ce jusqu'au 28 novembre, des travaux seront effectués sur le pont enjambant la rivière Petite Décharge, sur l'avenue Boudreault.

Il faudra être vigilant car les habitudes de conduite s'en verront modifiées dans ce secteur. La circulation s'effectuera en alternance sur une seule voie et elle sera contrôlée par des feux de circulation. De plus, la limite de vitesse sera diminuée à 30 km/h.

Ces réparations importantes, se chiffrant au coût de 2,95 millions ont été permises en grande partie grâce à un financement du Fonds de stimulation de l'infrastructure et ce, dans le cadre d'une entente Canada-Québec. De ce fait, les deux paliers gouvernementaux financent conjointement de nombreux projets d'infrastructures afin de stimuler l'économie et la création d'emplois.

(Photo: Courtoisie)

FRIGIDAIRE

Notre meilleure offre JAMAIS PRÉSENTÉE

Achetez des appareils Frigidaire sélectionnés et recevez jusqu'à

1600$ en remises postales.

Meubles
Accessoires
Électroménagers

Accent

Vos idées prennent forme ici >

ÉLÉGANCE ET PERFORMANCE

REMISES POSTALES VALABLE JUSQU'AU 31 AOUT 2010

Réfrigérateur 18 pi.cu.
- Système d'organisation SpaceWise™
- Tablettes spillSafe®
- Légumiers transparents à humidité contrôlée

Cuisinière vitrocéramique autonettoyante
- Fonction Ébullition rapide
- Zone « Garde chaud »
- Technologie de cuisson uniforme
- Autonettoyant rapide

NOUVEAU
199$

Plaque de cuisson portable induction
- Contrôle Express-Select™
- Cuisson rapide et polyvalente
- Compatibilité des ustensiles

Réfrigérateur côte-à-côte 23 pi.cu.
- Système d'organisation SpaceWise™
- Tablettes SpillSafe®
- Option économisateur d'énergie
- Contrôles Express-Select™

Cuisinière à convection
- Fonction ébullition rapide
- Zone « Garde chaud »
- Grille de four Effortless™
- Convection cuisson rapide

Lave-vaisselle encastré
- Système de séchage Effortless™
- Techologie DishSense™
- Commandes Express-Select™
- Option de cycles multiples

Tout réfrigérateur 17 pi.cu.
- Système d'organisation SpaceWise™
- Acier inoxydable véritable
- Tablettes en verre Space Wise™
- Légumiers transparents à humidité contrôlée

Congélateur vertical 17 pi.cu.
- Apparence encastrée
- Système d'organisation SpaceWise™
- Tablettes coulissantes SpaceWise™
- Paniers de rangement SpaceWise™

Plaque de cuisson hybride induction 30"
- Surpuissance PowerPlus™
- Contrôle de la température Effortless™
- Commandes Pro-Select™
- Élément pont SpaceWise™

Four encastré 30" à convection
- Préchauffage PowerPlus™
- Convection PowerPlus™
- Autonettoyant PowerPlus™
- Demi-tablette SpaceWise™

Lave-vaisselle encastré
- Cuve en acier inoxydable
- Système d'organisation SpaceWise™
- Cycle PowerPlus™
- Très grand panier à ustensiles

Lave-vaisselle encastré
- Capacité Fits-More™
- Option de cycles multiples
- Contrôles Ready-Select™

Réfrigérateur 18 pi.cu.
- Système d'organisation Store-More™
- Tablettes ajustables SpaceWise™
- Tiroir Cool Zone™

Cuisinière autonettoyante
- Surface de cuisson vitrocéramique
- Capacité de 5,3 pi.cu.
- Tiroir de rangement

FRIGIDAIRE affinity

Laveuse frontale
- Capacité de 3,5 pi.cu.
- Cuve en acier inoxydable
- Cycle de lavage rapide 25 minutes

Sécheuse frontale
- 7,0 pi.cu.
- 7 cycles
- Cycle rapide 25 minutes

Illustrés avec piedestaux en option

FRIGIDAIRE

Livraison gratuite

Financement disponible

LIVRAISON GRATUITE PARTOUT AU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

REX MEUBLES

418 668-5474

690, av. du Pont Sud, Alma

www.accentmeubles.com

2412/ 3519332

Perdez 3 à 7 lb par semaine
Programme « idéal Protein » peut régler votre problème de cellulite en quelques semaines.
Graylaine Tremblay Propriétaire
Adriana Hernandez
Clinique d'esthétique et de nutrition Silhouette
Esthéticiennes, électrolystes, conseillères « idéal Protein », Spa Détox, ongles bio sculpture, extension de cils
INFORMATION ET RENDEZ-VOUS 418 668-4091
1809/ 3476385

Laflamme SIGNATURE
Venez voir nos collections complètes BOSS
On reconnaît la qualité à sa signature
2549/ 3373103
419, rue Racine Est, Chicoutimi 418 549-2255

VISITEZ NOUS SUR LA CAPITALEVENDU.COM
POUR VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ RAPIDEMENT ET EN OBTENIR UN « BON PRIX » COMMUNIQUEZ AVEC L'AGENT DE LA CAPITALE QUI ATTIRE BEAUCOUP D'ACHETEURS
LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN 418 668-4578
Meilleur agent inscripteur
JUILLET 2010
Madame Chantale Tremblay
418 668-9551
Bur.: 418 668-4578
Mme Anne Gravel, directeure de LA CAPITALE, tient à féliciter madame Chantale Tremblay pour cet honneur. Madame Tremblay profite de l'occasion pour remercier sa distinguée clientèle.
Que ce soit pour l'achat ou la vente d'une maison ou d'un commerce, vous pouvez me rejoindre au 418 668-4578.
200, AV. DU PONT S., ALMA
1813/ 3520120

Clinique médicale d'amaigrissement
Dr Gaston Bonneau
- Régime avec protéines
- 500 calories ou jeûne
- Suivi médical
Le jeudi à compter de 14 h à toutes les deux semaines
Clinique médicale
520, rue Harvey Ouest, Alma
418 662-7387
Roberval
181, rue Alphonse
418 275-5290
À votre service depuis plus de 35 ans déjà
1841/ 3302721

Armoires & Décoration
Marie-Ève Néron T. Designer-cuisiniste
945, du Pont Nord
Alma (Québec) G8B 7B6
418 668-4666 Télec.: 418 668-4485
www.armoiresadplus.com
2546/ 3357214

Le jeu doit demeurer un jeu

Commentaire

Jacques La Haye
france.paradis@transcontinental.ca

En fin de semaine, il y avait beaucoup de monde sur les Plaines-Vertes du centre Mario-Tremblay alors que 80 équipes du Saguenay—Lac Saint-Jean et une équipe de la Côte-Nord étaient inscrites au tournoi de soccer du Club le Boréal d'Alma. Pendant toute la fin de semaine, parents, grands-parents et amis de la famille étaient réunis tout autour des plateaux de jeu pour encourager de leur mieux les efforts de tous ces jeunes joueurs et joueuses de soccer. Croyez-moi, il y avait de l'ambiance malgré le vent et le temps un peu froid. La chaleur dégagée par les spectateurs a pris le dessus sur la température. À certains moments, on se serait pensé dans un stade des grandes équipes européennes, dans une moindre mesure tout de même.

Tout au long de la saison estivale, j'ai eu l'occasion à plusieurs reprises de m'attarder à regarder quelques matchs de soccer soit sur les Plaines-Vertes, au stade de l'OBL, dans le secteur Naudville ou bien dans le secteur de Saint-Gédéon-de-Grandmont. Chaque fois, le phénomène est le même. Les parents des joueurs sont généralement massés sur un côté du terrain pour supporter leur équipe favorite.

Depuis que le soccer est devenu le sport de prédilection des jeunes pour la période estivale, les spectateurs qui assistent aux parties sont toujours en très grand nombre. En fin de semaine, il était pratiquement impossible pour un visiteur de se stationner à proximité des terrains du CMT. Du côté du Club Le Boréal d'Alma, on se réjouit d'une telle situation qui démontre bien l'excellence de l'organisation qui est supportée par des partenaires qui croient au développement de l'individu par le biais de l'activité physique, qu'est le soccer.

Dimanche, je me suis attardé à la réaction des parents dont les équipes étaient dans les rondes finales. À ma grande surprise, j'y ai constaté une certaine politesse chez les partisans alors que le résultat final était devenu secondaire. La chose la plus importante était que le jeune ait eu l'occasion de s'amuser avec d'autres joueurs du même âge.

Pour avoir assisté à quelques parties de hockey au printemps dernier, c'est là une attitude qui est à l'opposée. Au hockey, la victoire semble avoir pris le dessus sur le plaisir de jouer. Les commentaires que l'on entend dans les gradins sont parfois gênants. Généralement, ce sont les mêmes jeunes qui sont sur la glace et sur un terrain de soccer. Pourtant, l'attitude des parents peut différer d'un sport à l'autre. Allez expliquer cela à ce jeune, qui lui souhaite seulement s'amuser pendant quelques heures avec des jeunes du même âge que lui, ou elle, puisque l'on retrouve souvent des jeunes filles dans ces équipes de hockey.

Le spectateur a un rôle à jouer dans un match, il devient, souligne-t-on souvent, un joueur supplémentaire dans l'alignement de départ. Il est en quelque sorte la pierre angulaire qui pourrait faire pencher la balance vers un résultat positif. Il ne doit surtout pas être un facteur négatif.

Lorsqu'on entend crier un spectateur lors d'un match, on remarque aussi l'attitude de quelques joueurs qui semblent bien se demander le pourquoi de tout ce brouhaha. Le principal dans tout cela, n'est-il tout simplement pas que le hockey ou le soccer sont des jeux dans lesquels les jeunes cherchent avant tout de l'amusement et du plaisir!.

La saison a-t-elle été profitable à votre jardin ?

VOX pop

Jacques La Haye

NDLR — Dans quelques jours, ce sera la Fête des récoltes dans les deux jardins communautaires du secteur Alma. Les conditions climatiques de la saison estivale ont été exceptionnelles à plusieurs points de vue. Mais, qu'en est-il pour les jardins communautaires? Est-ce que la saison a été propice au développement des différentes semences? Nous avons rencontré quelques propriétaires de parcelles de jardin.

Olivette Larouche

« Le début de la saison a été un peu plus compliqué avec les vagues de chaleur que l'on a connues. Il a fallu arroser nos semences à plusieurs occasions pour ne pas les perdre. C'est la deuxième année que je fais un jardin et cette année, la croissance des légumes est très bonne. Le soleil et la chaleur ont certes fait leur travail, mais il faut aussi y mettre beaucoup de soi pour obtenir de bons résultats. »

Gabriel Harvey

« Je suis ici depuis le début des jardins communautaires et je pense que le jardin de cette année est encore plus beau que d'habitude. On a profité de la belle température estivale et les cas de maladie ont été plutôt rares. La récolte des légumes est bonne pour tout le monde. Le jardin communautaire c'est aussi un lieu de rencontre amical pour les gens, où l'on y échange des conseils et ses trucs de jardinage. »

Eugène Dionne

« C'est la septième année que je fais un jardin et chaque jour je viens faire mon petit tour pour voir développer mes semences. Cette année, la température a été excellente pour la croissance des légumes et je pense que tous les propriétaires ont déjà de belles récoltes et cela devrait se poursuivre jusqu'à la pleine lune de septembre. Les plants de tomates sont garnis et n'attendent plus qu'à se faire cueillir. »

René Simard

« Je pense que ce sera l'un des plus belles saisons depuis l'existence du jardin communautaire. Personnellement, j'ai fait pousser une quinzaine de sortes de tomates et jusqu'à maintenant, la récolte s'annonce exceptionnelle. C'est le cas aussi pour plusieurs autres légumes qui ont su profiter de la chaleur et du soleil. On a eu droit aussi à quelques périodes de pluie qui ont été bénéfiques à la croissance des légumes. »

Sabrina Girard

« C'est la première année que nous avons une parcelle au jardin communautaire du Ruisseau Rouge et je dois avouer qu'au début de la saison ont était un peu inquiet pour nos semences avec la chaleur que l'on a connu, mais avec de la patience et du travail, nous avons réalisé un beau jardin qui produit des légumes au-delà de nos attentes. Juste au niveau des fèves, nous en avons déjà récolté près de 15 livres. »

Journal LE LAC-ST-JEAN
www.lelacstjean.com
100, rue Saint-Joseph Sud, local 01
Alma (Québec) G8B 7A6
Tél. : (418) 668-4545
Téléc. : (418) 668-8522
Annonces classées : (418) 668-4545

Éditeur : Michel Dupont
Rédacteur en chef : France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca
Journaliste : Jacques La Haye
jalahaye@cgocable.ca
Directrice des ventes : Marlène Claveau
Coordonnatrices aux ventes : Nadia Gagnon, Marie-Ève Martel
Conseillers (ères) en publicité : Yvan Leroux, Carole Maltais, Mario Larouche, Roxanne Lapointe Diane Truchon Audrey Tremblay (Internet)
Directeur de production : Marc Boivin
Infographistes : Richard Plourde, Diane Lemieux, Michelle Maltais.
Stéphanie Côté, Manon Côté Jean-Philippe Boulet
Réception et petites annonces : Marie-Andrée Gagnon, Reine Girard
Préposée Administration : Lise Fortier
Impression : « Maison de la Presse »
Distribution : Publi-Sac
Directeur régional : Louis Mercier
Directrice à l'administration : Lynda Drouin
Adjointe administrative : Claire Larouche
Facturation : Raymonde Potvin
Publié par : Médias Transcontinental S.E.N.C.
Vice-président principal: Marc-Noël Ouellette

DISTRIBUTION CERTIFIÉE ODC : 22 806 EXEMPLAIRES • TIRAGE : 22 960 EXEMPLAIRES IMPRIMÉS
Dépôt légal : Bibliothèque Nationale du Québec. Société canadienne des postes – Envois de publications canadiennes. Abonnement, région 42,895, extérieure 49,67 $.
Contrat de vente de produit no 132837. © 2005 Médias Transcontinental S.E.N.C. Toute reproduction des annonces ou informations, en tout ou partie de façon officielle ou déguisée est interdite sans la permission écrite de l'éditeur. Le journal ne se tient pas responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires mais il s'engage à reproduire uniquement la partie du texte ou se trouve l'erreur. La responsabilité du journal et ou de l'éditeur ne dépassera en aucun cas le montant de l'annonce. Les articles publiés dans le journal sont sous la seule responsabilité des auteurs et la direction ne partage pas nécessairement les opinions émises.

Les Routes de l'eau verront bientôt le jour

> Philippe Girard-Bélanger
france.paradis@transcontinental.ca

Le comité Aventure Écotourisme du Lac-Saint-Jean (CAÉL) travaille présentement sur un important projet de développement et de mise en valeur du tourisme: Les Routes de l'eau du Lac-Saint-Jean. Le tout devrait voir le jour officiellement à l'été 2011.

Le projet des Routes de l'eau consiste à mettre en valeurs les activités nautiques du lac Saint-Jean et de ses rivières pour en faire un véritable produit commercialisable sur le plan touristique.

Les marinas, les entreprises de location et d'accompagnement d'embarcations, les plages et les sites d'hébergement ayant un accès au lac Saint-Jean seront regroupés. De cette manière, il sera beaucoup plus facile de vendre le produit aux gens de l'extérieur.

Le concept s'inspire de deux circuits déjà existants ailleurs au Québec et en Europe. Les Routes Bleues du Québec sont des portions du Sentier maritime du fleuve Saint-Laurent qui indiquent aux propriétaires de petites embarcations les meilleurs endroits pour naviguer et les endroits où s'arrêter. En Europe, une Station nautique est un bureau régional qui regroupe et qui coordonne l'offre de service de tous les intervenants en sport et loisir nautique.

Le CAÉL veut donc s'inspirer des deux concepts pour créer les Routes de l'eau du Lac-Saint-Jean. De cette façon, les intervenants espèrent que ce nouveau circuit permettra de vendre le lac Saint-Jean et ses rivières comme destination nautique par excellence.

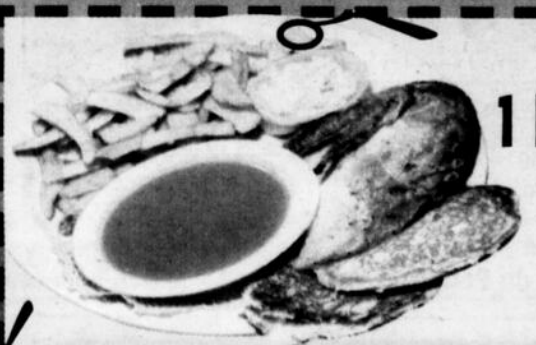
Appui des MRC

Le comité Aventure Écotourisme du Lac-Saint-Jean est présentement en processus pour obtenir l'appui des trois MRC jeannoises. Après avoir obtenu le feu vert des MRC, le CAÉL pourra ensuite faire sa demande pour obtenir le financement nécessaire au gouvernement par l'entremise du programme ACCORD (Action concertée de coopération régionale de développement).

Cette promotion s'adresse à tous les résidents du Canada. Cette promotion aura lieu les samedi et dimanche 14 et 15 août 2010 dans tous les magasins RONA participants du Canada. Les rabais s'appliquent sur toute la marchandise en inventaire offerte en magasin. Avec tout achat, tournez la roue et obtenez un rabais de 10 % à 25 %. Les rabais seront appliqués à la caisse sur le montant total (avant taxes). Seuls les achats payés (en argent comptant, par carte de crédit ou par carte de débit) et emportés sont admissibles. On ne peut accorder de rabais à un solde impayé, aux commandes spéciales ou à l'achat de cartes-cadeaux RONA. Les rabais ne s'appliquent pas à la politique de garantie de prix RONA, aux mises de côté, aux comptes maison, aux comptes entrepreneur ou aux clients avec ententes contractuelles. Les rabais ne s'appliquent pas sur les différents services en magasin tels que la livraison, la location, le service de coupe, etc. Cette promotion ne peut être jumelée à aucune autre promotion. La roue ne peut être tournée qu'une seule fois par transaction, par client, par jour. RONA, les filiales, les associés, les employés, les directeurs, les cessionnaires, les agents, les représentants ou les membres du jury et les personnes avec qui ils sont domiciliés ne peuvent participer au concours et déclinent toute responsabilité pour toute blessure ou tout dommage matériel survenu à la suite de l'attribution des prix relativement à cette promotion. Cette promotion est assujettie à toutes les lois fédérales et provinciales, et aux règlements municipaux. Certaines conditions s'appliquent. Renseignements en magasin.

CONCOURS UN WEEK-END À ST-TITE
FESTIVAL western ST-TITE
DEMANDEZ VOS COUPONS ICI
VIVE LES CHALEURS ! VIVE LES COUPONS !

1 PIZZA 16 POUCES
GARNIE, PEPPERONI FROMAGE, VÉGÉTARIENNE
13$ + tx
NE S'APPLIQUE PAS À LA PROMOTION FÊTE GÂTEAU ET REPAS GRATUIT.
LIVRAISON, COMPTOIR, SALLE À MANGER.
VALIDE JUSQU'AU 18 AOÛT 2010
Resto Roberto



1 CUISSE ET 1 POITRINE B.B.Q.
POUR 2 PERSONNES
13$ + tx
NE S'APPLIQUE PAS À LA PROMOTION FÊTE GÂTEAU ET REPAS GRATUIT.
LIVRAISON, COMPTOIR, SALLE À MANGER.
VALIDE JUSQU'AU 18 AOÛT 2010
Resto Roberto

1 PIZZA 12 POUCES
RESTO ROBERTO
9,95$ + tx
NE S'APPLIQUE PAS À LA PROMOTION FÊTE GÂTEAU ET REPAS GRATUIT.
SALLE À MANGER SEULEMENT.
VALIDE JUSQU'AU 18 AOÛT 2010
Resto Roberto

Resto Roberto
11, Scott Est, Alma 418 662-2191
2115, St-Hubert, Jonquière (coin Henry) 418 695-1555

Végétolab : on déguste des cerises produites in vitro

Production de plants fruitiers adaptés au climat nordique

> Philippe Girard-Bélanger
france.paradis@transcontinental.ca

L'entreprise Végétolab du secteur Saint-Cœur-de-Marie peut enfin voir le fruit de ses efforts. Après quatre ans d'attente, c'est avec une grande fierté que le propriétaire Jean Gaudreault a présenté les cerises cultivées de façon in vitro.

Végétolab est spécialisée dans la culture in vitro de végétaux. En activité depuis 12 ans, l'entreprise a pris un virage important il y a environ quatre ans alors qu'elle a concentré ses activités à la culture de plants fruitiers adaptés au climat nordique qui peuvent résister à des températures allant jusqu'à – 40 °C.

Principalement, Végétolab produit des plants de cerisiers nains et de camerisiers. Le camerise est un petit fruit originaire de Russie qui ressemble beaucoup au bleuet par sa couleur bleutée.

Long processus

Les gens de Végétolab ont du s'armer de patience avant d'apercevoir les premières cerises apparaître dans leur verger. Quatre années ont passé depuis le début de la culture in vitro faite en laboratoire. « Avant on promettait aux gens que les cerises allaient pousser. Maintenant, ils ont le produit fini devant eux et peuvent voir la qualité des plants », mentionne le propriétaire Jean Gaudreault.

Les fruits produits au verger ne sont toutefois pas à vendre. Il s'agit plutôt d'un laboratoire géant où Végétolab pourra faire des tests et où les gens pourront goûter au produit. « C'est positif pour nous. Avant quand on vendait des plants, on vendait du vent en quelque sorte. Maintenant on peut confirmer que les plants vont produire. Et pour produire, ils produisent ! », souligne le producteur devant un cerisier très chargé.

Quelques cerises récoltés lors du passage du Journal Le Lac-Saint-Jean chez Végétolab. *(Photo: Philippe Girard-Bélanger)*

Chez Végétolab, tout le travail est fait sur place. L'entreprise possède son propre laboratoire permettant la duplication des végétaux afin d'obtenir le nombre désiré.

Le plant de cerisier ou de camerisier est ensuite transféré dans la serre où il atteindra la hauteur nécessaire de quatre pouces avant d'être vendu à des pépinières ou à des particuliers.

Exportation

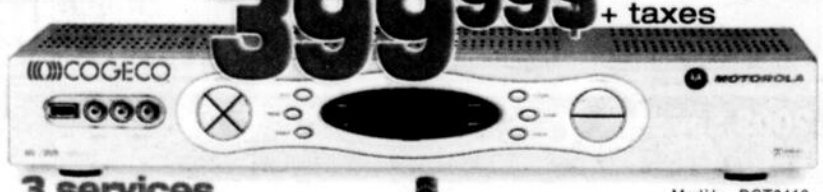
Quoi qu'il en soit, le marché pour les produits de Végétolab est énorme. Pouvant déjà compter sur plusieurs clients un peu partout au Québec, l'entreprise de Saint-Cœur-de-Marie fournit également des clients du Nouveau-Brunswick, de l'Ontario et de la Colombie-Britannique.

Dès la prochaine année, Végétolab prévoit exploiter le marché de l'Europe et des États-Unis. De plus, la camerise semble attirer grandement le marché japonais. Des bonnes nouvelles pour l'entreprise régionale. Au niveau de la cerise, les gens de laboratoires chez Végétolab travaillent présentement sur trois nouvelles variétés qui s'ajouteront aux six déjà existantes.

Recettes

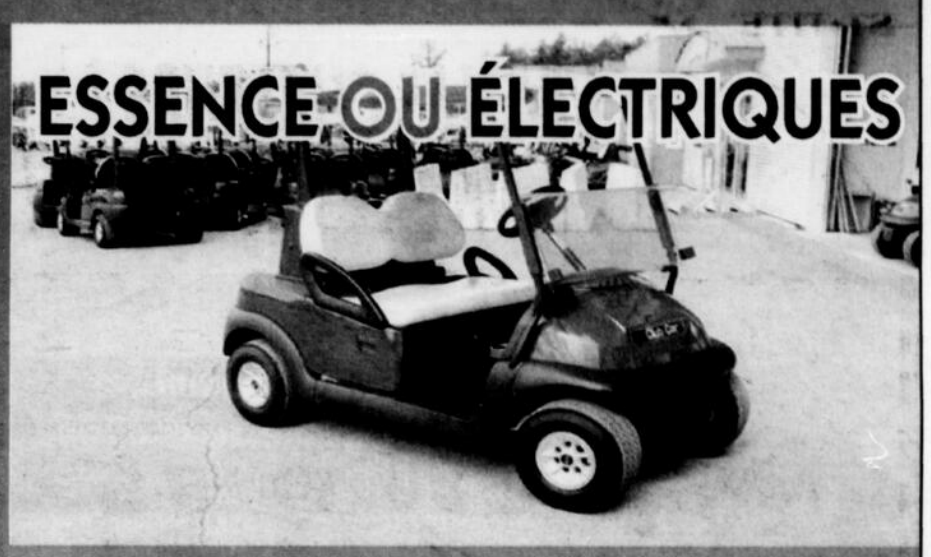
Toujours méconnu, les gens de Végétolab mise beaucoup sur la camerise. « Nous voulons travailler avec des chefs pour développer des recettes utilisant la camerise. C'est un fruit que peu de gens connaissent et nous aimerions pouvoir proposer des recettes sur notre site internet », souligne la directrice générale, Martine Girard.

CONCOURS UN WEEK-END À ST-TITE
FESTIVAL western ST-TITE
DEMANDEZ VOS COUPONS ICI
COGECO
Grande liquidation
DÉCODEUR HD ENREGISTREUR
15 unités seulement
CHEZ sonxplus ALMA
399,99$ + taxes



3 services à partir de 58$/mois pendant 12 mois
Modèle : DCT6416
COGECO Connexion complète
Passez chez Son X Plus Alma et obtenez l'INSTALLATION GRATUITE des services Cogeco !
Là où la technologie le permet. Certaines conditions s'appliquent. Détails en magasin. Taxes en sus. Nouveaux clients résidentiels seulement. Offre d'une durée limitée. Les prix Télé incluent des frais récurrents de 1,5 % perçus pour le Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (FAPL) du CRTC. Période minimale d'engagement de 12 mois pour bénéficier des prix promotionnels. Des frais de résiliation seront facturés si le client met fin à son service avant la fin de la période d'engagement. Le paiement préautorisé ou par carte de crédit ainsi que le regroupement des services sur une seule facture sont requis pour profiter de ces promotions. 1. Le prix mensuel de 57,25$ pour les 12 premiers mois est valide pour le forfait de Base de la Télé numérique (incluant la location d'un décodeur numérique standard et les frais relatifs au FAPL), pour le service Internet Mini, (incluant le modem) et le service de Téléphonie de base. À la fin de la période promotionnelle de 12 mois, le prix courant combiné s'appliquera. Le tarif peut varier pour toute autre combinaison de deux ou de trois services. 2. Abonnement à un forfait Télé numérique autre que le forfait de Base, conditionnel à l'obtention de l'installation gratuite.
sonxplus
719 Ch du Pont Taché Nord
Alma, QC G8B 5B7
Tél : 418.669.0999
Téléc. : 418.669.1190
1113/3520311
www.sonxplus.com

VOITURETTES DE GOLF



2011 Damon
Tuscany 4072

4 extensions, 40,6 pi, diesel Cummins 360 HP, NEUF! A2618

2010 Damon
Astoria 3470

3 extensions, 35,6 pi, diesel Cummins 340 HP, NEUF! A2578

2010 Damon
Daybreak sport 3204

2 extensions, 33 pi, essence GM 8,1 litres, NEUF! A2476

2010 Forest River
Georgetown 300

1 extension, 31 pi, essence GM Vortec 8,1 litres, NEUF! A2584

2009 Triple E
Embassy A 35 FBXL

2 extensions, 35,1 pi, essence V10 Ford Triton, NEUF! A2516

2008 Forest River
Berkshire 360 QS

4 extensions, 37,9 pi, Mercedes MBE Turbo diesel 330 HP, 9500 milles A2488B

2007 Valencia
36 A

2 extensions, 37 pi, diesel Cummins 300 HP, 6407 milles A2536

2006 Damon
Intruder 391 W

3 extensions, 39,1 pi, essence GM Vortec 8100, 6783 milles A2547B

2009 Touring Cruiser
5272 XL

2 extensions, 27 pi, essence E450 Super Duty, 2698 milles B685

2005 Gulf Stream
Yellowstone 5250 Y

2 extensions, 26,6 pi, essence Ford V10, 71 138 km B2538C

2008 Conquest
W6296D

2 extensions, 31 pi, essence GM Vortec, 12 858 milles C376

1996 Coachmen
Catalina 278 RF

28,6 pi, essence Ford E350, 33 585 milles C2339C

2011 Heartland
Greystone 32 RE

3 extensions, 34,9 pi, NEUF! R5265

2011 Keystone
Sprinter 292 FWBHS

2 extensions, 34,7 pi, NEUF! R5266

2009 Dutchmen
Denali 28 RL

2 extensions, 31 pi R675E

2008 Keystone
Montana 3485 SA

3 extensions, 39 pi R5251

2011 Discover Canada
Jasper Trail 27 BHS

1 extension, 30,7 pi, NEUF! R5258

2011 Discover Canada
Jasper Trail 27 BHS

1 extension, 30,7 pi, NEUF! R5259

2011 Cikira
Luxlite 238 RB

1 extension, 24,1 pi, NEUF! R5254

2003 R-Vision
Trail-Lite Bantam B-17

2 (hybrides) extensions, 21 pi R5070B

2011 Fairmont
Serenity 39 FE

1 chambre, 2 extensions, 39 pi, NEUF! R5202

2011 Heartland
Country Ridge 40 FLSS

1 chambre, 2 extensions, 42,11 pi, NEUF! R5208

2010 Conquest
291 FKS

1 chambre, 2 extensions, 29 pi, NEUF! R5052

2010 DNA Entreprises
Canterbury 840 D

2 extensions, 41 pi, NEUF! R5222

VOICI NOS VENDUS CETTE SEMAINE

2008 Spyder

16 995$
3000 km avec coffre de chaque côté.

2008 Princecraft Vectra

19 pieds, essence Mercury 25.
Ponton Princecraft, modèle Vectra, remorque INCLUSE, sièges en cuir, système de son, toile, moteur Mercury 25 forces EFI Fourstroke.

2002 Kenwork CON

Moteur diesel 225 HP, 481 953 km.
Pneu 22,5 pouces, air climatisé, réfrigérateur, ventilateur, micro-ondes, sièges à air, suspension à air, flûte (air/électrique), attache-remorque, attache-fifthwheel.

1113/ 3516245

LE GÉANT MOTORISÉ

GÉANT MOTORISÉ

CHICOUTIMI - SIÈGE SOCIAL, 173, ROUTE 172, ST-AMBROISE 418 672-4744 OU 1 800 463-9612

OUVERT 7 JOURS SUR 7
Jusqu'à la fin octobre
DU LUNDI AU VENDREDI DE 8 H A 18 H
Samedi de 9 h a 16 h Dimanche de 10 h a 16 h

400 UNITÉS EN PHOTOS SUR www.legeantmotorise.com

Aucune volonté canadienne selon le Bloc québécois

La formation politique souligne son 20e anniversaire de fondation

> Daniel Migneault daniel.migneault@transcontinental.ca

Le Bloc québécois souligne son 20e anniversaire de fondation. En tournée estivale, ses représentants estiment plus que jamais que le fédéralisme canadien ne répondra jamais aux aspirations du Québec.

Il y a 20 ans, les provinces tentaient de s'entendre sur la ratification de la constitution par le Québec dans le cadre de l'accord du Lac Meech. Selon le député de Chicoutimi—Le Fjord, Robert Bouchard, la position du Canada s'est durcie au fil du temps concernant les revendications du Québec.

Le Bloc québécois compte de nombreux détracteurs. Toutefois, le candidat dans Jonquière-Alma, Pierre Forest, réfute les critiques à l'endroit de la formation politique : « Les Québécois nous ont réélus majoritairement depuis 1993. Nous avons notre place à Ottawa afin de défendre les intérêts du Québec et faire avancer des dossiers fondamentaux », estime M. Forest.

Industrie forestière

Poursuivant sur la même voie, M. Bouchard estime que le gouvernement conservateur ne livre pas la marchandise pour soutenir l'industrie forestière. Les programmes en place sont insuffisants pour renverser la vapeur. Des garanties de prêts à l'investissement sont la seule solution possible selon M. Bouchard.

« Les aides sont minimes quand on les échelonne sur plusieurs années et à l'ensemble du pays. Il y a peu de projets qui pourront être réalisés en fin de compte. L'industrie forestière ne demande pas la charité. Les conservateurs ont tort quand ils disent que le gouvernement ne peut investir en vertu de l'accord du bois d'œuvre. Les garanties de prêts sont légales lorsqu'elles sont accordées à un taux commercial », insiste Robert Bouchard.

En ce qui concerne les nombreuses aides financières annoncées par les ministres Denis Lebel et Jean-Pierre Blackburn. Robert Bouchard soutient que son comté reçoit sa juste part, même s'il est représenté par un député bloquiste.

« La population est satisfaite qu'il y ait un représentant du Bloc québécois qui agisse en chien de garde dans la région. Par exemple, pour l'industrie forestière, les gens se réjouissent que je les tienne informés sur l'évolution. En ce qui concerne les aides financières de Développement économique Canada, les ministres conservateurs ne peuvent s'en vanter. Lorsqu'une subvention est versée, c'est parce que le projet est bon et satisfait les critères. Un mauvais projet ne sera pas soutenu », soutient-il.

Des enjeux nationaux

Le député Bernard Bigras est porte-parole bloquiste en matière d'environnement. Il déplore que le Québec ne soit pas pris en compte dans l'élaboration des plans de lutte aux changements climatiques.

« Les entreprises qui oeuvrent dans des secteurs comme l'aluminium et la forêt ont accompli de grands efforts pour réduire respectivement de 10 % et 15 % leurs émissions de gaz à effet de serre depuis 1990. La règlementation du gouvernement fédéral utilisera l'année 2006 pour calculer la réduction des émissions », explique-t-il.

« Nos entreprises ont déjà fait leur effort et il ne sera pas reconnu, poursuit M. Bigras. La loi donnera des avantages à l'industrie pétrolière de l'Ouest canadien. Ottawa affaiblit les accords internationaux pendant que le Québec souhaite aller plus loin. Le fédéralisme ne marche pas et il ne nous reste que la souveraineté. »

Pour sa part, Luc Malo, député de Verchères-Les Patriotes, s'attaque aux dossiers liés à la citoyenneté, la langue et la culture. L'Assemblée nationale désire que l'argent lié au développement de la culture soit rapatrié au Québec et ainsi géré localement. C'est une demande qui est demeurée lettre morte à Ottawa.

« Il en va de la protection de notre culture et notre langue. La population canadienne ne veut pas que le Québec occupe plus d'espace pour s'épanouir selon ses valeurs et ses intérêts. C'est ce que nous expliquons aux Québécois, que notre option, c'est la souveraineté », mentionne Luc Malo.

Les députés Pierre Forest, Bernard Bigras, Luc Malo et Robert Bouchard. *(Photo : Daniel Migneault)*

POUR :
- l'achat d'une maison
- la rédaction d'un testament
- le démarrage d'une entreprise

Jeunesse, dynamisme, fiabilité, professionnalisme, vos rêves sont ma réalité !

Me François Lavoie, notaire

PME INTER NOTAIRES

Parizeau Tremblay Forest, s.e.n.c.
Notaires et conseillers juridiques

418 668-2336
Téléc.: 418 668-0777

510, rue Collard O., Alma

1047/ 3369399

CONCOURS UN WEEK-END À ST-TITE

DEMANDEZ VOS COUPONS ICI

FESTIVAL western ST-TITE

TEEN BURGER
2 POUR 5$ Prix plus taxes
Essayez 2 Teen burgers pour 5 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

A&W
745, du Pont Sud, Alma
418 662-6404
1025, boul. Talbot, Chicoutimi (coin boul. Université)
418 543-6527

À NOUS DEUX
POUR 9,99$ Prix plus taxes
Essayez 2 Papa burgers, 2 portions régulières de frites et 2 Root Beer A&W de format régulier pour 9,99 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

À NOUS DEUX
POUR 10,99$ Prix plus taxes
Essayez 2 Teen burgers, 2 portions régulières de frites et 2 Root Beer A&W de format régulier pour 10,99 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

MOZZA BURGER ET FRITES
POUR 5,00$ Prix plus taxes
Essayez un Mozza burger et une grosse portionde frites pour 5 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

PAPA BURGER
POUR 2,00$ Prix plus taxes
Essayez un Papa Burger pour 2 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

COMBO BURGER AU POULET CHUBBY
POUR 6,00$ Prix plus taxes
Essayez un Burger au Poulet Chubby, une portion régulière de frites et une Root Beer A&W DE FORMAT RÉGULIER POUR 6 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

3 LANGUETTES DE POULET CHUBBY ET FRITES
POUR 5,00$ Prix plus taxes
Essayez 3 languettes de Poulet Chubby et une portion régulière de frites pour 5 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

COMBO CHEF-D'OEUF AVEC BACON
POUR 2,99$ Prix plus taxes
Essayez un Chef-d'oeuf, une portion de patates hachées brunes A&W et un café classique Allen & Wright de format régulier pour 2,99 $. L'offre se termine le 3 oct. 2010

Valide dans les restaurants A&W Chicoutimi, coin Talbot et Université et A&W Alma, 745, du Pont Sud.

2513/ 3520228

SOYEZ AUX PREMIÈRES LOGES AU FESTIVAL western ST-TITE

Faites vite! PLACES LIMITÉES

Incluant transport en autocar de luxe, 1 nuit à l'Hôtel des Gouverneurs de Trois-Rivières, le rodéo du samedi soir et le petit-déjeuner

Seulement 249$

Voyage VASCO
L'Univers de la Croisière

37, rue Saint-Joseph, Alma
418 668-4993
www.voyage-saglac.com

2413/ 3524449

EXPOSITION PROVINCIALE

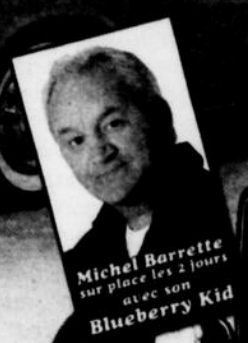
14 et 15 août 2010

Saint-Bruno Lac-St-Jean

Motos - Motoneiges
Machineries motorisées diverses

Rassemblement RPM du Patrimoine motorisé
Saint-Bruno Lac-St-Jean

Saint-Bruno 125 ans



Méchoui
Animation
Concours d'habileté
Artisans
Démonstrations
Puces
Collectionneurs

600 exposants

Voitures anciennes
Tracteurs antiques

505, av. des Quatre-H
Saint-Bruno Lac St-Jean
(Qc) G0W 2L0
Tél.: 418- 480-7095
Site internet : www.rpm-stbruno.com

Les Entreprises Suzuki Alma inc.
Desjardins Caisse Desjardins des Cinq Cantons
Marc Larouche et Marik Pilote Pharmaciens propriétaires
OK PNEUS
Fromagerie St-Laurent
PNEUS M. GAGNÉ ALMA
ÉQUIPEMENT GMD
NAPA PIÈCES D'AUTO
NUTRINOR
ESM
Coors Light

NAPA PIÈCES D'AUTO

Invitation spéciale aux agriculteurs et visiteurs à venir visiter notre kiosque situé voisin du Hot Rod de Michel Barrette.

VENEZ DÉCOUVRIR TOUT CE QUE

NAPA PIÈCES D'AUTO

PEUT-FAIRE POUR VOS VÉHICULES!

Bienvenue à tous au RPM St-Bruno

2513/ 3499715

45, rue Gauthier, Alma **418 668-7991**

Couture Auto Électrique
fier d'être partenaire majeur de l'événement R.P.M.

Des **piles** pour tout !

batteriesexpert.com

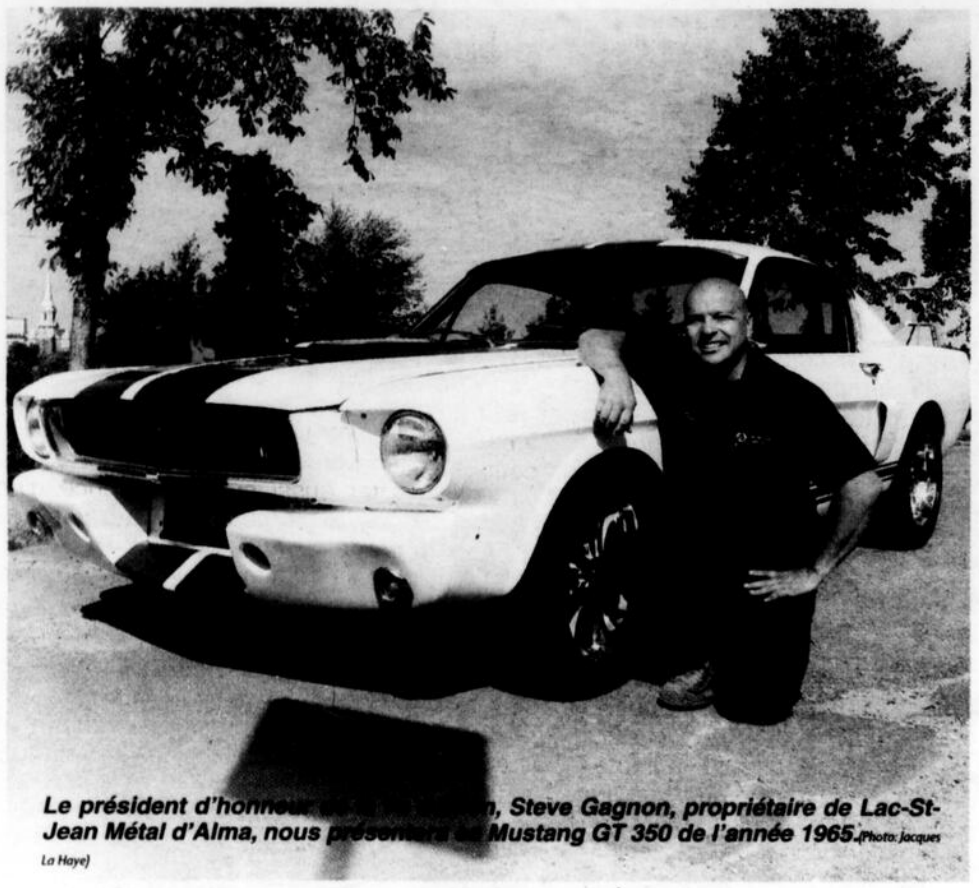
BATTERIES Expert

Couture
AUTO ÉLECTRIQUE
880, av. du Pont Nord, Alma
418 662-2817
www.coutureauto.ca

- Batteries et piles de tout genre
  (caméras, jouets, téléphones cellulaires, perceuses, etc.)
- Plaques solaires • Alternateurs
- Démarreurs

2413/ 3499132

Le RPM confie la présidence d'honneur à Steve Gagnon



Le président d'honneur [illegible], Steve Gagnon, propriétaire de Lac-St-Jean Métal d'Alma, nous présentera sa Mustang GT 350 de l'année 1965. (Photo: Jacques La Haye)

Bâtisseur et partenaire de la première édition du Rassemblement du Patrimoine Motorisé (RPM) de Saint-Bruno en 2004, Steve Gagnon est une personnalité bien connue dans le milieu. Ce dernier est impliqué dans diverses activités et sa générosité est sans limites. C'est à l'unanimité que le nouveau conseil d'administration du RPM lui a confié la présidence d'honneur de la 7e édition de l'événement.

« Après avoir délaissé quelque peu mon implication au sein de l'organisation du RPM, c'est avec beaucoup de plaisir que j'ai accepté le rôle que le conseil d'administration a voulu me confier. L'organisation connaît ma passion pour les voitures anciennes », assure Steve Gagnon.

Cette passion pour les voitures anciennes date déjà de plusieurs années. Très jeune, à Chicoutimi, il avait l'habitude de faire, comme plusieurs jeunes de l'époque, des ballades sur la « main » à bord d'une voiture rutilante et souvent dotée d'un moteur dont on pouvait facilement entendre la puissance : « C'était-là un plaisir que l'on pouvait s'offrir toutes les fins de semaine sur la rue principale. Déjà, on pouvait voir mon intérêt pour ces anciennes voitures qui ont toujours un cachet particulier que l'on ne retrouve plus aujourd'hui. Toutes les voitures se ressemblent de nos jours ».

Steve Gagnon a fait l'acquisition de deux voitures anciennes de marque Mustang Une GT 350 Racing Fastback de l'année 1965 ainsi qu'un coupé Mustang de l'année 1966 : « À quelques reprises, je me déplace à certaines expositions pour voir les voitures anciennes que l'on y présente. Je consulte également quelques sites Internet pour voir les offres que l'on y propose. Dans ce domaine, il faut être prudent et un peu connaisseur pour ne pas se retrouver avec une vulgaire copie », précise Steve Gagnon.

« Si j'en avais les moyens, il ne fait pas de doute dans mon esprit que je chercherais à faire l'acquisition d'une autre voiture à l'allure sportive, avec un nez effilé telle qu'une Jaguar Roadster par exemple. C'est ce genre de modèle qui pourrait me plaire », ajoute Steve Gagnon

Ce dernier est un membre actif du Club Mustang du Saguenay—Lac Saint-Jean. Le club aura d'ailleurs une aire de stationnement privilégié à l'extérieur du site d'exposition : « La marque Mustang est la seule caractéristique qui nous rassemble. Aucune des voitures ne ressemble à l'autre. Chacun des propriétaires y met un peu de sa personnalité », souligne Steve Gagnon.

La voiture Mustang de Steve Gagnon sera en évidence sur le site du RPM en très bonne compagnie, soit à proximité de la nouvelle acquisition de Michel Barrette, une voiture de type hot rod, le « Blueberry Kid », qui après avoir été présenté pour la première fois au Salon de l'Auto de Québec, fera sa seule autre sortie en 2010 à la 7e édition du RPM de Saint-Bruno.

Les nouveautés de la 7e édition du RPM

Dans son souci de toujours mettre sur pied un événement intéressant pour les nombreux visiteurs qui sillonnent chaque année le site du RPM, le comité organisateur s'efforce d'apporter des nouveautés à la programmation ainsi que certaines modifications qui font généralement suite aux commentaires apportés par les visiteurs et les participants.

« Cette année, il y aura principalement des changements structurels avec notamment la disparition du grand chapiteau et des structures gonflables qui nous ont causé l'an dernier plusieurs petits problèmes. Aussi, les responsables de cette activité étaient devenus en quelque sorte des animateurs comme dans une garderie. On était même rendu à rechercher les parents des enfants après la fin du RPM », souligne le président du RPM, Marcel St-Pierre.

« Encore cette année, la principale nouveauté se fera dans le volet agricole. Évens Bergeron, un collectionneur reconnu des tracteurs de marque Ford, a fait l'acquisition de quelques machineries agricoles anciennes qui ont la particularité d'être actionnées par des chevaux. Ainsi, on pourra y voir une **presse à foin antique** actionnée par un cheval », précise Marcel St-Pierre. Du côté volet automobile, le concours de décibels revient avec beaucoup d'améliorations.

« Jusqu'à la toute dernière minute, nous espérions pouvoir compter sur la présence des avions. Cependant, malgré toutes les démarches entreprises par plusieurs personnes, dont le maire Réjean Bouchard, nous n'avons pas été en mesure d'assurer une piste d'atterrissage pour les propriétaires des avions anciennes. L'an dernier, une roche a endommagé l'un des deux avions qui étaient au RPM », souligne Marcel St-Pierre.

Ce sera également le retour du tracteur à vapeur qui fait toujours beaucoup impression. Les ballades dans les rues de la municipalité sont toujours très populaires.

« Il y aura également sur le site le « Théâtre Morneau » où l'on y diffusera des films anciens montrant une usine de **montage de tracteurs anciens**, ainsi que les activités agricoles du temps passé. Comme son nom l'indique, le **théâtre sera aménagé à l'intérieur d'un transporteur climatisé** de l'entreprise Morneau », poursuit Marcel St-Pierre

Presse à foin antique actionnée par un cheval. (Photo: Courtoisie)

« Au des activités, poursuit Marcel St-Pierre, la collaboration des Chevaliers de Colomb est toujours présente avec deux déjeuners à l'ancienne sur le site. Par contre, ces **deux déjeuners seront préparés dans le hall du Centre sportif Samuel-Gagnon**. Par ailleurs, le Méchoui du RPM est désormais présenté le samedi soir. Une soirée rétro viendra conclure la soirée ».

« Pour leur part, les collectionneurs ont toujours une place de choix au sein du RPM. Les collectionneurs de la région seront nombreux et on pourra compter aussi sur la présence d'une dizaine de membres du **Club des pros du modèle réduit de Trois-Rivières**. Il y aurait notamment une miniature du Pont-Laviollette. Quelque chose à voir dit-ont », conclut le président du RPM, Marcel St-Pierre.

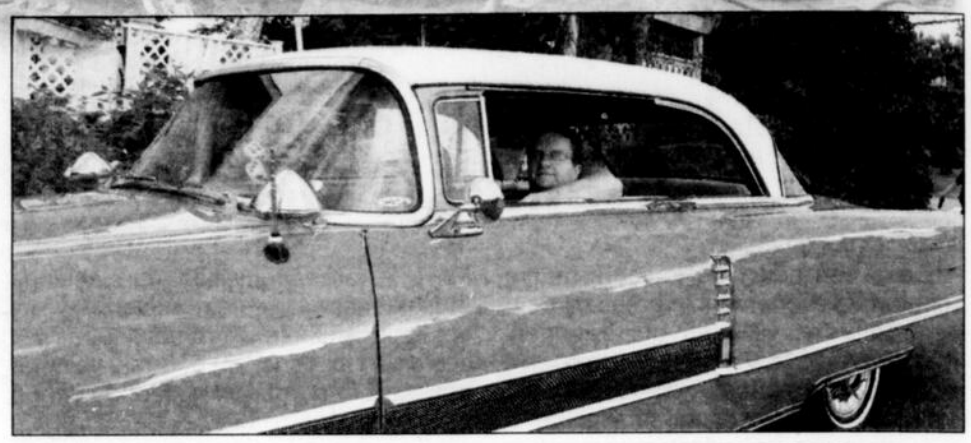
Avec ces nombreux changements, le comité pense être en mesure de dépasser le nombre des visiteurs de l'an dernier.

Une édition axée vers la consolidation

Le RPM 2010

Les visiteurs de la 7e édition du Rassemblement du Patrimoine Motorisé (RPM) de Saint-Bruno seront à même de constater plusieurs changements à l'événement qui se tiendra les 14 et 14 août sur le site du parc municipal. Ces changements visent principalement à consolider les actifs de l'organisme à but non lucratif.

« Au fil des années, on s'est rendu compte que nous engagions d'importantes dépenses dans des secteurs qui nous sont apparus avec l'expérience complètement inutiles pour le type d'événement que nous voulons proposer aux visiteurs. À titre d'exemple, la location d'un grand chapiteau nous hypothéquait d'une somme importante chaque année. Nous avons constaté que ce chapiteau était pratiquement inutile alors qu'il servait à seulement deux activités précises », soulève le président du conseil d'administration du RPM 2010, Marcel St-Pierre.



Marcel St-Pierre est le président du conseil d'administration du RPM 2010. *(Photo: J. La Haye)*

« Avec le Centre sportif Samuel-Gagnon, nous avons la possibilité de réaliser ces mêmes activités dans une ambiance beaucoup plus cordiale et beaucoup plus agréable. Nous aurons d'ailleurs un système de ventilation qui permettra aux visiteurs de se restaurer lors du « Méchoui » et lors du « déjeuner d'antan » des Chevaliers de Colomb dans un bâtiment approprié ».

Sur le site du parc municipal, quelques autres changements ont été apportés alors que l'ensemble de la restauration sera concentrée autour du Pavillon Desjardins : « La scène qui doit servir pour le concours des décibels nous a également été prêtée. Voilà un autre élément qui nous occasionnait l'engagement de plusieurs centaines de dollars », poursuit Marcel St-Pierre.

« Chaque année, les administrateurs devaient s'engager personnellement avant même la tenue de l'événement du RPM. Compte tenu que malgré tous les efforts entrepris au fil de toutes ses années pour obtenir au moins un budget pour mettre en branle l'activité du RPM, nos demandes sont restées

Au nom de tous ses citoyens et citoyennes, le conseil municipal est fier de soutenir les organisateurs et bénévoles de cet événement

Bon succès à la 7e édition du RPM

Bienvenue à tous les visiteurs et n'hésitez pas à visiter nos différents commerces qui vous accueilleront avec plaisir

Saint-Bruno

MUNICIPALITÉ DE SAINT-BRUNO
563, St-Alphonse, Saint-Bruno
Tél.: 418 343-2303 Téléc.: 418 343-2662

2513/ 3520423

FERBLANTERIE BOILY

NOS SPÉCIALITÉS :
- *Échangeur d'air*
- *Ventilation*
- *Chauffage*
- *Système central (air chaud)*
- *Fabrication*

Félicitations aux organisateurs et aux bénévoles du R.P.M. Bon succès au R.P.M. !

Joël Boily, propriétaire

Accrédité RBQ 8343-7095-55 Novoclimat

VENTE ET INSTALLATION
RÉSIDENTIEL-COMMERCIAL-INDUSTRIEL

2030, St-Alphonse, St-Bruno • 418 720-8433

1113/ 3516800

Il n'a jamais été si facile de mettre la main sur un John Deere.

4,9 %, 60 mois

JOHN DEERE

SÉRIES 2305/3000 ET INSTRUMENTS

VOYEZ VOTRE CONCESSIONNAIRE CERTIFIÉ GOLD STAR

17 465 $ — TUC 3005/CHARGEUR

Sans paiement ni frais de crédit pour 12 mois — TRACTEUR X534-54 MULTI-TERRAIN

2 250 $ — ÉDITION LIMITÉE TRACTEUR LA135

Maltais & Ouellet
1000, route 169
Saint-Bruno
Lac-Saint-Jean
418-668-5254
www.maltaisouellet.com

2413/ 3499421

Remorquage Transport Plus

FIER PARTENAIRE DU R.P.M. ST-BRUNO
Bon week-end à tous, aux organisateurs et aux bénévoles !
- ***REMORQUAGE*** *Léger, moyen et lourd*
- ***TRANSPORT SPÉCIALISÉ*** *local et longue distance*

Énrick Fournier et Jacques Simard

995, boul. St-Jude (coin St-Luc), Alma 24 h/24 418 662-1234

1813/ 3466420

vaines. À ce chapitre, précise Marcel St-Pierre, nous allons reprendre le dossier du financement sur de nouvelles bases. Je tiens à remercier tous ceux et celles qui ont mis d'importantes heures et fait de nombreuses démarches pour tenter de régler cette problématique d'un financement récurant pour le RPM ».

Depuis 2004, quelque 300 véhicules et équipements agricoles des années 1979 et moins sont en démonstration dans le parc municipal de Saint-Bruno. Depuis quelques mois, le comité organisateur du RPM est à mettre la dernière main aux préparatifs de l'événement : « Cette année encore, nous voulons présenter une édition qui, tout en s'inscrivant dans une continuité pour satisfaire notre clientèle fidèle et régulière, nous allons apporter des innovations pour attirer encore plus de visiteurs. Le volet agricole nous proposera une fois de plus aux visiteurs des machineries d'époque surprenantes. Sur la scène provinciale, l'exposition des pièces anciennes en agriculture du RPM jouit d'une grande renommée ».

«Le RPM a également une grande renommée pour le volet voitures anciennes et l'événement est depuis longtemps à l'agenda des vrais amateurs de voitures. Absent l'an dernier, le parrain du RPM, Michel Barrette, sera présent à cette 7e édition pour nous présenter sa nouvelle acquisition, le Blueberry Kid, une voiture qui ne fera pas d'autres expositions au Québec par la suite ».

« Michel est un gars généreux comme c'est pas possible et les participants du RPM ont appris à l'apprécier au fil des années. Il sera ici avec toute sa disponibilité proverbiale », assure Marcel St-Pierre.

L'édition 2010 du RPM est sous la présidence d'honneur de Steve Gagnon, propriétaire de l'entreprise Lac-St-Jean Métal d'Alma.

Les bénévoles tiennent une place importante

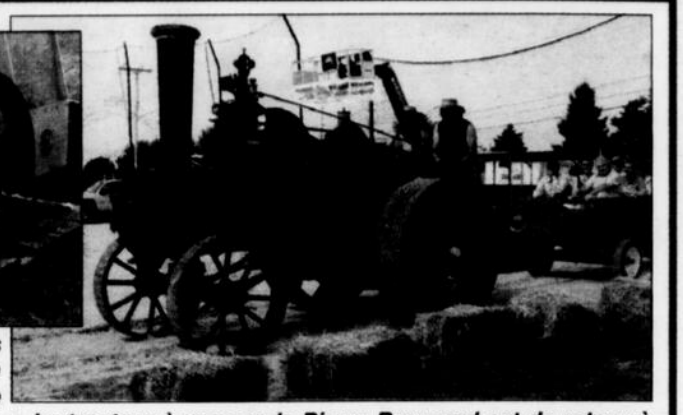
Chaque année, quelque 100 bénévoles gravitent autour de l'activité du Rassemblement du Patrimoine Motorisé (RPM) de Saint-Bruno. Cette main d'œuvre, pilier de premier ordre des toutes les organisations à but non lucratif, est une ressource dont ne pourrait plus se passer le RPM pour la bonne marche de l'ensemble de ses activités

Le succès des activités du RPM ne saurait être ce qu'il est sans l'apport en temps, énergie et surtout en cœur de ces nombreuses personnes qui décident un jour d'offrir quelques heures de son précieux temps afin de s'impliquer pour toute la collectivité. «Au fil de toutes ces années, il s'est créé une sorte de petite famille avec les bénévoles qui participent aux activités de RPM. Ces bénévoles gravitent autour de différents comités qui voient à la bonne marche de l'événement. Tous et toutes ces bénévoles de comptent pas leurs heures. Pour certains, on les retrouve année après année, mais il y en toujours de nouveaux qui viennent joindre l'organisation pour vivre une nouvelle expérience. Sans leur précieuse contribution, le RPM ne serait certainement ce qu'il est aujourd'hui», de souligner le président, Marcel St-Pierre. Le RPM est dirigé par un comité organisateur composé de personnes aussi bénévoles qui sont responsables de la planification, de l'organisation, de la coordination et de la réalisation de l'événement annuel et ce, afin que toute la population et tous les exposants puissent y trouve leur compte. L'organigramme du RPM compte différents comités sous la responsabilité de bénévoles d'expérience. Quelques semaines avant la tenue de l'événement principal, des réunions ponctuelles visent à faire le point sur les différentes responsabilités de tous et chacun.

« La première chose que le visiteur voit en arrivant sur le site, ce sont les bénévoles qui sont généralement vêtus d'un vêtement distinctif. Cette première impression doit être positive et être le reflet de notre organisation. Dans le genre d'événement que nous proposons, il est très facile d'anéantir en quelques jours ce que d'autres personnes ont cherché à construire pendant plusieurs années. Les bénévoles doivent être conscient de cette réalité qui nous guette à tous les jours. Au sein du RPM, depuis sa création, les bénévoles ont toujours eu à cœur le développement de l'événement et, la réponse toujours très grande du public à notre invitation annuelle, indique bien que nos bénévoles font un travail remarquable », de conclure Marcel St-Pierre. La soirée reconnaissance aura lieu le vendredi 20 août 2010 à l'Oasis.

Une assemblée préparatoire vise à informer les bénévoles sur les différentes tâches qu'ils auront à réaliser pendant la durée du RPM. *(Photo: Jacques La Haye)*

La section des engins stationnaires est un endroit de partage avec les propriétaires et les visiteurs. *(Ph.: J La Haye)*



Le tracteur à vapeur de Pierre Brossard est de retour à la 7e édition du RPM de Saint-Bruno. *(Photo: Jacques La Haye)*

Le tracteur à vapeur est de retour au RPM

« L'engouement pour le tracteur à vapeur est indiscutable lors du RPM. Depuis trois ans, cette attraction a tout simplement conquis les visiteurs et, chaque année, ils sont très nombreux à vouloir faire une petite ballade sur les rues de la municipalité trainés par le tracteur de Pierre Brossard. Le tracteur à vapeur sera à la 7e édition du RPM », assure le président Marcel St-Pierre.

Ce véhicule unique date de 1917 et est en parfaite condition de fonctionnement. Le tracteur à vapeur pèse quelque 17 00 livres et sa chaudière est alimentée par du bois d'érable sec.

Quand Pierre Brossard met en marche l'engin, les gens, jeunes t moins jeunes, se massent tout autour pour espérer faire une petite ballade dans les rues de la municipalité. Tous attendent avec une certaine impatience le moment où le propriétaire fait siffler la bouilloire de son engin. Le bruit résonne dans toute la municipalité.

« Pierre Brossard aime bien venir à Saint-Bruno. Selon ce que l'on peut savoir, il s'agit pratiquement de la seule municipalité qui lui permette de circuler dans les rues d'un quartier résidentiel. Et je pense aussi que nos concitoyens aiment bien le voir circuler dans nos rues », poursuit Marcel St-Pierre.

Tout comme par les années passées, les visiteurs du RPM sont aussi invités à visiter la section des «engins stationnaires» animée par les membres de l'Association provinciale du patrimoine agricole du Québec (APPAQ). À l'instar des restaurateurs de voitures ou de tracteurs anciens, les membres de l'APPQ sont des passionnés de leurs trouvailles et de leurs découvertes.

On peut y observer des engins de formes parfois bizarres qui étaient destinés généralement à faire marcher des outils de la ferme. Les propriétaires de ces engins sont généralement sur place, toujours affables pour expliquer le fonctionnement de leurs engins aux visiteurs intéressés.

Le RPM est un temps de pause pour les agriculteurs où ils peuvent partager avec la population leur travail du quotidien. C'est l'occasion pour les jeunes d'en connaître davantage sur cette vie en agriculture, ses obligations et son avenir. Pour les plus âgés, le RPM est l'occasion de retrouver un passé qui n'est pas si lointain somme toute.

©Julien Faugère

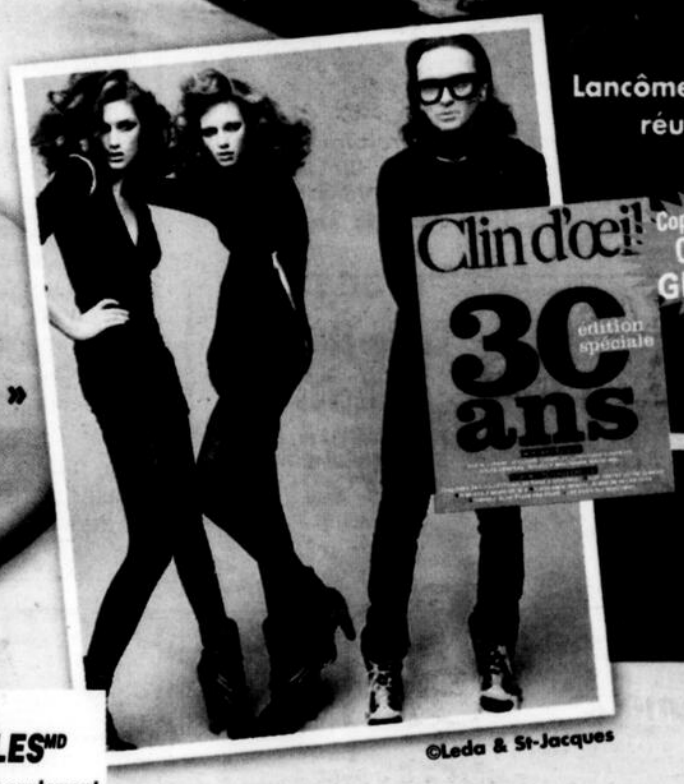
VENEZ RENCONTRER
« L'ENFANT TERRIBLE »
DE LA MODE
DENIS GAGNON

JEUDI 19 AOÛT
DE MIDI À 14 h

CHEZ JEAN COUTU
AV. DU PONT NORD

En 2010, Denis Gagnon fête ses 10 ans de carrière comme designer de mode. Il est l'un des designers canadiens les plus importants de sa génération.

Natif d'Alma, le designer Denis Gagnon est reconnu pour son approche « Couture » de cuir (sa matière fétiche), ses coupes précises et son talent pour créer des pièces de soie aérienne spectaculaire.



©Leda & St-Jacques

Lancôme est fier de s'associer à l'entrée réussie de Denis Gagnon au Musée des Beaux-Arts de Montréal le 19 octobre prochain.

Copie de la revue Clin d'oeil GRATUITE *Quantité limitée*

Spécial de 6 pages sur Denis Gagnon dans le prochain numéro de la revue CLIN D'OEIL

Dès le 26 août, sa collection exclusive aux BOUTIQUES BEDO sera disponible dans leurs 14 boutiques au Canada

LANCÔME
PARIS

JEUDI 19 AOÛT, DE MIDI À 14 H
RENCONTREZ DENIS GAGNON

« RECEVEZ EN CADEAU LANCÔME »
- **UN ÉCHANTILLON CILS BOOSTER**
- **UN ÉCHANTILLON DEFINICILS PRO***
- **UNE COPIE DE LA REVUE CLIN D'OEIL (SPÉCIAL 6 PAGES SUR « L'ENFANT TERRIBLE » DE LA MODE**

*QUANTITÉ LIMITÉ

10 X *DE PLUS* ***les milles de récompenses AIR MILES[MD]***
à l'achat de 50 $ ou plus de produits Lancôme, le 19 août seulement

Jean Coutu

HORAIRE ESTIVAL JUSQU'AU 28 AOÛT

471, av. du Pont Nord, Alma
418 668-2349
OUVERT
Lundi au vendredi de 8 h 30 à 22 h
Samedi et dimanche de 9 h à 21 h

475, boul. St-Jude, Alma
418 668-3337
Lundi au mercredi de 8 h 30 à 18 h
Jeudi et vendredi de 8 h 30 à 20 h
Samedi et dimanche FERMÉ

SERVICE DE LIVRAISON DE VOS MÉDICAMENTS GRATUIT
AUSSI LE SAMEDI DE 9 H À 13 H POUR LA PÉRIODE ESTIVALE
418 668-2349 ou 418 668-3337

PHARMACIENS/PROPRIÉTAIRES

Dominique Dufour

Marcel Carrier

Le décor bucolique de Line et Roger Gauthier. *(Photo: Courtoisie)*

Les gagnants du concours des «Maisons Fleuries» sont dévoilés

Une initiative de la Société d'Horticulture d'Alma

> Joël Martel
joelmartelvoir@gmail.com

S'il y a un concours qui fait plaisir au voisinage, il s'agit sans aucun doute de celui des «Maisons Fleuries» qui est organisé par la Société d'Horticulture d'Alma!

Encore cette année, les participants du concours des «Maisons Fleuries»ont fait tous les efforts possible afin d'en mettre plein la vue aux membres du jury.Aux dires de la Société d'Horticulture d'Alma, les candidats se sont présentés en grand nombre et la compétition était plutôt forte.

Les lauréats du concours

Dans la catégorie Apparence générale, Line et Roger Thériault ont remporté la première position tandis que Simon Tremblay du rang Scott s'est placée en seconde position.

Jacqueline Couture de la rue des Myrtilles et Jacqueline Fleury du boulevard Auger O. ont respectivement gagné la première et deuxième place dans la catégorie Balconnières et jardinières.

Marie et Martin Corneau de la rue Langelier se sont vus attribuer la première place dans la catégorie Plates-bandes d'annuelles et de vivaces. Leur ont succédé Lise Harvey de la rue Gauthier O.

Enfin, la catégorie des Jardins potagers a couronné Yves Vachon de la rue Jean Vingt-Trois et Marie-Jeanne Tremblay des jardins communautaires a terminé en seconde position.

En attendant le 28 octobre 2010, date où seront remis les prix lors de la soirée de clôture des activités de la SHA, les citoyens sont invités à constater de leurs propres yeux les maisons qui ont remporté le concours.

Nos meilleures offres de l'année.
Et ne payez rien avant novembre.

mazda

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
JUSQU'À 60 MOIS†
ET AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS††

Mazda3 berline 2010
Route : 5,9 L/100 km
Ville : 8,1 L/100 km
Voiture de l'année et meilleur achat
★★★★★ CÔTE DE SÉCURITÉ LA PLUS ÉLEVÉE DU GOUVERNEMENT DES ÉTATS-UNIS LORS D'ESSAIS DE COLLISION FRONTALE*

Mazda3 Sport 2010

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
JUSQU'À 72 MOIS†
ET AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS††

Mazda6 2010

PLUS DES ÉCONOMIES ADDITIONNELLES□ DE
Scotiabank 1000 $ 4537 1234 5678 9012 VISA

Route : 6,9 L/100 km
Ville : 10,4 L/100 km
★★★★★ CÔTE DE SÉCURITÉ 5 ÉTOILES MEILLEURE CÔTE POUR LES 5 ESSAIS*

0 % DE FINANCEMENT À L'ACHAT
JUSQU'À 72 MOIS†
ET AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS††

Mazda5 2010

Route : 7,0 L/100 km
Ville : 9,6 L/100 km
★★★★★ CÔTE DE SÉCURITÉ LA PLUS ÉLEVÉE DU GOUVERNEMENT DES ÉTATS-UNIS LORS D'ESSAIS DE COLLISION FRONTALE*
Prix avantENERGIE POUR LES VÉHICULES 2010**

INCROYABLES OFFRES DE LIQUIDATION
0 % JUSQU'À 60 MOIS OU RABAIS AU COMPTANT SUR TOUS NOS MODÈLES 2010 NEUFS.

VALEUR. ÉMOTION. INGÉNIERIE. VROUM-VROUM. POUR TOUJOURS.
VOUS TROUVEREZ TOUJOURS plus CHEZ VOS CONCESSIONNAIRES MAZDA DU QUÉBEC.
POUR TROUVER UN CONCESSIONNAIRE PRÈS DE CHEZ VOUS, VISITEZ LE WWW.MAZDA.CA OU TÉLÉPHONEZ AU 1-800-263-4680.

PRÊT À ROULER INSPECTION EN 52 POINTS À LA LIVRAISON • PROGRAMME D'ASSISTANCE ROUTIÈRE • GARANTIE LEADERSHIP MAZDA : PROTECTION COMPLÈTE DE 3 ANS OU 80 000 KM ET DE 5 ANS OU 100 000 KM SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR

†Financement à l'achat aux particuliers de 0 % jusqu'à 60 mois sur les modèles Mazda3 et Mazda3 Sport 2010 neufs et de 0 % jusqu'à 72 mois sur les modèles Mazda6 et Mazda5 2010 neufs. Financement consenti par l'entremise de la Banque Scotia. Sur approbation du crédit. Exemples de financement à l'achat d'une Mazda3 GX (D4XS50AA00), d'une Mazda6 GS 4 cyl. (G4SY60AA00) et d'un Mazda5 GS (E6SD50AA00) 2010 neufs : Basé sur un financement de 15 000 $/20 000 $/20 000 $ au taux de financement de 0 % sur 60/72/72 mois, les frais de crédit sont de 0 $ et les paiements mensuels de 250,00 $/277,78 $/277,78 $ pour une obligation totale de 15 000 $/20 000 $/20 000 $. †† Aucun paiement avant 90 jours : Cette offre s'applique au financement à l'achat de toute Mazda 2010 neuve en inventaire. 90 jours après la date inscrite au contrat, l'acheteur effectuera les paiements mensuels selon les montants établis pour la durée du terme prévue au contrat. Applicables aux offres précédentes, les frais de transport et préparation (Mazda3 et Mazda3 Sport : 1 395 $; Mazda6 et Mazda5 : 1 595 $), l'immatriculation, les assurances, les taxes et les frais d'inscription au RDPRM, le cas échéant, sont en sus. Un comptant initial pourrait être requis. *Essais menés sur les Mazda3, Mazda6 et Mazda5 2010 avec coussins de sécurité latéraux de série. Classification du gouvernement des États-Unis dans le cadre du programme d'évaluation des voitures neuves (www.safercar.gov/) de la NHTSA (National Highway Traffic Safety Administration). **D'après les cotes de consommation de carburant 2010 publiées par Ressources naturelles Canada. □ Cette offre est valable à l'achat d'un modèle Mazda6 2010 neuf effectué entre le 4 et le 31 août 2010. L'acheteur a le choix de recevoir une carte Visa Mazda prépayée (envoi de la carte à l'acheteur en octobre 2010) de 1 000 $ ou un rabais au comptant instantané de 1 000 $ applicable sur le prix du véhicule acheté. Voir votre concessionnaire pour les détails. Les stocks peuvent varier selon les concessionnaires. Un échange peut être nécessaire entre concessionnaires. Voir un concessionnaire participant pour les détails ou visitez mazda.ca. Aucune combinaison d'offres possible. Offres d'une durée limitée à partir du 1er août 2010.

PROGRAMME POUR DIPLÔMÉS

0213 / 3523359

Entrepreneur forestier
Nous avons l'équipement qu'il vous faut
Depuis 1979
Machineries et pièces d'autos
Marc Laroche inc.
3509169

1-800-567-7872

Visitez notre site web de Machineries et équipements
• Choix • Qualité
• Bas prix
• Financement

Denis
Votre expert en machinerie

PRIX SPÉCIAL
Niveleuse
John Deer 770 AH (Grader)
Condition A-1

www.marclaroche.com

Sara Lemieux et son chiot « FM » couronnés en Ontario

Exposition canine du Maple Leaf Kennel Club

La gagnante Sara Lemieux (extrême droite) est accompagnée de la juge de la compétition, de son copain Maxim Girard et de leur fille Léa Girard. *(Photo: Courtoisie)*

> Philippe Girard-Bélanger
france.paradis@transcontinental.ca

L'Almatoise Sara Lemieux et son chien « FM » ont remporté l'exposition canine du Maple Leaf Kennel Club de l'UKC dans la catégorie « Meilleur chiot de race » ainsi que dans la catégorie « Meilleur chiot de l'exposition ». La compétition s'est tenue le 24 juillet dernier à Erin en Ontario.

Sara Lemieux, éducateur canin attesté CynoDo de l'entreprise Bon Maitre Bon Chien d'Alma, a triomphé avec « FM », un pitbull américain terrier. Mme Lemieux est éducatrice depuis maintenant 10 ans et il s'agissait d'une première compétition de type « Conformation » pour Sara Lemieux. Son chien « FM » lui a permis de revenir à la maison avec deux titres en poche.

La propriétaire, qui possède également un chihuahua et un labrador, a remporté une compétition d'importance puisque des éleveurs de partout au Canada étaient présents pour la compétition.

AGENDA communautaire

France Paradis

Soirée Country

Le garage GT présente une soirée country au Havre le Jeannois le vendredi 3 septembre prochain à 20 h 30. L'invité de la soirée est le chanteur Irvin Blais. Les billets au coût de 30 $ sont disponibles Garage GT au 418-480-2224, chez Jello Musique au 418-668-0668 ou bien auprès de Johanne Gagnon au 418-321-0311.

Collecte de fonds pour la Croix-Rouge

Nous connaissons tous un jour ou l'autre une victime d'incendie ou même d'inondations. Dans de tels moments, on ne sait plus sur qui compter et heureusement, la Croix-Rouge a comme mission de venir en aides aux sinistrés. Du 5 au 31 août, les caissières du WalMart à Alma récolteront des fonds qui seront destinés à aider la Croix-Rouge dans leurs interventions ici dans la région.

BOUCHERIE PMA
418 668-7385
645, boul. Dequen Nord, Alma

VIANDES
POITRINE DE POULET Frais Désossées 4.99 /lb
RÔTI DE PORC Frais dans la ronde 1.69 /lb
POINTE Congelée en morceaux 3.09 /lb
FROMAGE St-Laurent Frais du jour 5.89 /lb
JAMBON SAUMURÉ L. Fortin pour bouilli 4.19 /lb
STEAK HACHÉ Maigre Première qualité 3.19 /lb
JAMBON Forêt noire L. Fortin Tranché 4.49 /lb
CREVETTES Congelées Gr 31-40 Sac 908 g 12.99 /ch.

FRUITS ET LÉGUMES
PATATES BLANCHES Produit local 10 lb 3.29 /ch.
PANIER DE TOMATES Québec 4 litres 4.50
RAISINS BLEUS Ontario 2 litres 3.99 /ch.
BLÉ D'INDE Produit local 1.59 POUR 6

SPÉCIAL VEDETTE BBQ
STEAK DE CONTRE-FILET CAT. AA 7.99 /lb
STEAK SURLONGE POUR B.B.Q., CAT. AA 6.99 /lb

SPÉCIAUX EN VIGUEUR DU JEUDI 12 AOÛT AU MERCREDI 18 AOÛT 2010

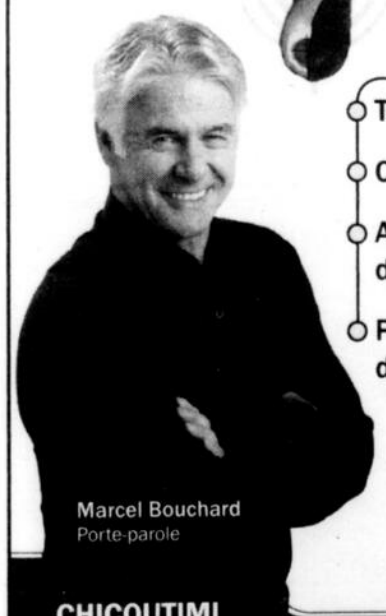
HEURES D'OUVERTURE
LUNDI, MARDI, MERCREDI : 8 h à 18 h
JEUDI, VENDREDI : 8 h à 21 h
SAMEDI : 8 h à 18 h — DIMANCHE : 9 h À 18 h

10139 3166576

CLINIQUE DU PIED EQUILIBRE

Orthèses HD sur mesure

Le bas du dos ou vos genoux vous font souffrir ?
Confiez-moi vos douleurs et je trouverai la solution !
Marc-André Boily
Orthésiste-Prothésiste (d)



Marcel Bouchard
Porte-parole

- Technologie avant-gardiste et brevetée
- Conception assistée par ordinateur
- Admissibilité à la plupart des programmes d'assurance
- Plusieurs choix d'orthèses disponibles, dont les orthèses fines de toilette

Au cœur du mouvement !

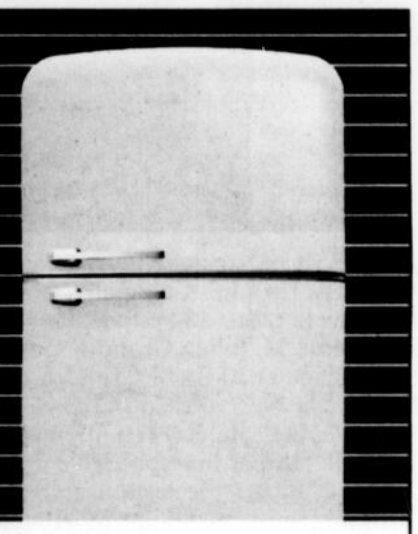
3247398

CONSULTATION GRATUITE !

CHICOUTIMI
JONQUIÈRE
ALMA
ROBERVAL
DOLBEAU

1.877.785.7433
www.cliniquedupiedequilibre.com

Visionnez la vidéo RECYC-FRIGO ! www.recyc-frigo.com/video



Dévoreur d'énergie
RECHERCHÉ
Récompense de 60 $
CONFIEZ VOTRE VIEUX
RÉFRIGÉRATEUR OU CONGÉLATEUR À RECYC-FRIGO.

Un beau geste pour l'environnement et de substantielles économies d'énergie !

Débarrassez-vous de ce deuxième réfrigérateur que vous n'utilisez qu'à l'occasion. Il consomme beaucoup d'énergie même s'il est vide. En vous en départissant, vous réduirez votre consommation d'électricité annuelle et contribuerez à la protection de l'environnement, puisqu'il sera recyclé à 95 %.

Pour chaque appareil récupéré, Hydro-Québec vous fera parvenir un chèque de 60 $ après la collecte du vieil appareil.

Inscrivez votre demande en ligne, au www.recyc-frigo.com, ou communiquez avec l'escouade RECYC-FRIGO, au 1 877 493-7446 (49FRIGO)*.

Nous viendrons le chercher GRATUITEMENT !
Assurez-vous d'avoir votre facture d'électricité en main.
* L'appareil doit avoir plus de 10 ans, avoir un volume intérieur entre 10 pi³ et 25 pi³ et être fonctionnel et branché.

RECYC-FRIGO ENVIRONNEMENT
MIEUX CONSOMMER

0210/ 3503494

Le programme RECYC-FRIGO, une initiative d'Hydro-Québec, est administré par le Consortium MRE ENVIRONNEMENT. Hydro-Québec fera parvenir un chèque de 60 $ au propriétaire de l'appareil, une fois celui-ci récupéré. Une limite de deux appareils par foyer s'applique. Les appareils commerciaux ne sont pas admissibles. Hydro-Québec se réserve le droit de mettre fin à ce programme sans préavis. Certaines restrictions peuvent s'appliquer.

LES publicitaires en action

Marlène Claveau
directrice des ventes
418 668-4545 poste 226

Yvan Leroux
418 668-4545
poste 234

Carole Maltais
418 668-4545
poste 236

Mario Larouche
418 668-4545
poste 227

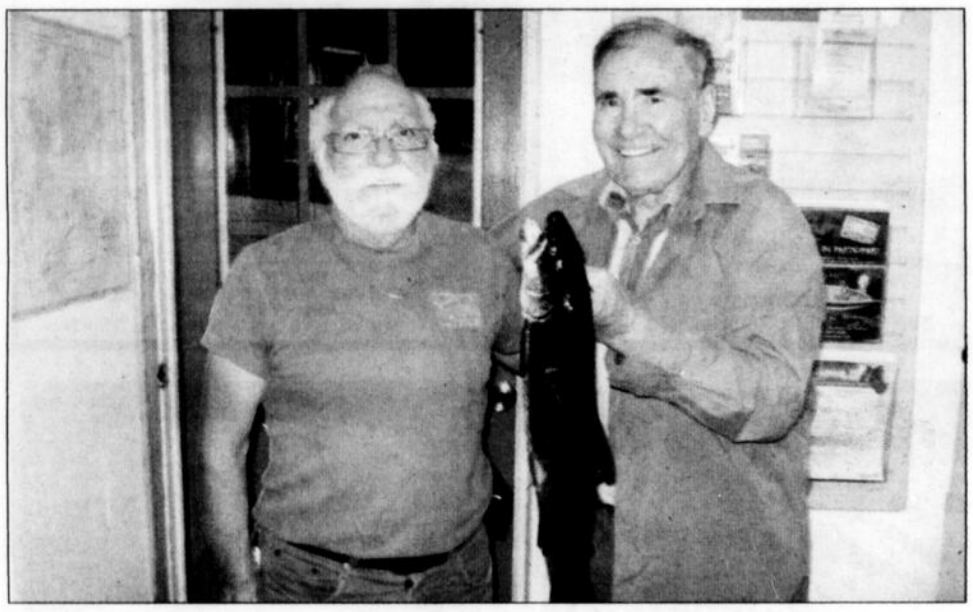
Roxanne Lapointe
418 668-4545
poste 235

Diane Truchon
418 668-4545
poste 237

0113/ 3156487

Gagnant du prix offert par le Journal Le Lac-St-Jean

Julien Grondin et ses fils vivent un voyage de rêve au Club Colonial



En février dernier, Le Journal Le Lac-St-Jean avait offert, en collaboration avec la Pourvoirie du Club Colonial, un forfait de pêche pour 4 personnes. Ce tirage a eu lieu dans le cadre du Festival des Glaces de St-Gédéon. C'est donc un résident de St-Gédéon, M. Julien Grondin, qui a eu la chance d'inviter ses trois fils à la pêche. Pierre, Yves et Raynald Grondin ont donc passé trois jours les 20-21 et 22 juin dernier à la Pourvoirie du Club Colonial. Aux dires des vacanciers, c'est un endroit de rêve. Les chalets, très bien entretenus sont des plus spacieux et propres. L'accueil, fait par le responsable de la place M. Gilles Gagnon, est des plus sympatiques. D'ailleurs, le responsable de la pourvoirie pose ici en compagnie de M. Grondin père, avec une prise faite par son fils Pierre: une truite de plus de 3 livres mesurant 23 pouces! Bravo aux pêcheurs! Merci encore à la Pourvoirie du Club Colonial et à son propriétaire, M. Luc Verreault!

40 ans de service chez Dallaire St-Bruno

Claude Lavoie, un très fidèle employé!

40 ans de service chez Dallaire St-Bruno pour M. Claude Lavoie, il faut le faire. La direction de Dallaire est d'ailleurs très fière de souligner la persévérance et le dévouement de cet employé.

M. Lavoie a été mécanicien pendant 37 ans et, depuis 3 ans, il était au département des ventes comme conseiller aux ventes. Ses nombreuses années d'expérience en mécanique lui permettent d'être au fait de toutes les questions mécaniques et de pouvoir y répondre le plus précisément possible.

Bravo Claude pour cette longévité!

Cinq millions de prêts à la Bibliothèque municipale d'Alma

Alain Côté remporte un miniportable

> **Philippe Girard-Bélanger**
france.paradis@transcontinental.ca

La Bibliothèque municipale d'Alma a atteint le cap des cinq millions de prêts le 13 juillet dernier. Il aura fallu 42 ans à la bibliothèque almatoise pour atteindre ce nombre impressionnant.

L'honneur d'emprunter le cinq millionième document est revenu à M. Alain Côté d'Alma. Celui-ci est d'ailleurs reparti avec un miniportable HP remis par la bibliothèque, en collaboration avec Mégaburo, pour souligner l'événement. Le document emprunté par M. Côté était « Le protecteur », un roman de David Morrell. Le gagnant est membre de la Bibliothèque municipale d'Alma depuis environ deux ans.

Le prêt a été fait par Marlène Harvey, commis à la bibliothèque, sous les regards excités de Julie Carpentier, Rachelle Hudon et Lucette Martel.

Le quatre millionième prêt avait été réalisé en avril 2005 tandis que les trois millions de prêts ont été atteints en juillet 1999. En moyenne dans les dix dernières années, la Bibliothèque municipale d'Alma effectue 182 000 prêts par an. Il faut donc un peu plus de cinq ans pour atteindre le million de prêts.

(Photo: Joël Martel)

AGENDA Culturel

France Paradis

Des fantômes à Péribonka!

Le musée Louis-Hémon vous invite à venir assister à l'une des représentations de l'événement À la rencontre des fantômes de Péribonka. Du jeudi au samedi et ce, dès 11h, vous pourrez ainsi faire la rencontre de personnages historiques tels que Louis Hémon et le curé Labelle. Ceux-ci vous feront voyager dans le temps et vous en diront davantage à propos de l'exposition Dans la tête du vieil homme. Faites vite car cette expérience se terminera le 21 août 2010. Pour informations: 418-374-2177.

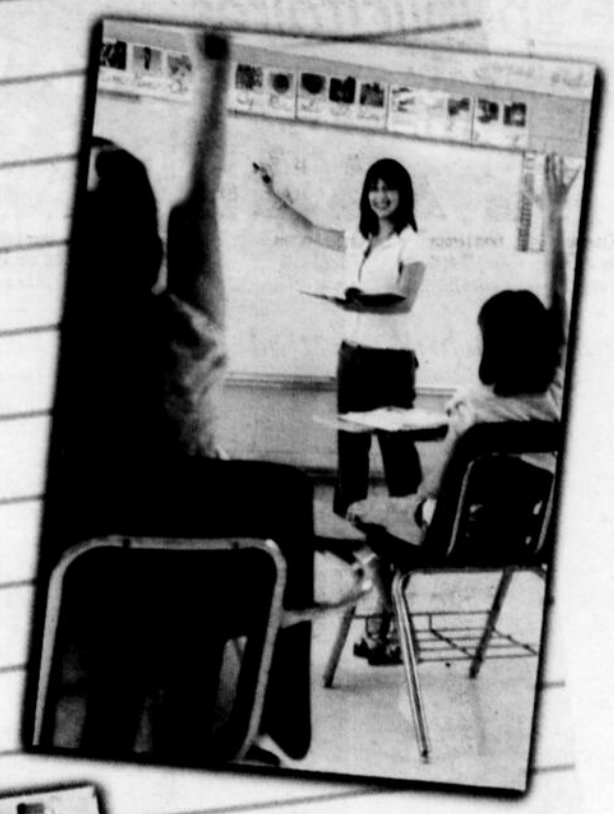
L'artiste belge Philémon

Il ne reste que quelques semaines avant la fin de l'exposition Wild Style de l'artiste belge Philémon. Présenté chez Langage Plus, le projet risque fort bien de plaire à ceux ou celles qui aiment l'art qui ne se prend pas trop au sérieux. Sans toutefois être humoristiques, les oeuvres de Philémon ont un petit quelque chose de fantaisiste et valent énormément le déplacement! Pour informations : 418 668-6635.

Concert pour une bonne cause

Le 25 août prochain, un concert bénéfice se tiendra à l'Église St-Pierre d'Alma. Le spectacle mettra en vedette le quatuor Los Misioneros qui se spécialise notamment dans l'interprétation de chants provenant de diverses cultures. Au menu, chants traditionnels dans de nombreuses langues et accompagnement à la guitare et même à la harpe paraguayenne. Les fonds amassés serviront à la réalisation de projets au Guatemala et à Haïti. Pour de plus amples informations, vous pouvez téléphoner au 418-668-7262 ou le 418-543-0783, poste 251.

PROFITEZ DE LA RENTRÉE



SECTION SPÉCIALE

Journal LE LAC-ST-JEAN
www.lelacstjean.com

Cet automne, je planifie...

Mon retour au CÉGEP!

Sûreté industrielle et commerciale

Devenez agent de sécurité

Septembre 2010
Claude Nicole

Bureautique volet éditique

Développez vos habiletés avec les nouveaux outils permettant l'édition de documents

Octobre 2010
Lyne Bergeron

Techniques d'intervention en milieu carcéral

Devenez agent des services correctionnels

Janvier 2011
Marie Briand

Production Apicole

Démarrez votre propre entreprise
Nouveau: 2 stages (Formule ATE)[1]

Septembre 2010
Marie Briand

Archives médicales (DEC)

Devenez archiviste médical, une profession très en demande

Septembre 2010
Marie Briand

EXPERTIS Formation continue du Collège d'Alma
Pour renseignements : Lise Martel, 418 668-7948, poste 252 ou 1 877 668-7949

Collège d'Alma
EXPERTIS Formation continue

[1] Alternance Travail-Études

INSCRIS-TOI DÈS MAINTENANT!

Les cours débutent le 27 août 2010 et il reste encore quelques places dans ces programmes!

CFP ALMA

Centre de formation professionnelle Alma

DÉPASSE-TOI POUR CE QUE TU AIMES

Un emploi t'attend !

Pour plus d'information, consulte notre site Internet au www.depasse-toi.com

POUR INSCRIPTION : 418 669-6041 poste 4106

- **ADJOINT ADMINISTRATIF** en entrée continue
  Double DEP 2 100 h

- **ASSISTANCE À LA PERSONNE À DOMICILE**
  DEP 390 h
  Préalables : DEP Assistance à la personne en établissement de santé (APES 5316)

- **ASSISTANCE À LA PERSONNE EN ÉTABLISSEMENT DE SANTÉ octobre 2010**
  DEP 750 h

- **COIFFURE** (nouveau groupe)
  DEP 1 455 h

- **COMPTABILITÉ** en entrée continue
  DEP 1 350 h

- **DESSIN DE BÂTIMENT**
  DEP 1 800 h

- **HORTICULTURE ET JARDINERIE**
  DEP 1 335 h

- **PROCÉDÉS INFOGRAPHIQUES**
  DEP 1 800 h

- **SECRÉTARIAT** en entrée continue
  DEP 1 485 h

- **SOUTIEN INFORMATIQUE** liste d'attente
  DEP 1 800 h

- **SOUDAGE-MONTAGE**
  DEP 1 800 h

- **TECHNIQUES D'USINAGE**
  DEP 1 800 h

COMMISSION SCOLAIRE DU LAC SAINT-JEAN

Tu peux t'inscrire en ligne! Consulte le srafp.com

Possibilité d'aide financière aux études ou de financement avec le CLE

1012/3490615

PROFITEZ DE LA RENTRÉE

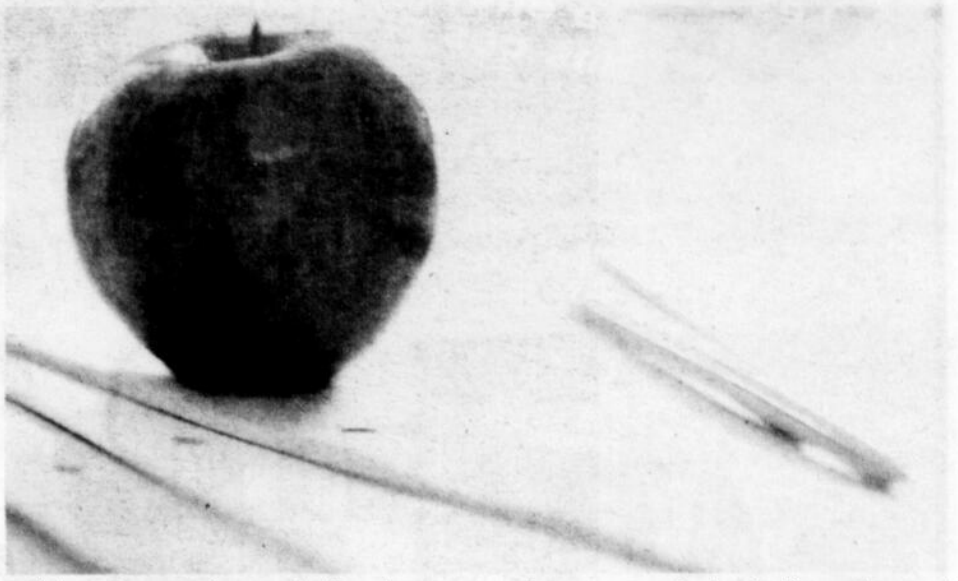
Une rentrée à la fois économique et écologique!

La rentrée scolaire arrive à grands pas et déjà votre portefeuille en tremble! Vous constatez que votre fillette a grandi de trois centimètres durant les vacances estivales et que sa boîte à lunch et son sac d'école sont devenus inutilisables. De son côté, votre adolescent ne rentre plus dans ses chaussures de sport et sa casquette, semble-t-il, n'est plus à la mode. Vous tendez la main vers vos cartes bancaires avant même de savoir quelle sera la liste exacte du matériel scolaire qu'il vous faudra acheter, ainsi que les multiples frais d'inscription ou de garde que vous aurez à payer... Pas étonnant, car après la période de Noël, la rentrée scolaire est le moment de l'année au cours duquel les familles canadiennes dépensent le plus d'argent!

Il est toutefois possible de réduire l'impact de la rentrée, à la fois sur votre budget familial et sur l'environnement, en conjuguant économie et écologie. D'ailleurs, pourquoi ne pas profiter de ce retour à l'école pour amener vos jeunes à faire d'autres types d'apprentissages, pour les sensibiliser aux répercussions de leur consommation sur l'environnement et leur faire adopter des habitudes citoyennes responsables, incluant le recyclage et la récupération?

Avant de courir dans les magasins, un parent économe et écoresponsable veillera tout d'abord à faire l'inventaire de ce qui est encore bon parmi le matériel de l'année précédente, particulièrement en ce qui a trait à la garde-robe des enfants. Il est très facile de faire des échanges de vêtements entre les enfants d'une même famille ou ceux de son entourage. Après avoir établi la liste de ce qui manque réellement, visitez quelques friperies qui offrent une grande sélection pour toute la famille à des prix dérisoires.

Bien entendu, il y a plusieurs articles essentiels qui ne pourront jamais être achetés usagés, ni prêtés par la grande sœur ou le petit voisin. Pour ces cas, une attitude de consommation responsable sera d'investir dans des produits de conception solide, plus durables et moins dommageables pour l'environnement. En effet, il est souvent préférable de dépenser un peu plus afin de s'assurer de la qualité et de la longévité d'un produit et ainsi éviter d'avoir à le changer trois fois durant l'année.



En ce qui concerne les fournitures scolaires, il est désormais possible de vous tourner vers des produits à la fois solides et respectueux de l'environnement. Par exemple, choisissez toujours des crayons qui sont non toxiques, sans chlore ni solvant, en bois non traité et non verni, rechargeables et de bonne qualité. Même chose pour le papier et les cahiers : préférez ceux en papier recyclé qui contiennent des encres végétales à base d'eau. Il existe aussi un vaste choix de cahiers à anneaux rigides en carton 100 % recyclé.

Toutefois, le véritable défi est de convaincre vos enfants de l'importance et de la pertinence d'une consommation responsable. Eux qui désirent naturellement suivre les modes, posséder des produits griffés ou un appareil électronique dernier cri ne seront pas nécessairement favorables à l'idée du recyclage... Allez-y donc de manière progressive, en montrant l'exemple et en appliquant vos modèles. Au bout du compte, vous leur ferez comprendre qu'être écoresponsable, c'est profitable pour toute la famille!

Centre de formation générale des adultes

COMMISSION SCOLAIRE
DU LAC-SAINT-JEAN

La FGA en mouvement

ATTENTION!

INFORMATION IMPORTANTE

Nouveau régime pédagogique

Le nouveau régime pédagogique de la formation générale des adultes est entré en vigueur le 1er juillet 2010.

Certaines modalités permettent à tous les adultes ayant complété au moins un cours de la 4e ou de la 5e secondaire - dispensé par un centre d'éducation des adultes - de compléter, dans un délai maximum d'un an, les crédits nécessaires pour l'obtention du DES selon l'ancien régime.

Pour information :

Daniel Morissette

Conseiller en information scolaire

Centre de formation générale des adultes

418 669-6045

PROFITEZ DE LA RENTRÉE

Les diplômes de spécialisation en études techniques plus accessibles

> Joël Martel
joelmartelvoir@gmail.com

Le Ministère de l'Éducation, du Loisir et des Sports a récemment annoncé des révisions au Règlement sur le régime d'études collégiales. De tels ajustements risquent d'avoir un impact positif sur la scolarité des adultes.

L'histoire a été entendue des milliers de fois. Cette histoire, c'est celle d'une personne qui, à un moment ou un autre de son existence, a décidé de mettre ses expériences de vie à contribution.

Par exemple, celui qui se sera impliqué bénévolement dans des organismes d'intervention communautaire pourrait avoir envie de se lancer dans des études collégiales en travail social. Voilà donc que cet individu prendra son courage à deux mains afin d'aller s'inscrire dans un collège et c'est là qu'il apprendra, pour son grand malheur, que ses qualifications ne sont pas suffisantes. Souvent, il s'agira d'un diplôme d'études secondaires incomplet ou de certaines compétences scolaires absentes.

Les temps changent et désormais, ces histoires navrantes risqueront de se présenter plus rarement. En effet, la ministre de l'Éducation du Loisir et des Sports, Michelle Courchesne, annonçait le 21 juillet dernier qu'à partir du 15 août 2010, des modifications importantes auraient lieu auprès du Règlement sur le régime des études collégiales.

Ainsi, il sera dorénavant possible d'être admis à un diplôme de spécialisation en études techniques et ce, sur une base des acquis en matière de compétence. Bien entendu, ces admissions se feront quand même sous quelques conditions. À guise d'exemple, celui qui pourra intégrer un programme sans avoir en main un DES devra probablement acquérir celui-ci tout en s'adonnant parallèlement à son champ d'études. Non seulement les gens qui voudront effectuer un changement de carrière en seront alors favorisés mais aussi, les personnes en provenance de l'extérieur du Québec verront ainsi leurs études être enfin considérées à juste titre.

« En modifiant le Règlement sur le régime d'études collégiales, nous posons encore une fois des gestes concrets pour favoriser l'accès aux études collégiales, tant pour les jeunes que pour les adultes et les personnes immigrantes, qui pourront ainsi avoir accès à une spécialisation technique.

Ces mesures visent aussi à soutenir la persévérance et la réussite au collégial, ce qui devrait se traduire par une amélioration du taux de diplomation », a souligné la ministre Courchesne.

Le Ministère de l'Éducation, du Loisir et des Sports a aussi annoncé que l'on réviserait la notion de cours. Autrement dit, un cours ne devra plus obligatoirement comprendre 45 périodes d'enseignement. Dans un contexte de formation technique, une telle modification peut grandement favoriser l'organisation scolaire et c'est ce qui explique que la nouvelle a été accueillie avec un énorme bonheur par le personnel enseignant.

C'est donc une année de renouveau qui attend les institutions collégiales!

Alors, à vos livres!

EN UN AN SEULEMENT
PROGRAMMEUR ANALYSTE GESTIONNAIRE DE RÉSEAU
Respect
Reconnaissance
Compétence
8000 emplois à pourvoir par année d'ici 2011 Source: Techno compétences
Admissible à l'aide financière aux études du ministère de l'Éducation, préalable diplôme d'études secondaires ou l'équivalent, connaissances en informatiques non requises.
Inscris-toi dès maintenant
Début des cours le 7 septembre 2010
Départ garanti
Un choix sûr depuis 20 ans
MULTIHEXA
www.multihexa.ca
Complexe de la Sagamie
930, rue Jacques-Cartier Est, Bureau C-200
Chicoutimi (Québec) G7H 7K9
418.690.0270
2513 3505360

CHAUSSURES
MODE
MA RENTRÉE BRANCHÉE.
LE CONCOURS
CONCOURS
RABAIS
Avez-vous le numéro gagnant du iPad?
SURVEILLEZ VOTRE NUMÉRO DANS LE PUBLISAC DU 18 AOÛT
Coupon de participation et détails disponibles sur www.lecentrealma.com
À GAGNER
Un iPad d'Apple d'une valeur de 550$
Participez avant le mercredi 1er septembre 2010, 17h!
À NE PAS MANQUER!
Des surprises vous attendent au kiosque du mail central
28-29 août 2010
LE CENTRE ALMA
705, ave du Pont Nord, Alma (Qc)

FORGESCOM
Services aux entreprises

COMMISSION SCOLAIRE
DU LAC-SAINT-JEAN

INDIVIDUS

Formations disponibles à l'automne

ÉBÉNISTERIE
DEP - 1 650 heures

FINITION DE MEUBLES
DEP - 900 heures

PRODUCTION DE BOVINS DE BOUCHERIE
DEP - ATE - 1 245 heures

PRODUCTION LAITIÈRE
DEP - ATE - 1 245 heures

RÉALISATION D'AMÉNAGEMENTS PAYSAGERS
DEP - 1 035 heures

TRANSPORT PAR CAMION
DEP - 615 heures

VENTE-CONSEIL
DEP - ATE - 900 heures

LANCEMENT D'UNE ENTREPRISE
ASP - 330 heures

SECRÉTARIAT MÉDICAL
ASP - 450 heures

NETTOYAGE INDUSTRIEL
AEP - 780 heures

INFORMATIQUE, FRANÇAIS ET COMPTABILITÉ
(accomba et simple comptable)
Adapté à vos besoins

ASP CONSTRUCTION
30 heures

Pour plus d'information, consultez :
www.forgescom.com

ENTREPRISES

Des services de formation SUR MESURE

adaptés selon VOS BESOINS

Appelez-nous : 418 669-6040 poste 4000

PROFITEZ DE LA RENTRÉE

Épreuves uniformes de juin 2009 : tout est sous contrôle!

Le MELS publie les résultats

> Joël Martel
joelmartelvoir@gmail.com

Le 29 juin dernier, le Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport faisait paraître un rapport indiquant les résultats aux épreuves uniques de juin 2009. Il s'agit ici d'un baromètre très intéressant afin d'en savoir davantage sur l'état actuel des performances scolaires de nos jeunes.

En regard des résultats de 2009, on dénote un taux de réussite très satisfaisant ici dans la région. En compilant la totalité des épreuves uniformes auxquelles les élèves du Saguenay-Lac-St-Jean ont dû se frotter, on dénote une moyenne de 72% avec un taux de réussite de 83,4 %. Bien que ces résultats soient légèrement en-dessous de la moyenne nationale, il reste que le système d'éducation présentement en place dans la région est en bonne santé. Bien entendu, on remarque qu'il y a un certain écart entre les résultats obtenus par les étudiants inscrits auprès des établissements publics par rapport à ceux qui fréquentent le privé. Ces derniers affichent une moyenne générale de 76,2% et un taux de réussite de 92,6% en oppositions aux élèves du réseau publique qui eux, ont obtenu une moyenne générale de 71,6% et un taux de réussite de 82,6%.

Fait intéressant, les chiffres fournis par le MELS démystifient grandement l'idée reçue comme quoi les filles obtiennent de meilleurs résultats que leurs collègues masculins. Certes, celles-ci récoltent au bout du compte des évaluations un peu plus élevées que les garçons mais selon les matières enseignées, les épreuves uniformes nous démontrent une certaine équivalence.

Le rapport du MELS dresse aussi un portrait s'étalant sur les cinq dernières années. Ainsi, il est possible de voir l'évolution des différents secteurs d'apprentissage. Paradoxalement, l'anglais en tant que langue seconde a vu sa moyenne générale grimper de près de 3% tandis que le français en tant que langue a quelque peu diminué. Toutefois, il faut signaler que la moyenne actuelle de 72,8% est beaucoup plus satisfaisante que celle de 2006 où un recul de près de 2% avait été constaté.

Une école se distingue principalement de tous les autres établissements scolaires de la région et il s'agit de la Polyvalente de Normandin qui a un taux de réussite de 7% de plus que la moyenne provinciale. Ainsi, l'école qui comptait 166 élèves inscrits aux épreuves uniformes en 2009 a pu se hisser au 66ième rang au niveau provincial.

Ouvrez le monde fascinant des livres à votre enfant

La lecture constitue un passe-temps qui comporte mille et un bienfaits pour les jeunes... et les moins jeunes! En ouvrant la porte de tout un monde imaginaire à vos enfants, la lecture leur permet de mieux performer à l'école et d'apprendre une foule de choses.

Commencez dès leur plus jeune âge à lire des livres à vos enfants. Plusieurs études ont en effet prouvé que les enfants à qui on fait la lecture à voix haute développent leurs capacités à communiquer et leurs qualifications de pensée plus rapidement que ceux à qui l'on n'a jamais lu. Plus vous continuerez à lire à vos enfants, plus ces derniers liront par eux-mêmes dès qu'ils en seront capables, et plus ces capacités et qualifications se développeront.

Par ailleurs, les enfants qui aiment lire développent un vocabulaire riche et varié. En effet, les livres nous mettent en contact avec toute une gamme de mots qui sont rarement utilisés en parole, dans la vie de tous les jours ou même à la télévision. Ce vocabulaire plus complet lui permettra de mieux s'exprimer.

La lecture donnera également à votre enfant la capacité de mieux comprendre le monde qui l'entoure. Par exemple, en lui exposant diverses problématiques, les livres lui permettront de développer de meilleurs outils pour désamorcer les conflits.

En l'entraînant dans un monde fascinant, les livres aideront également votre enfant à développer son imagination. Qui sait, votre petit lecteur pourrait un jour devenir un grand auteur à succès, celui qui captive les masses avec son imagination sans bornes?

L'ALBUM DES DÉBUTANTS
Courez la chance de gagner 2010-2011
1er prix
UNE GARDE-ROBE
d'une valeur de
250$
MODE CHOC BOUTIQUE FAMILIALE
2e prix
MATÉRIEL SCOLAIRE
pour une valeur de
150$
de chez
Le tirage se fera le 13 août 2010
Lot de livres jusqu'à 80% de rabais *Détails en magasin
LIBRAIRIE arvey enr.
PRÉSENTEMENT, TOUT POUR LA RENTRÉE SCOLAIRE
Ne manquez pas cette chance unique de voir la photo de votre enfant dans L'ALBUM DES DÉBUTANTS que nous allons publier le 18 août 2010 dans le journal LE LAC-ST-JEAN
UN SOUVENIR POUR LA VIE !

PARENTS, INSCRIVEZ VOTRE ENFANT
de la maternelle et la 1re année
RABAIS CONSIDÉRABLE
sur inscription aux Galeries Lac-St-Jean
Seulement 10$ AU LIEU DE 25$
• • • PROLONGATION DU CONCOURS • • •
VENDREDI 13 AOUT, DES 9 h 30 JUSQU'À 12 h
Galeries Lac St-Jean
• Photo prise GRATUITEMENT par Lise Nepton, photographe professionnelle sur rendez-vous : lisenepton@hotmail.com ou 418 668-2681
• Remise d'un album photo GRATUIT et profitez des ACTIVITÉS GRATUITES sur place
Lise Nepton photographe
LES CLOWNS SOLEIL
VENEZ PROFITER DES ACTIVITÉS
LES CLOWNS DU SOLEIL seront sur place
• Ballons • Animation
• Distribution de cahiers à colorier GRATUITS
AUTRES FAÇONS D'INSCRIRE VOTRE ENFANT
COUPON D'INSCRIPTION JOURNAL
Le coût de cette inscription est de 25 $ taxes incluses.
Faites parvenir le nom et la photo de votre enfant au bureau du Journal Le Lac-St-Jean, 100, rue Saint-Joseph Sud, local 01, Alma, G8B 7A6, avant le 13 août 2010 à 15 h.
Le concours s'adresse à tous les enfants débutant la maternelle ou la 1re année en août 2010.
NOM DE L'ENFANT : _____
❑ MATERNELLE ❑ PREMIÈRE ANNÉE
NOM DES PARENTS : _____
ADRESSE : _____
TÉLÉPHONE : _____
ÉCOLE : _____
❑ PAIEMENT PAR CHÈQUE OU MANDAT POSTE
❑ PAIEMENT COMPTANT AU BUREAU DU JOURNAL ❑ PAR CARTE DE CRÉDIT
CARTE : _____ NUMÉRO : _____
EXPIRATION : _____ NB.: LES PHOTOS NE SERONT PAS RETOURNÉES
5524672 01 10

La rentrée simplifiée, c'est chez Dumoulin Alma!

Kingston TECHNOLOGY

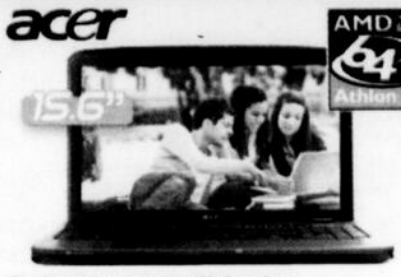
Clés USB Data Traveler
• Stockage mobile de données
DT101G2-8G
DT101G2-16G

8Go RABAIS 10$ 15.88 — 7 MILLES AÉROPLAN
16Go RABAIS 5$ 34.88 — 17 MILLES AÉROPLAN

ASUS

Ordinateur portatif mini EEEPC
• Processeur Intel® Atom N450
• Mémoire de 1024 Mo
• Disque rigide de 160 Go
EPC1001PX-MC
319.88 — 159 MILLES AÉROPLAN

acer



Ordinateur portatif Aspire
• Processeur AMD MX300 2Ghz
• Mémoire de 3 Go
• Disque rigide de 320 Go
• Graveur DVDRW • ATI HD3200
A5542-1615
549.88 — 274 MILLES AÉROPLAN

Ultra Speed — Mobile 500Go
Disque dur externe
69.88 — 34 MILLES AÉROPLAN

1To
Disques durs portatifs
88.88 — 44 MILLES AÉROPLAN

TOSHIBA

Ordinateur portatif Satellite
• Processeur Intel® T4500 Pentium double coeur
• 2.3 GHz • Mémoire de 4 Go
• Disque rigide de 500 Go
L500-092
RABAIS 50$
599.88 — 299 MILLES AÉROPLAN

acer

Ordinateur portatif Aspire
• Processeur Intel® T4300
• Mémoire de 4 Go
• Disque rigide de 320 Go
• Graveur DVDRW
• Contrôleur vidéo intégré
AS7736Z-4448
649.88 — 324 MILLES AÉROPLAN

ASUS

Ordinateur portatif
• Processeur Intel® T4500 Pentium double coeur
• Mémoire de 4 Go
• Disque rigide de 500 Go
K50IJ-QX1-CBI
699.88 — 349 MILLES AÉROPLAN

ASUS

Ordinateur portatif
• Processeur Intel® Core i3-350M
• Mémoire de 4 Go
• Disque rigide de 500 Go
• Graveur Super-Multi DVD
K52F-QHAI-CBIL
GARANTIE 2 ANS
799.88 — 399 MILLES AÉROPLAN

ASUS — Moniteur ACL 19"
• Résolution 1440 x 900
• Temps de réponse 5ms
VH198T

129.88 — 64 MILLES AÉROPLAN

LG — Moniteur ACL 23"
• Résolution 1920 x 1080
• Temps de réponse 5ms
W2343T-PF

179.88 — 89 MILLES AÉROPLAN

ASUS

Ordinateur portatif K52JR
• Processeur Intel® Core i3-350M • Mémoire de 4 Go
• Disque rigide de 640 Go • Graveur Super-Multi DVD
K52JR-X2

Garantie ASUS pour dommages accidentels
Que votre ordinateur portatif soit accidentellement endommagé par une chute, dégât, surtension ou incendie. Asus le réparera ou le remplacera pour vous. *Détails en magasin.*

GARANTIE 2 ANS
899.88 — 449 MILLES AÉROPLAN

aeroplan — OBTENEZ DES MILLES AÉROPLAN*

Dumoulin
Audio | Vidéo | Informatique | Photo | Communications

OUVERT le dimanche
dumoulin.com
1-866-568-7777

Financement ajusté à vos besoins

ALMA 195, avenue du Pont Nord • (418) 662-6432

* Aéroplan est une marque déposée d'Aéroplan Canada Inc. Certaines conditions s'appliquent. Détails en magasin. Malgré le soin apporté lors de l'impression de cette annonce, certaines erreurs ont pu s'y glisser. Si tel est le cas, nous vous en ferons part dans nos succursales. Certains produits sont en quantités limitées et ne sont pas disponibles dans toutes nos succursales. Les illustrations peuvent différer. **Prix et offres en vigueur pour un temps limité ou jusqu'à épuisement des stocks.** Aucun bon différé. Sujet à changement sans préavis. **Les offres spéciales et promotions ne peuvent être combinées.** Détails en magasin.

Montage Journal • MERCREDI le 11 aout 2010 • 1 page • 7.825" x 13.875" • Process CMYK

Envoyer: LUNDI le 09 aout 2010 @ AM by PDF

1013/ 3522705

Vous êtes mûr pour un nouveau portable, mais vous ne savez pas lequel choisir? Nos conseils.

Choisir le bon format de portable

La première question à se poser avant d'arrêter son choix sur un ordinateur portable est liée au format. Quand on parle de portabilité, on fait d'abord référence à la taille de l'écran (10,12, 13, 14, 15 ou 17 po) et au poids.

L'«ultraportable»

Ceux qui voyagent très souvent pour leur travail devraient privilégier un modèle d'ordinateur dit «ultraportable». Plus compact (écran de 10, 12 ou 13 po) et plus léger (le poids d'un ultra oscille habituellement autour de 1,5 kg comparativement à 3,5 kg pour un portable classique), il se transporte plus aisément et offre une plus longue période d'autonomie. (jusqu'à 10 heures dans certains modèle)

Le portable traditionnel

Bien qu'un peu plus encombrant, l'ordinateur portable traditionnel (14.1 ou 15.6 po) peut néanmoins être transporté et coûte en général moins cher qu'un ultra doté de la même configuration. Enfin, le portable pleine grandeur (17 po) est plutôt destiné à un usage multimédia (jeux ou applications graphiques).

Bien qu'il soit transportable, on le destine plus souvent au même usage qu'un PC de table. Une fois cette distinction assimilée, il ne vous reste qu'à comparer les modèles de la taille souhaitée, offerts dans la gamme de prix qui correspond à votre budget.

Parmi les caractéristiques les plus importantes à considérer, mentionnons l'affichage, la performance, l'autonomie et la connectivité. Mais il ne faut pas oublier un point particulièrement important, la solidité. En effet, le prix des portables est définit par la puissance mais aussi par la solidité. Un portable, comme son nom l'indique, est destiné à être utilisé un peut partout à la maison, sur la route, à l'école, au travail. Les composantes utilisés diffèrent en durabilité et en solidité. Il est donc primordial de bien connaître les limites physiques du modèle convoité.

Venez donc voir nos conseillés pour de plus ample renseignement. Il nous fera un plaisir de vous accueillir. D'ici là, bonne rentrée à tous.

La rentrée : pas secondaire du tout!

Tout au long de la vie, il faut franchir des étapes. Ces passages se font tantôt difficilement, tantôt avec une aisance surprenante. Ils demandent de faire appel à une indispensable capacité d'adaptation. Parmi ces grandes étapes de la vie, le passage du primaire au secondaire constitue l'une des plus exigeantes et des plus marquantes. C'est pourquoi, même si elle concerne des enfants d'à peine 12 ans, elle doit être prise au sérieux. Cette rentrée est loin d'être secondaire.

On le sait, c'est connu, le secondaire est un milieu souvent cruel et parfois même austère. Le jugement est roi et les fautes commises, parfois impardonnables. C'est aussi à ce moment que les personnalités commencent à se forger et les dynamiques de groupe à prendre place. Un peu comme dans la nature, c'est la loi du plus fort. Le décalage est d'autant plus important que l'année précédente, pendant la sixième du primaire, tout semblait possible. Et comme à tout changement d'étape, il faut repartir à zéro.

Lire permet entre autres de développer un vocabulaire riche et varié.

PHOTO: GEORGE DOYLE / THINKSTOCK

Malgré tout, la rentrée à la première année du secondaire n'est pas la même pour tous. Certains, d'une maturité supérieure, y trouvent enfin leur compte. L'autonomie et la responsabilité qu'octroie la nouvelle structure scolaire collent parfaitement au profil de plusieurs et permettent un épanouissement plus que positif. Même si elle ne coule pas dans le béton les personnalités et les tempéraments, cette étape influence grandement le reste du parcours scolaire.

UQAC

CENTRE D'ÉTUDES UNIVERSITAIRES
DU LAC-SAINT-JEAN EST AUTOMNE 2010

» INSCRIPTION

Durée du trimestre : du 30 août au 20 décembre 2010
Période d'inscription tardive : 17 et 18 août

Il n'est pas obligatoire de suivre un programme complet; on peut s'inscrire comme étudiant(e) libre au(x) cours de son choix si on possède le(s) préalable(s) Information et inscription, communiquez dès maintenant avec le Centre d'études.

CERTIFICAT EN ADMINISTRATION
2CTB104 Comptabilité : concepts fondamentaux
Lundi 19h à 22h
2MAN206 Gestion des ressources humaines. Mercredi 19h à 22h

CERTIFICAT EN PSYCHOLOGIE
3PSA105 Introduction à la psychopathologie
Mardi 19h à 22h

CERTIFICAT EN GESTION DES RESSOURCES HUMAINES
2MAN206 Gestion des ressources humaines
Mercredi 19h à 22h

CERTIFICAT EN EXPRESSION CULTURELLE DES AÎNÉS
4HIS518 Européens et Amérindiens : le choc des cultures
Mardi 13h à 16h

CERTIFICAT EN GESTION DES DOCUMENTS ET DES ARCHIVES
4ACH210 Calendrier de gestion documentaire
Mardi 16h à 18h45

PROGRAMME COURT DE DEUXIÈME CYCLE EN ÉCO-CONSEIL
1ECC808 Développement durable: outils d'analyse
Lundi 16h à 18h45
1ECC809 Approche éco-conseil du développement durable
Mardi 16h à 18h45
1ECC811 Gestion des gaz à effet de serre (GES)
Mercredi 16h à 18h45

Information sujette à changement sans préavis.

1013/ 3521674

UNIVERSITÉ DU QUÉBEC À CHICOUTIMI
Madame Linda Renaud, **Centre d'études du Lac-Saint-Jean Est,**
Édifice du Collège d'Alma, Pavillon principal, local 1.152
675, boul. Auger O. (Alma) G8B 2B7. Téléphone: **668-7268** Télec.: **668-6218.**
ceu_alma@uqac.ca

www.uqac.ca

POUR la rentrée scolaire

Évitez de courir les magasins et faites des économies de temps et d'argent dans vos magasins scolaires

COOPSCO

1 ÉTAPE FACILE

Lors de l'inscription, présente-toi au magasin scolaire de ton école au :

• PAVILLON WILBROD-DUFOUR
• CAMILLE-LAVOIE
• JEAN-GAUTHIER

TA LISTE SCOLAIRE EST DÉJÀ SUR PLACE !

Nous sommes en mesure de te procurer tout ce dont tu as besoin, et ce tout au long de l'année.

• Cahier d'activités • Fourniture scolaire
• Informatique • Alimentaire

COOPSCO

Une coopérative équitable pour le milieu scolaire !

Nous joindre au : 418 669-6000 poste 6369
ou visitez notre site internet au :
www.coopscoalma.com

1013/ 3513824

PROFITEZ DE LA RENTRÉE

Le service de garde : essentiel!

S'il est une expression peu séduisante, c'est bien celle de «service de garde» lorsqu'il s'agit de nos enfants. Ce service est pourtant indispensable pour les parents qui travaillent. Il constitue aussi une belle école de vie pour les enfants.

En cette matière, le Québec fait des envieux grâce aux garderies subventionnées. Pour 7 $ par jour, votre enfant est gardé tous frais compris. Ces garderies pour enfants d'âge préscolaire (avant la maternelle) peuvent être organisées notamment en centre de la petite enfance (CPE), en garderie privée ou en milieu familial. Les places disponibles en CPE sont rares, et il faut s'inscrire sur différentes listes d'attente.

Les services de garde en milieu scolaire assurent pour leur part la garde des élèves de l'éducation préscolaire et de l'enseignement primaire d'une commission scolaire, en dehors des périodes où des services éducatifs leur sont offerts.

Les élèves de 5 à 12 ans, scolarisés en enseignement primaire, mais encore trop petits pour rentrer seuls chez eux lorsque les parents travaillent, bénéficient des services de garde dans leur école. Ces services sont donnés le matin et en moyenne de 15 h à 18 h durant les jours de semaine. Le tarif largement subventionné varie selon les commissions scolaires et les établissements scolaires.

Les Québécois ne consacrent que 2 % de leurs revenus nets en frais de garde, à comparer à 6 % en Suède, à 12 % dans le reste du Canada et à 20 % aux États-Unis.

PROGRAMMES Automne 2010

AEC

	Nombre d'heures	Date début
Actualisation professionnelle en soins infirmiers	480	
Bureautique, comptabilité et coordination (bilingue)	1530	23 août
Comptabilité (de soir) - perfectionnement	300	
Gestion de l'approvisionnement	1245	18 oct.
Préposé aux bénéficiaires en institution de santé	765	13 sept.
Stratégie d'intervention en dév. du langage	360	T. partiel
Techniques de prévention des incendies	840	13 sept.

DEC

	Nombre d'heures
Soins infirmiers (recyclage d'infirmers auxiliaires)	2175

Hiver 2011

AEC

	Nombre d'heures
Inspecteur, inspectrice en bâtiment	1260
Inspection, surveillance et contrôle en génie civil	1410
Gestion des micro-ordinateurs et réseautique CISCO	1545
Courtier immobilier résidentiel	570

DEC

	Nombre d'heures
Soins infirmiers (DEC intensif en 19 mois)	2235

418.696.2243 poste 0

www.humanis.qc.ca

CÉGEP DE CHICOUTIMI

HUMANIS
CENTRE DE FORMATION CONTINUE
CÉGEP DE CHICOUTIMI

1012/ 3499575

L'achat d'un ordinateur en 5 étapes

Quand vient le temps d'acheter un ordinateur à son enfant, ce ne sont pas les options qui manquent. Mais comment s'y retrouver dans tout ce fouillis? En suivant ces quelques règles simples mais efficaces!

Étape 1 : déterminez tout d'abord les besoins de votre enfant. Utilisera-t-il son ordinateur uniquement pour rédiger des travaux et effectuer de la recherche sur le Web ou s'en servira-t-il pour stocker des photos, des vidéos et de la musique? Dans les deux cas, les caractéristiques de l'ordinateur idéal seront très différentes.

Étape 2 : dressez la liste des éléments nécessaires à la machine, soit la capacité du disque dur, la vitesse du processeur, le niveau de mémoire vive et les périphériques supportés - lecteur et graveur de CD ou DVD, numériseur, imprimante, etc. Déterminez également à cette étape si votre enfant aura besoin d'un ordinateur portable ou de bureau. Prenez en considération que l'ordinateur portable, bien qu'il comporte plusieurs avantages, pourrait permettre à votre enfant de s'isoler lorsqu'il en fait l'utilisation, réduisant votre capacité à contrôler le travail qu'il effectue et les sites Web sur lesquels il surfe.

Étape 3 : renseignez-vous sur les machines disponibles en magasinant en ligne. Vous pourrez ainsi comparer les prix et découvrir les meilleures offres.

Étape 4 : rendez-vous au magasin et consultez un représentant. Vous pourrez alors valider avec lui que votre choix de machine est le bon pour les besoins de votre enfant, en plus d'obtenir les réponses à vos questions, concernant son utilisation.

Étape 5 : une fois l'achat et l'installation effectués, prenez le temps de faire le tour de l'ordinateur avec votre enfant afin de vous assurer qu'il en comprenne bien le fonctionnement.

POUR DE BONNES AFFAIRES

Centre art déco 31
Rénovation Dany Desbiens 32
Centre chiropratique familial 32
Tremblay Réjean électrique 33
Dupont automobile 34
Centre d'épilation au laser 34
Iris Alma 35
Construction Serge Trudel 35
Lachance asphalte 36
Garage Victor Lapointe 36
Choix de Sophie 37
Laflamme JE nouveautés 37
Plomberie Claveau 38

SECTION SPÉCIALE

Journal LE LAC-ST-JEAN
www.lelacstjean.com

ART DÉCO
Décoration et design d'intérieur

Résidentiel - Commercial - Plans de maison

20% d'escompte SUR TABLEAUX ET OBJETS DÉCORATIFS

40% d'escompte SUR STORES SÉLECTIONNÉS

ON PAIE LES TAXES SUR TISSU ET PANNEAUX DE RIDEAUX SÉLECTIONNÉS

DECO SURFACES
COUVRE-PLANCHERS ET DÉCORATION
Ma vie. Mon décor.
decosurfaces.com

1237, av. du Pont Sud, Alma
418 669-0980
RBQ : 8357-11250A

MEMBRE weblocal.ca Trouvez. Évaluez. Partagez.
MEMBRE LOCAL • www.weblocal.ca/centreartdeco

Rénovation

Dany Desbiens

RBQ : 8351-3879-42

ENTREPRENEUR GÉNÉRAL

RÉNOVATION INTÉRIEURE ET EXTÉRIEURE

- Toitures
- Garages, cabanons
- Revêtement extérieur
- Transformation de tout genre
- Galeries et patios
- Pose de portes et fenêtres

Ma priorité votre satisfaction !

VOICI UNE DE NOS RÉALISATIONS

AVANT

APRÈS

Travail propre et garanti !

Dany Desbiens

MEMBRE weblocal.ca Trouvez. Évaluez. Partagez.

APCHQ Association provinciale des constructeurs d'habitations du Québec inc.

282, rue Bédard, Alma

418 662-3800

418 720-9639 cell.

2413/ 3523614

SACS À DOS À GAGNER

La bonne façon de porter un sac à dos

- Le poids total d'un sac rempli ne devrait pas dépasser 10% du poids de l'enfant qui le porte.
- Mettez les objets plus lourds près du corps.
- Le dessus du sac ne doit pas dépasser le dessus des épaules de l'enfant.
- Le bas du sac ne doit pas être plus bas que les hanches.
- Les deux bretelles pour les épaules doivent être utilisées et ajustées afin que le sac épouse le corps sans se balancer sur les côtés.
- Choisissez un sac avec :
  - Bretelles ajustables et rembourrées d'une largeur de 5cm (2 pouces)
  - Une ceinture de taille
  - Un derrière de sac rembourré
  - Plusieurs pochettes
  - Sac de toile (Léger et résistant)

Avant la rentrée des classes,

COUREZ LA CHANCE DE GAGNER

un sac à dos Louis Garneau pour votre enfant.

TIRAGE LE 20 AOÛT 2010

Approuvés par vos chiropraticiens et l'Association des chiropraticiens du Québec

Photos peuvent variées des modèles de tirage.

418 668-8759

Dr Pierre Lachance, Chiropraticien — Dre Christine Bouchard, Chiropraticienne — Dre Evelyne Caron, Chiropraticienne

CHIROPRATIQUE Centre familial

MEMBRE weblocal.ca Trouvez. Évaluez. Partagez.

PLACE ST-LUC

75, BOUL. ST-LUC OUEST, ALMA

2413/ 3524103

Venez porter ce coupon rempli au Centre Chiropratique Familial *avant le vendredi 20 août à midi.*

TIRAGE DE 2 SACS À DOS ERGONOMIQUES

Nom : _____

Tél. : _____

CHIROPRATIQUE

Nouvelle administration

RÉJEAN TREMBLAY - ENTREPRENEUR ÉLECTRICIEN

Après 30 ans, on passe le flambeau

Réjean Tremblay et Lisette Fortin, président(e) et fondateur(e) de l'entreprise Réjean Tremblay, Entrepreneur électricien Inc. sont heureux de vous annoncer que les nouveaux propriétaires sont M. Pierre Vézina et Mme Suzanne Guérin.

Merci à toute notre fidèle clientèle qui nous ont toujours encouragés depuis ces 30 années.

MOT DES NOUVEAUX PROPRIÉTAIRES

« C'est avec un grand plaisir que nous avons accepté de relever le défi de prendre les commandes de l'entreprise. C'est avec l'aide des anciens propriétaires et de toute l'équipe déjè en place que nous pensons effectuer la transition. Rappelons que l'entreprise oeuvre dans différents domaines tels que les secteurs : résidentiel, agricole, commercial et industriel léger. Également un service de **dépannage de 24/24 heures** est offert. En espérant continuer à vous donner un service à la hauteur de vos attentes. Vous pourrez nous rejoindre au même numéro soit le **418 344-1745**

Première rangée : M. Daniel Émond et M. André Fortin.
Deuxième rangée : M. Réjean Tremblay, Mme Lisette Fortin, Mme Suzanne Guérin et M. Pierre Vézina.
À l'arrière : M. Mario Gagnon, M. Steve Gagnon, M. Sylvain Martel et M. Nicolas Desbiens-Langevin.

M. Réjean Tremblay et Mme Lisette Fortin (anciens propriétaires) ainsi que Mme Suzanne Guérin et M. Pierre Vézina, nouveaux propriétaires.

RÉJEAN TREMBLAY

Entrepreneur électricien

830, rang Caron, Hébertville

418 344-1745

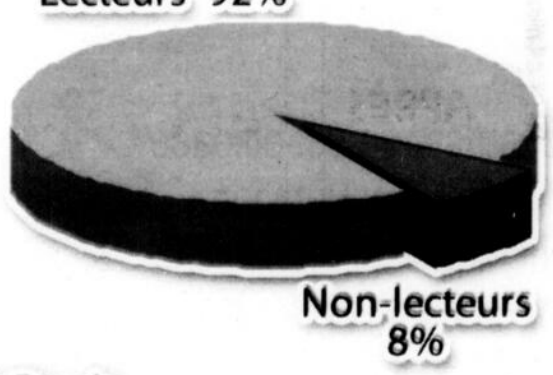
2513/ 3513827

Journal LE LAC-ST-JEAN www.lelacstjean.com

Un média près de sa localité !

Selon une enquête de Léger MARKETING

votre journal local atteint un taux de lecture de 92%



Un hebdomadaire apprécié !

facebook twitter infolettre

Journal Le Lac-St-Jean, un acteur important de notre milieu !

Suivez votre hebdomadaire sur le web

Version électronique : www.lelacstjean.com

*Source : Léger Marketing, selon un sondage effectué du 24 septembre au 15 décembre 2009

ATTENTION ÇA VA CHAUFFER !

LA VENTE LA PLUS HOT ET LE MEILLEUR CHOIX D'INVENTAIRE AU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

DODGE GRAND CARAVAN
STOW'N GO

TRANSPORT INCLUS

21 495 $

INV. 4569

DODGE RAM 1500 SLT
QUAD CAB
4X4 AVEC LE FAMEUX MOTEUR HEMI

TRANSPORT INCLUS

29 995 $

INV. 4307

JEEP PATRIOT SPORT
4X2, AUTOMATIQUE, AIR CLIMATISÉ

TRANSPORT INCLUS

18 995 $

INV. 4433

VOUS EN BRÛLEZ D'ENVIE !
C'EST ICI QUE ÇA SE PASSE !

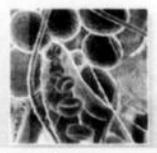
418 662-6528
590, av. du Pont Sud, Alma

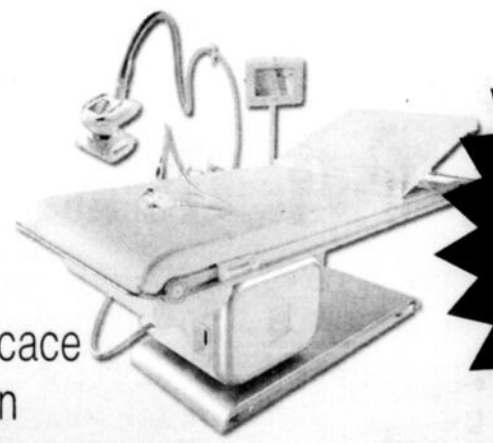
dupont chrysler jeep dodge auto alma

L'équipe des meilleurs

NOUVELLE TECHNIQUE : EXCLUSIVITÉ AU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

Lipomassage dès
6 séances
Déstocker | Resculpter | Raffermir
où vous le voulez !





100$ /traitement
à l'achat de 10
(valeur de 150$/traitement)
+ l'endermowear
(d'une valeur de 40 $)
10 PLACES DISPONIBLES

Le Lipomassage est efficace là où exercice et nutrition atteignent leurs limites

Vous avez tout essayé pour perdre vos rondeurs disgracieuses, malgré tout, votre silhouette conserve des zones rebelles. Le lipomassage, technique issue de l'endermologie, est la solution aux problèmes de cellulite, de graisses localisées, de relâchement cutané.

Permet de traiter de manière 100% naturelle toutes les transformations du tissu conjonctif à des fins esthétiques ou thérapeutiques :
• le contrôle de la cellulite; • la perte de poids et la sculpture du corps;
• le lifting naturel, sans chirurgie; • le drainage lymphatique;
• la circulation sanguine; • le massage; • l'oxygénation

Centre d'épilation au laser et d'esthétique

Cléopâtre

du Lac-Saint-Jean

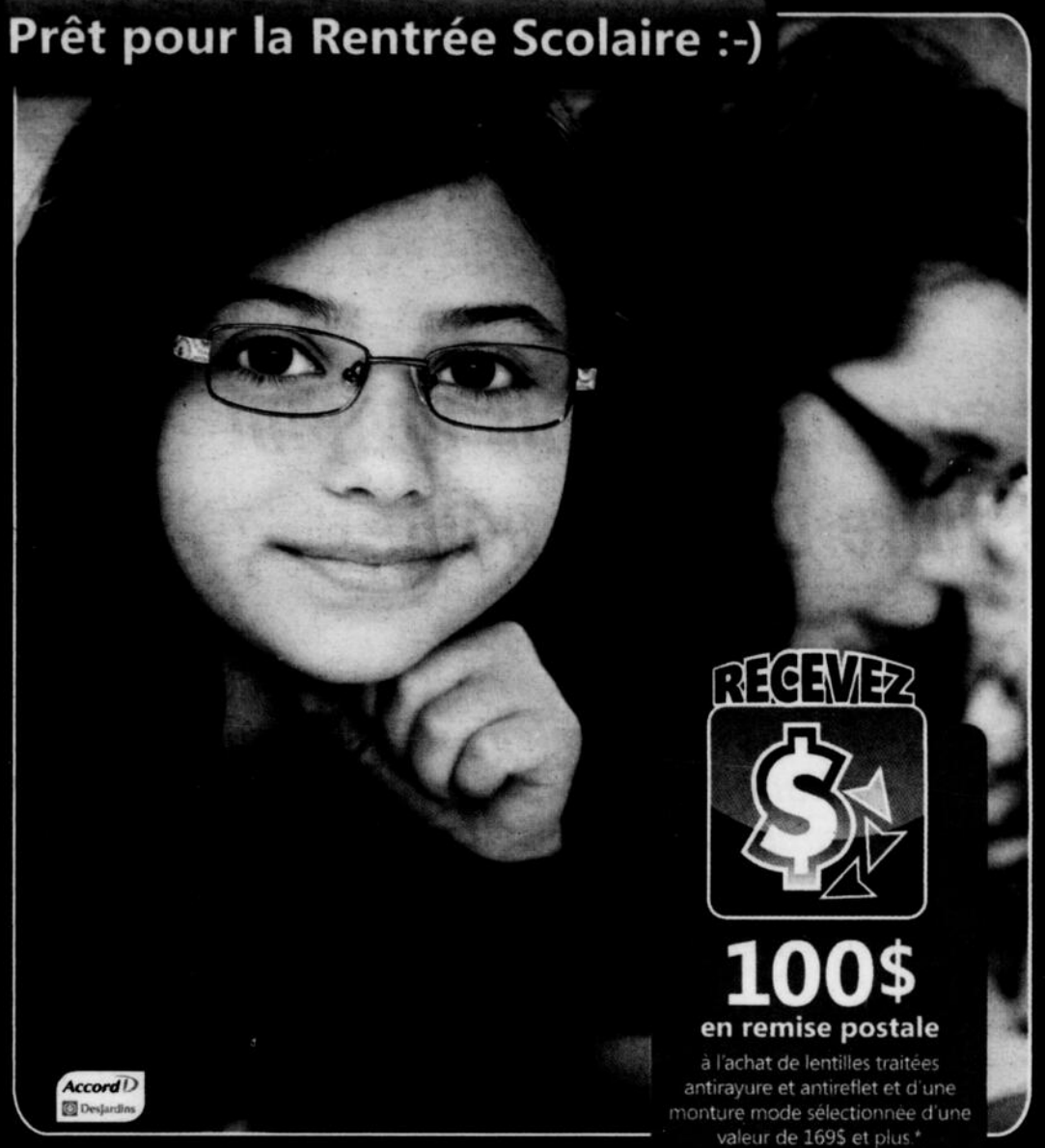
Hélène Gagnon
propriétaire

Vicky Bouchard
Esthéticienne-technicienne
épilation laser

Marie Bouchard
Esthéticienne-technicienne
en pose de cils

780, des Étudiants, Saint-Bruno • 418 343-3578 www.beautecleopatre.com

Prêt pour la Rentrée Scolaire :-)



RECEVEZ

100$

en remise postale

à l'achat de lentilles traitées antirayure et antireflet et d'une monture mode sélectionnée d'une valeur de 169$ et plus.*

Accord D Desjardins

De plus...

RECEVEZ

$15

en carte iTunes

à l'achat de lentilles traitées antirayure et antireflet et d'une monture mode sélectionnée d'une valeur de 169$ et plus.*

GAGNEZ

iPod Touch de 8 Go

Un iPod par boutique. Veuillez remplir le coupon de participation en magasin.

* Pour les enfants de 16 ans et moins. À l'exception des forfaits Côôl.

IRIS

iris.ca

Alma | 213, avenue Du Pont Sud

418.669.4747

Michèle Laroche, o.d., et Isabelle Girard, o.d.

Docteures en optométrie

Offre valide jusqu'au 10 octobre 2010. Détails dans les boutiques IRIS.

iPod est une marque déposée d'Apple Inc. Apple n'est pas associée à cette promotion et ne la commandite d'aucune façon.

1113/ 3516798

DISPONIBLE MI-AOÛT

LES CONDOS

St-Malo

Condos à Vendre

129 900 $

PHASE 2

SERGE TRUDEL

2511/ 3511187

418 487-0659

www.constructionsergetrudel.com

CONSTRUCTION SERGE TRUDEL

GARAGE VIC LAPOINTE INC.
DEVIENT
GARAGE LAPOINTE LE SPECIALISTE®

Dany Lapointe et son équipe vous invitent à venir faire votre mise au point

Dany Lapointe

REMORQUAGE

SERVICES :
- Freins • Silencieux • Suspension
- Alignement au laser • Mécanique générale
- Transmission • Remorquage 24 heures
- Déverrouillage de porte

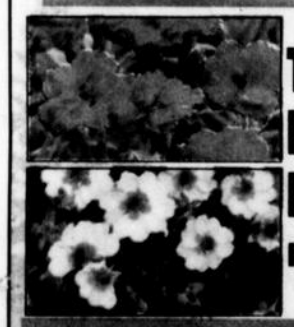
Nous utilisons seulement des pièces de qualité d'origine

Chicago Pneumatic · Federal Mogul · fenco · Gates · NGK · BOSCH · WIX FILTERS · EXIDE · GE Canada · Honeywell · MARK IV · Permatex · Pennzoil-Quaker State · Purolator · CARQUEST · Bendix · STEINMANN · CRC · Lincoln · Raybestos · TENNECO Automotive · 3M · KD Tools · KEYSTONE · TRIMAX

1645, av. du Pont Sud, Alma • **418 668-8149** • Téléc.: 418 668-0431

2413/ 3522226

GRANDE LIQUIDATION
Prix défiant toute compétition



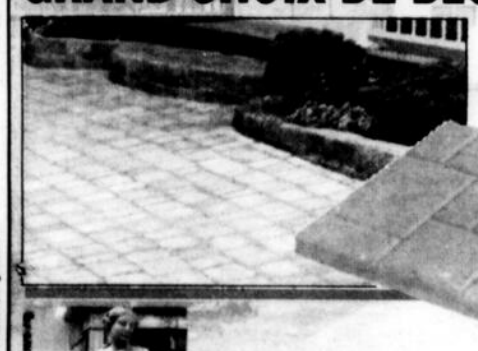
TOUTES LES FLEURS VIVACES ET ANNUELLES réduites de 30% de rabais

TOUS LES ARBRES ET ARBUSTES réduits de 15% de rabais

5% de rabais SUR TOUTES LES FONTAINES

PLUSIEURS AUTRES SPÉCIAUX LIQUIDATION SUR PLACE

GRAND CHOIX DE BLOCS ET PAVÉS



20% ET PLUS de rabais

ARTICLES DE DÉCORATION 15% de rabais

Centre Jardin Lachance Asphalte

Réservez maintenant pour vos
TRAITEMENTS DE GAZON

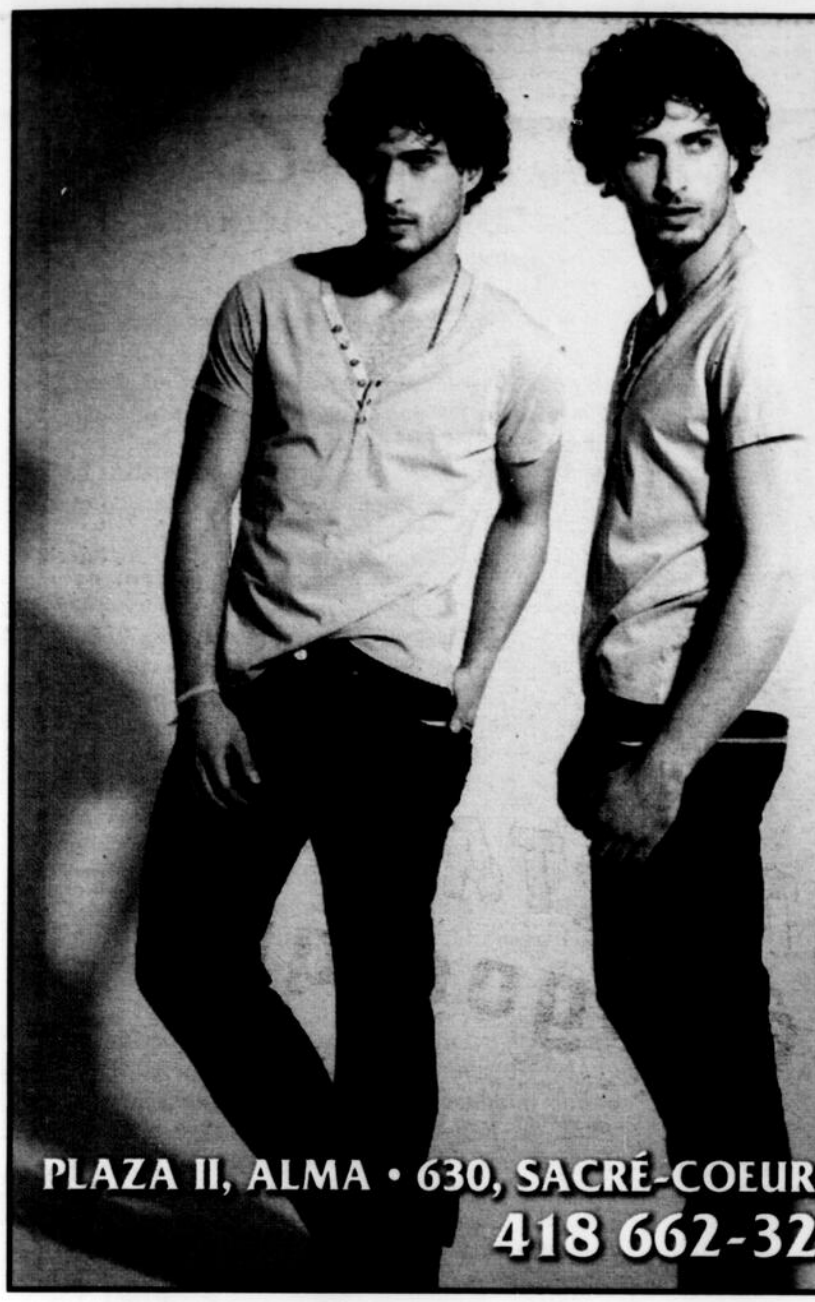
PROMOTION SPÉCIALE NOUVEAUX CLIENTS

RBQ : 2536122136

771, rue Boudreault, quartier St-Georges, Alma
418 662-2948
418 668-4521

1013/ 3523367

Laissez-nous la chance de vous faire la cour ! www.lachanceasphalte.com



JUSQU'AU 31 AOÛT, PUMA MAVI

25% de rabais sur le 2e

Achetez un article des nouvelles collections PUMA & MAVI à prix rég., obtenez 25% de rabais sur le 2e.
Le 2e article doit être de valeur égale ou inférieure au premier.
En vigueur jusqu'au 31 août 2010.

PLAZA II, ALMA • 630, SACRÉ-COEUR, O.
418 662-3240

LEMERCIER
MODE MASCULINE
ALMA

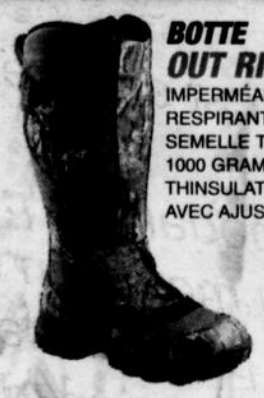
PASSION DES GÉNÉRATIONS

HABIT LAMARTINE TOUT INCLUS
- MANTEAU
- PANTALON
- DOSSARD
- IMPERMÉABLE
- RESPIRANT
- COUTURES SCELLÉES

PRODUIT CANADIEN
259,99$
Rég.: 349,98 $

HABIT BIG BILL
4 DANS 1
IMPERMÉABLE, RESPIRANT
Spécial
219,99$
Prix rég. : 319,99$

BOTTE OUT RIDER
IMPERMÉABLE, RESPIRANT, SEMELLE TRACTION, 1000 GRAMMES, THINSULATE AVEC AJUSTEMENT



BOTTE ULTRA-LÉGÈRE SHADOW TREEK
GORE TEX, IMPERMÉABLE, RESPIRANT, ISOLÉE
Spécial
164,99$

VÊTEMENTS DE CHASSE
- IMPERMÉABLES
- CAMOUFLABLES

À PARTIR DE
59,99$

GKS II

SAC À DOS
IMPERMÉABLE, DE 25 L À 65 L
À PARTIR DE
44,98$

SACS DE COUCHAGE
GREEN TRAIL FOREST 3D -35°
CHIC-CHOCS -10°
À PARTIR DE
139,99$

HABIT POUR ENFANT
4 À 16 ANS
À
69,99$

BOTTE NAT'S EVA
ULTRA-LÉGÈRE, ISOLÉE, PRIMA LOFT
Spécial 79,99$
Prix rég. : 94,99$

THERMOKING HABIT POUR DAMES
ISOLÉ, IMPERMÉABLE, RESPIRANT
3 DANS 1

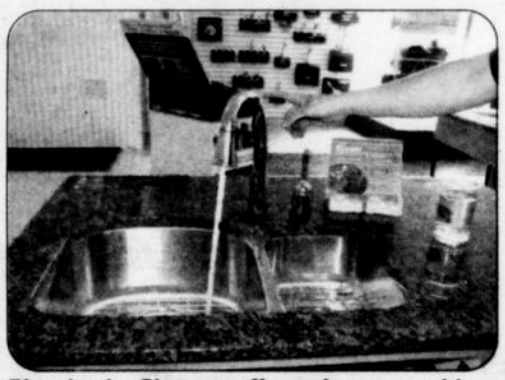
PLUSIEURS AUTRES MODÈLES EN MAGASIN DES MARQUES TEL QUE : ACTON • KAMIK • LE CHAMEAU • THERMOKING

CHAUSSURES POP
Laflamme J.E. Nouveautés
Du STYLE, du CHOIX avec en plus, la DIFFÉRENCE !
5641, av. du Pont N., Alma
418 347-3140
MISE DE CÔTÉ
FINANCEMENT accord D Desjardins

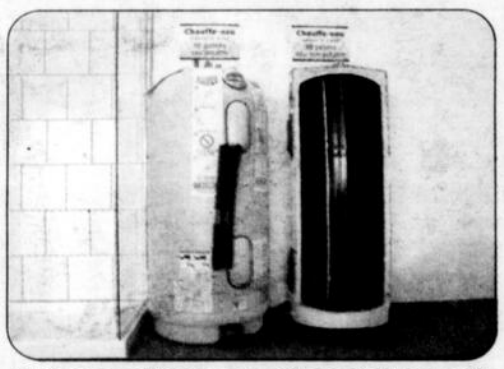
NOTRE RÉPUTATION: VOUS OFFRIR LE MEILLEUR À PRIX COMPÉTITIFS

NOUVEAUX LOCAUX de Plomberie Claveau

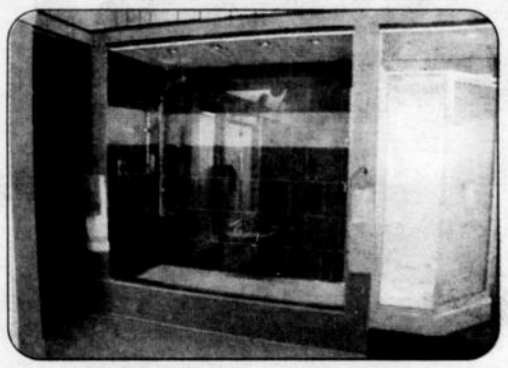
La grande salle de présentation nous démontre différents modèles de salles de bain ainsi qu'un immense plancher chauffant au mur.



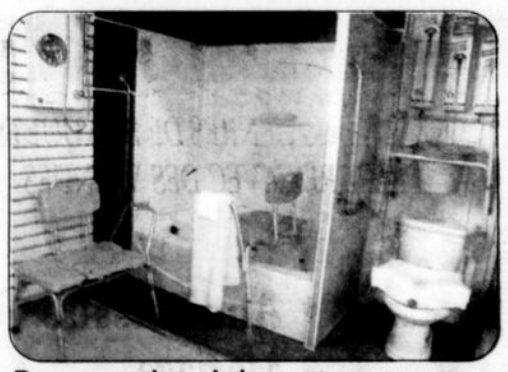
Plomberie Claveau offre même un robinet futuriste qui agit au simple touché.



Nous vous offrons non seulement des chauffe-eau de qualité, mais de plus, ils sont garantis à vie.



Ce modèle de douche comporte une dizaine de jets et vous pouvez même l'essayer sur place si le coeur vous en dit!



Des accessoires s'adressant aux personnes âgées ou à mobilité réduite sont aussi disponibles.

La salle de présentation est d'une superficie de 2500 pieds carrés.

Avec 3000 pieds carrés de superficie, l'entrepôt contient tous les services certainement ce qu'il vous faut!

Desservir sa clientèle pour offrir de meilleurs services

LES NOUVEAUX LOCAUX DE PLOMBERIE CLAVEAU

Joël Martel (joelmartelvoir@gmail.com)

Le 5 août 2010, Plomberie Claveau fêtait en grand l'ouverture de ses nouveaux locaux situés au 1785 avenue du Pont Sud. Fondée depuis trois ans, l'entreprise s'est déjà taillé une place de choix dans la région en matière de plomberie, chauffage et gaz naturel.

Ismaël Claveau lors de son discours d'ouverture le 5 août 2010.

Le tout nouvel emplacement de Plomberie Claveau est d'une superficie de 6500 pieds carrés dont 2500 ont été réservés pour la salle de présentation. Les clients peuvent donc admirer le vaste éventail de choix offert par l'entreprise et celle-ci pousse même l'audace jusqu'à offrir aux intéressés d'essayer les nombreux modèles de douches qui sont toutes fonctionnelles. Aussi, Plomberie Claveau affiche fièrement sur un de leurs murs l'un des plus grands planchers chauffants du Québec!

Les deux copropriétaires, Ismaël et Joakim Claveau, se sont donnés comme mission de desservir leur clientèle afin d'offrir de meilleurs services. Qu'il s'agisse d'articles de plomberie ou de chauffage, tout a été pensé afin de faciliter l'achat et l'installation.

Ismaël Claveau, M. Marc Asselin, maire de la Ville d'Alma et Joakim Claveau, copropriétaire, étaient réunis afin de procéder à la cérémonie du ruban rouge.

Par exemple, Plomberie Claveau innove avec une formule unique pour ceux qui ont l'intention de rénover leurs entrées d'eau. En effet, l'entreprise envoie un camion doté de tous les équipements nécessaires et le client a alors la chance de magasiner ses propres articles à la maison!

De plus, il est à noter que l'inventaire de Plomberie Claveau comprend un vaste choix d'outillage pour la construction et des produits pour toutes les classes. De la simple douche jusqu'à celle qui fera envier tous vos voisins, il y a de tout pour tous les budgets.

D'ailleurs, le 28 août prochain, Plomberie Claveau invite toutes les personnes intéressées à se rendre à leurs nouveaux locaux afin d'assister au Samedi Portes Ouvertes. La dynamique équipe se fera un plaisir de répondre à toutes vos questions et à vous partager de précieux conseils pour vos prochains projets de réaménagement.

Communiquer avec nous! 418 668-1612.

PHOTOS: JOËL MARTEL

JOURNÉE PORTES OUVERTES
À surveiller! NOTRE SUPER CONCOURS
LE SAMEDI 28 AOÛT
- CHAUFFAGE - GAZ NATUREL - PLOMBERIE - PIÈCES - SALLE DE MONTRE -

PLOMBERIE CLAVEAU
1785, av. du Pont S.
418 668-1612

Du 12 au 15 août 2010

8e édition

L'ascension en fête

Section spéciale

Journal LE LAC-ST-JEAN
www.lelacstjean.com

Garage GAUDREAULT

DEPUIS PLUS DE 50 ANS
À VOTRE SERVICE
• 3 GÉNÉRATIONS

INSPECTION PLUS QUE COMPLÈTE

1 À L'INTÉRIEUR ET AUTOUR DU VÉHICULE
2 SOUS LE CAPOT
3 SOUS L'AUTO
4 ESSAI ROUTIER

POUR UN SERVICE HORS PAIR
Consultez-nous !

Bon Festival L'Ascension en fête!

TRANSPORT ET REMORQUAGE 24 H

Pierre-Luc Gaudreault
PROPRIÉTAIRE

2413/ 3514161

5491, av. du Pont Nord, Alma (secteur Delisle)
418 347-3186 • 418 347-2832

TRAITEUR
POUR TOUS GENRES DE BANQUETS, PRÉPARÉS AVEC DES VIANDES DE QUALITÉ

BOUCHERIE JACKO

• Anniversaire
• Mariage
• Familiale
• Méchoui
• Baptême
• Banquet des fêtes
et plus encore...

• Service personnalisé
• Boucherie et boulangerie
• Mets cuisinés 7 jours

Avez-vous déjà dégusté nos cretons Jacko ?
Absolument délicieux !

NOUVEAU MÉCHOUI
seulement 11,99$ Taxes incluses
Réservez votre place

Bon succès à L'Ascension en fête

PRIX COMPÉTITIF

2413/ 3520417

Jacques Maltais, propriétaire
MAINTENANT
1007, 1e rue L'Ascension
(à gauche des Électriciens du Nord)
418 347-5099

L'Ascension en Fête — Du 12 au 15 août 2010 — 8e édition

Une formule gagnante ça se conserve

Pour sa huitième édition qui se tiendra du 12 au 15 août, l'événement L'Ascension en Fête n'a pas laissé tomber ses grands classiques. Une formule gagnante, ça se conserve!

Tout d'abord, les amateurs de baseball seront heureux d'apprendre que le fameux tournoi de balle donnée aura encore lieu cette année. Celui-ci débutera le 12 août à 19h00 et se poursuivra jusqu'au dimanche. La finale aura donc lieu le 15 août à 18h00 et gageons que la compétition et la camaraderie seront tous les deux au rendez-vous!

Évidemment, tout bon festival doit comporter une parade et L'Ascension en Fête ne fait pas exception à la règle! La fameuse parade débutera le vendredi à 19h00 et les gens qui y assisteront devront certainement s'attendre à plusieurs belles surprises. Parmi les attractions annoncées lors de cette parade par les programmateurs, il y a aura des fanfares, des chars allégoriques et des mascottes. S'ensuivra alors à 20h00 l'ouverture officielle de la huitième édition de L'Ascension en Fête.

Du côté culinaire, le souper dans les rues se tiendra le samedi à 17h00 et bien entendu, les organisateurs ont prévu de l'animation lors de ce grand rendez-vous. Comme c'est une activité très populaire auprès des festivaliers, ceux qui désireraient y avoir une table sont fortement invités à effectuer une réservation au 418-347-3482, poste 5. Aussi, comme un méchoui sera préparé par la boucherie Jacko et ce, au prix de 11.99$, il ne faudra surtout pas manquer de contacter le 418-347-5099 afin de pouvoir mettre la main sur les billets qui sont disponibles en prévente uniquement.

Pour sa part, le club de l'Âge d'Or offre aux personnes plus matinales d'assister au brunch qui se déroulera dans leur salle le dimanche à 9h30.

Dans un registre plus fantaisiste, les festivaliers s'amuseront certainement en assistant à l'insolite course du cochon graissé. Vous pourrez donc voir des compétiteurs tenter de faire de leur mieux afin de maîtriser un cochon dans la boue! C'est donc un moment à ne pas manquer pour les amateurs de rodéo mais surtout, pour ceux qui aiment rire et voir de l'action! La course du cochon graissé sera présentée le samedi à 13h00 à l'aréna.

S'il y a une activité qui fait la fierté de L'Ascension en fête, c'est assurément son Symposium de peinture. L'ouverture aura lieu le samedi à 10h00 et pas moins de 25 exposants sont attendus lors de cette célébration de la peinture. Avec comme thème annuel «Vivre en harmonie», le Symposium de peinture aura comme invité d'honneur l'artiste-peintre Paul René Duchesne. Ce dernier, qui est notamment reconnu comme étant un spécialiste en matière de peinture d'animaux, offrira au public une de ses toiles en effectuant un tirage. Le Symposium de peinture se poursuivra alors jusqu'au dimanche à 16h00.

La huitième édition de L'Ascension en Fête contient décidément des activités pour tous les goûts! *(Photo: Courtoisie)*

L'Ascension en fêtes présentera aussi de nombreux spectacles dont une soirée pour enfants avec le conte animée avec percussions Tamtao. Le jeudi appartiendra alors aux plus petits! Ils ne seront toutefois pas oubliés tout au long du festival car un mini-bingo leur a été préparé le dimanche et ils pourront même s'amuser dans des jeux gonflables. Rien pour s'ennuyer!

Enfin, les grands comme les petits se réuniront le dimanche soir afin d'assister à des feux d'artifices spectaculaires. Et c'est ainsi qu'une huitième édition bien remplie de L'Ascension en Fête se terminera.

8e ÉDITION

L'Ascension en Fête

1813/ 3509146

JEUDI 12 AOÛT

14 h 30 Compétition de skate animée par Simon Bilodeau
Nombreux prix de présence, épluchette de blé d'inde avec hot-dogs et comme nouveauté cette années deux groupes de musique seront présentés plus tard en soirée : Les Gouroux Du Rock et Nothern Crash
Les inscriptions se feront sur place.
Lieu : Skate Park
Entrée : 2$

19 h Début du tournoi de balle donnée
Pour inscription : David Tremblay : 442-0171
Entrée : 2$

19 h 30 Soirée pour enfant
«Spectacle Tamtao» conte animé avec percussion
Lieu : Salle des années d'or
Entrée : 2$

VENDREDI 13 AOÛT

19 h Paint-ball sur le terrain de soccer (samedi et dimanche)
Coût : 15$ pour 100 balles
Parade avec fanfares, chars allégoriques, mascottes et bien d'autres...

20 h Suite des parties de balle donnée (jusqu'au dimanche en soirée)
Ouverture officielle de la 8ème édition de L'Ascension en fête

21h Spectacles : «Grimskunk»
Première partie : «conte à rebours»
Entrée : 5$

SAMEDI 14 AOÛT

9 h Déjeuner des artistes exposants

10 h Ouverture du symposium de peinture sous le thème : «Vivre en harmonie»
Plus de 25 artistes invités !
Invitée d'honneur : Paul René Duchesne peintre animalier de Roberval
Tirage d'une toile de 20x20 de l'artiste invitée (3$ le billet)
Entrée gratuite !
Lieu : Centre communautaire

13 h Course du cochon graissé
Tentez votre chance afin d'attraper le cochon dans la boue !
Lieu : Dans l'aréna
Entrée : 2$
Inscription : 347-3482 poste 5

13h à 19h Exposition de produits régionaux sous le chapiteau (samedi et dimanche)

17 h Souper dans les rues avec animation continue
Réservation obligatoire pour les tables 347-3482 poste 5

DIMANCHE 15 AOÛT

9 h 30 Brunch organisé par le club de l'Âge d'Or
Prix : 7,50$
Lieu : Salle de l'âge d'Or

10 h Jeu de Bingo pour les enfants avec de nombreux prix

11 h Jeux gonflables pour les enfants
Gratuit!

18 h Finales du tournoi de balle donnée

22h Feux d'artifices spectaculaires

BOUCHERIE JACKO
Nouveauté cette année !
Méchoui au coût de 11.99 taxes incluses (breuvage non compris)
Billets en prévente seulement 347-5099

21 h Spectacle : «Grand illusion» groupe hommage à Styx
En première partie : «Rock.com»
Entrée : 7$

Pour obtenir des informations concernant l'Ascension en fête :
418 347-3482 poste 5

L'Ascension en Fête — Du 12 au 15 août 2010 — 8e édition

Rock et haute-voltige pour la première édition du Skate-Fes

L'Ascension en Fête présentera pour la première fois une compétition qui attirera les plus courageux. En effet, le jeudi 12 août, ce sont les amateurs de planche à roulettes qui seront ravis!

S'il y a un sport qui sache nous en mettre plein la vue, il s'agit sans aucun doute du skateboard. Mettant à contribution la haute-voltige et les prouesses techniques, ce n'est pas un hasard si certains qualifient cette discipline sportive d'art.

Rock et haute-voltige pour la première édition du Skate-Fes. *(Photo: Courtoisie)*

Près de cinquante ans après son invention par deux surfeurs, on peut dire que le skateboard a toute une longue histoire derrière lui. Pour le commun des mortels, c'est seulement au début des années 80 que la fameuse planche a fait ses premières incursions dans la culture populaire, notamment grâce au film culte Retour vers le futur.

Marginalisé pendant longtemps, ce sport a su se tailler une place majeure dans notre société et aujourd'hui, de nombreuses compétitions prestigieuses font honneur à cette pratique où les sensations fortes sont nombreuses.

Pour sa huitième édition, L'Ascension en Fête a donc ajouté à sa programmation une compétition où les adeptes de skateboard pourront démontrer de quel bois ils se chauffent.

Autrefois présenté sous l'appellation de Skate-Jam, l'événement se transforme cette année en compétition. Animée par Simon Bilodeau, qui en est aussi l'organisateur, le Skate-Fest sera une très belle occasion de faire découvrir ce sport aux gens qui y sont moins familiers. De nombreux prix de présence seront offerts et il y aura même une épluchette de blé d'indes afin de donner à cette activité un côté très convivial.

La formation Les Gouroux du Rock viendra partager sa folie contagieuse lors de cette compétition de skateboard! *(Photo: Courtoisie)*

De plus, deux groupes donneront un spectacle après la compétition. Northern Crash sera donc à l'affiche ainsi qu'un groupe à surveiller absolument répondant au nom très évocateur des Gouroux du rock.

La formation d'origine saguenéenne est réputée pour ses concerts qui ne laissent personne de marbre! Portant des tenues typiques de l'univers du rock, le groupe mené par le chanteur et guitariste Simon Rock Tremblay mêle habilement sens de la parodie et sens de la mélodie. En plus d'être un prolifique guitariste, Tremblay signe des textes souvent très burlesques mais teintés d'une grande lucidité.

Enchaînant sans pitié les chansons accrocheuses, Les Gouroux du Rock savent donner un spectacle digne des grands professionnels et chacun de leur passage engrange instantanément de nouveaux fans.

Nul besoin de connaître leur répertoire afin d'apprécier pleinement un concert des Gouroux du Rock, il ne suffit que d'un sens de l'humour… et d'un cœur de rocker.

L'Ascension en Fête — Du 12 au 15 août 2010 — 8e édition

La formation Grimskunk: un concert très attendu!

À L'Ascension en Fête

Le vendredi 13 sera un jour de chance pour les adeptes de rock car L'Ascension en Fête a décidé d'offrir à ses festivaliers une des formations les plus mythiques du Québec : Grimskunk.

Au début des années 90, il était plutôt rare de croiser quelqu'un qui était familier avec la musique de la formation Grimskunk. Le groupe s'était formé en 1988 et étant donné le discours plutôt marginal qui colorait les chansons de son répertoire, il était de mise de penser que Grimskunk resterait à jamais confidentiel.

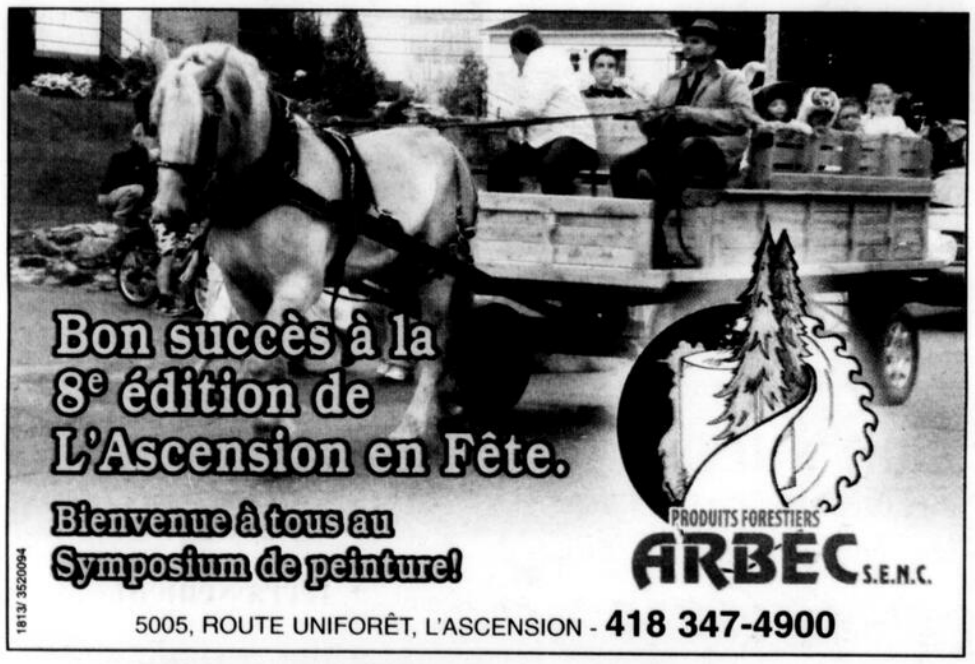
Accumulant un peu plus de fans à chaque concert que la formation donnait, Grimskunk a enfin vu sa musique s'introduire à un plus large public avec son album Meltdown. Le clip No Sympathy qui tournait régulièrement sur les ondes de la chaîne Musique Plus a ainsi marqué l'imaginaire de plusieurs jeunes et la chanson Le gouvernement songe s'est inscrite dans bien des têtes.

De groupe alternatif que l'on condamnait au quasi-anonymat, Grimskunk est désormais un des piliers importants de la culture musicale au Québec. Le leader de la formation, Franz Schuller, fondait en 1997 une maison de disque intitulée Indica Records. Un peu à l'image de son groupe Grimskunk, la compagnie a tranquillement étendu ses tentacules dans le paysage musical québécois et maintenant, on peut considérer la compagnie comme un véritable empire en matière de culture alternative. On doit entre-autres à cette maison de disques le succès sans précédent du populaire groupe Les trois accords ainsi que Xavier Cafféine et Les vulgaires machins.

Avec son habile mélange de rock, de reggae et de punk, Grimskunk fera le bonheur de bien de spectateurs! *(Photo: Courtoisie Robert Del Tredici)*

Oscillant entre plusieurs genres musicaux tels que le punk, le ska, le reggae et le skatecore, Grimskunk s'est bâti une solide réputation grâce à leurs concerts survoltés et réglés au quart de tour. Il faut savoir que le groupe s'est autofinancé pour plus de 30 tournées en Europe et en Amérique, ce qui lui a permis d'accumuler une expérience de scène plutôt intense!

Maintenant, le passage de Grimskunk à L'Ascension en Fête risque fort bien d'attirer des spectateurs d'un peu partout dans la ville. Leur énergie communicatrice et leur amour inconditionnel de la musique se propagera certainement lors de ce concert du 13 août. À ne pas manquer!



L'Ascension en Fête

Du 12 au 15 août 2010

8e édition

Une équipe et un partenaire dynamiques

Toujours présente dans son milieu, la Caisse Desjardins Mistouk est partenaire aux festivités de l'Ascension en Fête. Remettant une contribution financière de 1200 $ à la présidente de l'organisation Mme Mélina Fortin, M. Marc Bouchard, directeur de la caisse, invite la population à participer aux activités se déroulant du 12 au 15 août.

De gauche à droite : Marie-Claude Bouchard, secrétaire; Marie-Ève Boily, directrice; Carl Fortin, vice-président; Marianne Tremblay, directrice; Mélina Fortin, présidente; Meggy Maltais, directrice; Roxanne Michaud, conseillère municipale. (Priscilla Boily, absente)

L'Ascension en Fête

Bienvenue à toute la population!

Bon succès à L'Ascension en fête !

RONA L'express QUINCAILLERIE L'ASCENSION

1020, 1re Rue, L'Ascension

418 347-4374

1813/ 3522827

Fier partenaire de l'Ascension en fête !
Bon succès à toute l'équipe !

Claveau EXCAVATION

RBQ 2227-5155-48

- Excavation
- Terrassement
- Fosses septiques
- Transport de sable, terre et gravier

5792, av. Cécile-Lemieux, Alma
(secteur St-Coeur-de-Marie)

418 347-3091 • Téléc.: 418 347-2500

2516/ 3503998

Bienvenue à tous les visiteurs à l'Ascension en fête!

Marché Nordique

SONERCO SAO loto-québec

- PROPANE
- CLUB VIDÉO

Régis Laforge
PROPRIÉTAIRE

305, 1re Rue, l'Ascension

418 347-5555

1813/ 3523731

METRO Dubé Alma Delisle

OUVERT TOUS LES JOURS : ALMA, de 7 h à 23 h
370, av. Bégin Sud • DELISLE, de 8 h à 22 h • 2892, av. du Pont Nord

1012/ 3504057

L'ascension en fête

Du 12 au 15 août 2010

9e édition

L'artiste-peintre Paul-René Duchesne

À chaque année, de nombreux symposiums de peinture ont lieu un peu partout au Québec. L'artiste-peintre Paul-René Duchesne a assisté à plusieurs d'entre eux et selon lui, il s'agit d'un domaine artistique en pleine effervescence. Toutefois, en tant que spécialiste dans le portrait animalier, Duchesne est un des seuls dans sa catégorie.

Depuis plus de 30 ans, Paul-René Duchesne s'adonne à la peinture. Quand on l'interroge sur ses débuts, celui-ci nous raconte qu'il a fait ses premiers pas comme un peu tout le monde : avec des crayons et du papier. Il est venu un moment où le dessin ne lui suffisait plus et Duchesne a donc décidé de se mettre aux pinceaux.

À la différence de bien d'autres artistes-peintres, Duchesne ne désirait pas suivre de formations et c'est par lui-même qu'il a appris son art. À ce sujet, celui qui sera porte-parole de la neuvième édition du Symposium de Peinture de L'Ascension, y va d'un commentaire empreint de sagesse: «Au début, on fait beaucoup d'erreurs, mais chacune d'elles nous apprend quelque chose.»

La raison qui a mené l'autodidacte à se spécialiser dans le portrait animalier est plutôt simple. En effet, Duchesne affirme être un grand amoureux de la nature et c'est ce qui l'a poussé dans cette direction très particulière. D'après l'artiste-peintre qui est notamment connu à travers toute la province, les qualités essentielles afin d'exceller dans ce domaine sont la patience et la minutie: «Par exemple, je viens de terminer une toile avec trois loups et bien qu'elle ne soit pas immense, elle m'a pris une trentaine d'heures à effectuer. Il faut dessiner chaque petit poil un par un et il ne faut pas les faire n'importe comment.»

C'est avec plaisir que Paul-René Duchesne sera le président d'honneur de la neuvième édition du Symposium de Peinture de L'Ascension. Cet événement se tiendra le 14 et 15 août et une des toiles de Duchesne pourra être remportée lors d'un tirage.

9e édition du symposium de peinture sous le thème

Vivre en harmonie

14 ET 15 AOÛT

Centre communautaire de l'Ascension

Gagnez cette toile!

Courez la chance de gagner une magnifique toile 16 X 16 lors de la fermeture du symposium de l'Ascension, le 15 août 2010 à 16 h!

Invité d'honneur : Paul-René Duchesne

Billets en vente sur place

1 billet : 2 $ ou 3 billets pour 5$

Président d'honneur

M. Paul-René Duchesne

Peintre animalier, Roberval

Venez rencontrer nos artistes participants

MME JENNY AVENEL, CHICOUTIMI
MME LISE BÉLANGER, L'ASCENSION
MME HÉLÈNE BOIVIN, DESBIENS
MME STÉPHANIE BOUCHARD, STE-CATHERINE
MME SYLVIE COLLARD, L'ASCENSION
MME MARTINE COTÉ, L'ASCENSION
MME JOHANNE FORTIN, JONQUIÈRE
MME CÉLINE GAGNON, ROBERVAL
M. PIERRE-PAUL GAGNÉ, JONQUIÈRE
MME MARIE-DORIS GAGNON, CHICOUTIMI
MME PAQUERETTE GIRARD, ST-PRIME
MME ROSANNE LAROUCHE, ST-NAZAIRE
M. ROGER-HÉBERT LAVOIE, ALMA
MME PAQUERETTE LÉGARÉ, ALMA
MME MARIE-CLAIRE MALTAIS, CHAMBORD
MME SONIA MALTAIS, ALMA
MME CHANTALE PARADIS, STE-MONIQUE
MME MICHELLE PELLETIER-BÉDARD, ST-FÉLICIEN
MME THÉRÈSE PERRON, JONQUIÈRE
MME LISE SIMARD, LABRECQUE
M. ANDRÉ TREMBLAY, CHICOUTIMI
MME JOSÉE TREMBLAY, L'ASCENSION
MME LOUISE TREMBLAY, ALMA
MME THITRIEU VANTHAN, ST-NAZAIRE

Bienvenue à tous!

ENTRÉE GRATUITE

1813/ 3523710

SEARS RETOUR À L'ÉCOLE

PRIX EN VIGUEUR DU SAMEDI 14 AU VENDREDI 20 AOÛT 2010, sauf avis contraire

NEVADA R/MD

De nouvelles coupes. Un nouveau style. Les finis tendance.

rabais 40%
Cardigan Nevada pour femmes.
Modèle nº 3500. Rég. Sears 49,99. **29,99**

rabais 30%
Tous les vêtements Lois[MD] et les jeans Levi's[MD] 512 'Perfectly Slimming' de coupe semi-évasée à prix ordinaires pour femmes.

rabais 25%
Tous les vêtements Tan Jay[MD] à prix ordinaires.

TANJAY

rabais 70$
129,99
CRAFTSMAN‡

Perceuse/tournevis CRAFTSMAN®/MD 19,2 V avec 2 blocs d'alimentation, chargeur et mallette.
Nº 22620. Rég. Sears 199,99.

achetez-en 2, le 3e est GRATUIT†
Chaussettes et sous-vêtements Jockey[MD] à prix ordinaires‡ pour hommes.
Aussi disponible:
sous-vêtements Jockey 'Classique'.
Rég. Sears 25 $ et 40 $. Chacun **16,99 et 27,99**
Tous les caleçons boxeur sur cintre Jockey pour hommes.
Rég. Sears 18 $. Chacun **12,99**

Téléviseur haute définition Samsung 22 po à CL **299,88**
2 entrées HDMI.
N° LN22C450
22 po à CL, 720 p

Téléviseur haute définition Samsung 32 po à CL **479,88**
2 entrées HDMI.
N° LN32C350.
32 po à CL, 720 p

RABAIS 210$
849,98
AVEC LA REMISE POSTALE DE 40 $**

Réfrigérateur Kenmore®MD de 17,9 pi³ à congélateur classique en bas, de la profondeur des comptoirs. Hydrateurs à réglage d'humidité. Technologie de contrôle de l'humidité à double système de refroidissement. Éclairage intérieur à DEL. Rég. Sears 1099,99. **889,99**
Noir et acier inoxydable aussi **en solde**;
supplément pour acier inoxydable.
Modèle de 20,5 pi³ aussi **en solde**; supplément

ENERGY STAR

Recherchez le symbole ENERGY STAR®. Il indique que le produit respecte les critères d'admissibilité ENERGY STAR en matière d'efficacité énergétique.

LIQUIDATION DES MODÈLES DE 2009
Dans la limite des stocks

RABAIS 300$
499,95

Cuisinière Kenmore
à dessus et à four autonettoyant
d'une capacité de 5,3 pi³
2 éléments de 6 po et 2 de 9 po.
Était 799,99

nouveau chez Sears
RABAIS 50%
599,99

Grand ensemble matelas-sommier 2 places SEARS-O-PEDIC «Oxford II» à surface coussinée. Rég. Sears 1199,98. 1733SL Formats lits 1 place, 2 places et TG 2 places aussi à **50% de rabais.**

RABAIS 250$
949,98
AVEC LA REMISE POSTALE DE 40 $**

Duo Kenmore à chargement en façade avec agitateur à triple action.
Laveuse de 3,1 pi³ à 6 cycles.
N° 47022
Sécheuse de 5,7 pi³ à 5 cycles.
N° 87022.
Rég.: Sears 1199,98 en tout pour le duo.
Soldé 989,98

PLUS, LE CALCUL COÛT ET CARBONE

JUSQU'À **144$††** d'économies sur vos factures de services publics par an.
Les économies réalisées avec cette laveuse paieront la sécheuse en moins de 3 ans.
Basé sur le remplacement d'une laveuse de 1990-1995 à chargement sur le dessus.

Certains articles ont peut-être été soldés au cours de la semaine dernière. Achats sur place seulement.
Recherchez le symbole ENERGY STAR®. Il indique que le produit respecte les critères d'admissibilité ENERGY STAR en matière d'efficacité énergétique.
*Ces offres de rabais, à l'exclusion des articles dont le prix se termine par .97 et .98, des offres 2 pour... et 3 pour..., des dessous à prix de liquidation, d'"Achat spécial" des dessous JM et liz&co et des marques Calvin Klein[MC] et Jockey[MC]. **Rabais basés sur les prix ordinaires Sears à l'unité.
†Le troisième article doit être de valeur égale ou inférieure et doit être inclus en cas de retour. ‡Filtre particulaire à haut rendement.
‡‡Cette offre de rabais, à l'exclusion des articles dont le prix se termine par .97 et des offres 2 pour... et 3 pour...

0213/ 3514654

Sears

NE082S110 © 2010 Sears Canada Inc.

La 3e édition du camp multi-arts prend fin ce vendredi

Un projet de IQ L'Atelier

> France Paradis
france.paradis@transcontinental.ca

Dans le cadre de son projet Quartier, IQ L'Atelier tient présentement la troisième édition de son camp multi-Arts et ce, jusqu'à ce vendredi 13 août alors que se déroulent des ateliers de théâtre, d'arts visuels, de cinéma, de photographie et de musique avec des artistes professionnels de la région.

Les étudiants profiteront de ces ateliers de formations afin d'approfondir leurs connaissances et leurs compétences en création.

Les participants sont invités depuis 3 ans à poursuivre la réflexion abordée sous le thème de « La Rivière et les Arts ». Il s'agit d'expérimenter, à travers les différents langages des arts, des concepts, des matériaux et des instruments, afin d'être capable d'exprimer des idées et des émotions.

De plus, à la fin de l'activité, les jeunes artistes feront une expérience de transmission de leurs œuvres vers la communauté. Ainsi, dans une optique de formation plus complète, les jeunes créateurs pourront bénéficier de conseils afin de mettre en valeur leurs œuvres grâce à une exposition collective sur l'ensemble du travail effectué dans les différents ateliers.

Cette année, les artistes invités sont Marie-Christine Bernard, auteur; Jimmy Larouche, cinéaste; Nicolas Longpré, vidéaste; Patrice Leblanc, comédien; Karine Côté, artiste visuelle et Stéfany Tremblay, photographe.

Les expositions des œuvres produites dans le cadre du Camp Multi-Arts IQ L'Atelier se dérouleront donc le 13 Août à Langage Plus ainsi qu'à la Chapelle de l'île Sainte-Anne, pour une projection des courts-métrages, en soirée. *(Photo: Courtoisie)*

Cinéma à l'affiche

Dès le 13 août 2010
LES SACRIFIÉS

Ce ne sont ni des mercenaires, ni des agents secrets. Ils choisissent eux-mêmes leurs missions et n'obéissent à aucun gouvernement. Ils ne le font ni pour l'argent, ni pour la gloire, mais parce qu'ils aident les cas désespérés. Depuis dix ans, Izzy Hands, de la CIA, est sur les traces du chef de ces hommes, Barney Ross. Parce qu'ils ne sont aux ordres de personne, il devient urgent de les empêcher d'agir. Eliminer un général sud-américain n'est pas le genre de job que Barney Ross accepte, mais lorsqu'il découvre les atrocités commises sur des enfants, il ne peut refuser. Avec son équipe d'experts, Ross débarque sur l'île paradisiaque où sévit le tyran. Lorsque l'embuscade se referme sur eux, il comprend que dans son équipe, il y a un traître.

cinéma complexe alma
Complexe Jacques-Gagnon
1000, boul. des Cascades O., Alma • 418 662-FILM
www.cinemacomplexealma.com
13 ans et +
0113/ 3168686

★★★ DÈS VENDREDI ! ★★★

HORAIRE DU
13 AU 19 AOÛT 2010

cinéma complexe alma
1000, BOUL. DES CASCADES OUEST
418-662.FILM
WWW.CINEMACOMPLEXEALMA.COM

SPÉCIAL DU MARDI
ADMISSION 6,00$ EXPÉRIENCE 3D 10,00$

FILIÈRE 13 (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25

LES SACRIFIÉS (13+V)
Tous les jours: 13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25

DANSEZ DANS LES RUES -3D (G)
Tous les jours: 13h00 - 15h25 - 19h00 - 21h25

CHATS ET CHIENS:
LA REVANCHE DE KITTY GALORE - 3D (G)
Tous les jours: 13h20 - 15h30

ORIGINE (GDJE)
Tous les jours: 18h30 - 21h25

VIENS VIVRE L'EXPÉRIENCE 3D ★ 418.662.FILM ★ WWW.CINEMACOMPLEXEALMA.COM

0113/ 3075736

Soli-Can
(solidarité-cancer)
Lac-Saint-Jean Est

SOLI•CAN
solidarité cancer

300, boul. Champlain Sud
Alma G8B 5W3
Téléphone: 662-8306

105 Propriétés à vendre

215, d'Avignon, près de tous les services, magnifique cottage, construction 2004, planchers bois et céramique, clé en main, avec revenu au sous-sol, garage 16'x18', 278000$. Tél.:668-4733.

3 1/2 pièces, rez-de-chaussée et sous-sol, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, non fumeur, planchers de bois, ensoleillé, patio, stationnements, terrain, pas d'animaux, l'Ascension, libre 1er septembre, 400$/mois. Tél.:418-662-4446.

105 Propriétés à vendre

Cottage bien entretenu, quartier paisible, terrain 100'x215', cuisine par designer, foyer, planchers (bois, céramique). 2 grandes chambres, sous-sol aménagé, salle d'eau, nombreux rangements, toiture 2008, chemin Villebois, - 175000$. duproprio.com/185643. Tél.:662-3314, 450-417-3393.

A vendre située Plage Wilson, 5.1/2 pièces, libre immédiatement. Tél.:487-3629, 831-5439.

Bungalow Alma 1220, des Tulipes, quartier des Fleurs, 28'x44', planchers bois et céramique. A voir! 167500$. Tél.:668-4311.

155 Fermes/fermette

Fermettes à Métabetchouan, culture, boisé, bâtisses et autres.Fermette à Lamarche (N-D.du Rosaire) bord de l'eau, écurie 5 box, voir site internet www.courtieragricole.net Pierre Trottier Courtier. Tél.:543-5410.

160 Terrains à vendre

Bord de l'eau, terrains boisés 43000 pi.ca et plus, 20 minutes d'Alma, site enchanteur. Tél.:720-4141 Marco Tremblay.

Près de l'école St-Pierre, rue Boulogne, prêt à construire, quartier paisible. À VOIR! Tél.:590-4869.

Terrain de chasse et pêche, bord de l'eau, plage, Zec la Lièvre, Roberval, 7500$. Tél.:418-817-8262.

205 Logements/appartements à louer

2.1/2 pièces, rénové, boul. St-Luc, chauffé, éclairé, semi-meublé, stationnement, non fumeur, pas d'animaux, libre immédiatement, 395$/mois. Tél.:769-3285.

2.1/2 pièces, rue Francoeur, Naudville, demi sous-sol, semi-meublé, chauffé, éclairé, rénové, 385$/mois, libre immédiatement. Tél.:550-1006 www.grtinc.ca

3.1/2 (loft) situé 536, rue Harvey, libre immédiatement. Tél.:669-1255.

3.1/2 pièces, 435$/mois, grand 5.1/2 pièces, 675$/mois (haut maison), 1875, boulevard St-Jude, repeints, non chauffés, non éclairés, pas d'animaux, libres immédiatement. Tél.:662-5386.

3.1/2 pièces, 458, Collard, meublé, chauffé, éclairé, libre 1er octobre, 350$/mois. Aussi 5.1/2 pièces. Tél.:487-6535.

3.1/2 pièces, chauffé, éclairé, non-fumeur, pas d'animaux, demi sous-sol, secteur St-Pierre, quartier résidentiel, 450$/mois. Tél.:662-3803.

3.1/2 pièces, demi sous-sol, semi-meublé, 31, Harvey Est, appartement #1, libre immédiatement, eau chaude fournie, pas d'animaux, 385$/mois. Tél.:590-4672.

3.1/2 pièces, près du Cégep, neuf, coquet, ensoleillé, libre immédiatement. Tél.: 669-0013.

3.1/2 pièces, quartier St-Pierre, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, rénové, libre immédiatement, 400$/mois. Tél.:668-5350, 818-1785.

3.1/2 pièces, semi-meublé, situé quartier des Fleurs, très éclairé, demi sous-sol. Libre septembre. 350$/mois. Tél.:418-482-3301.

4.1/2, 5.1/2 pièces, près du Carrefour Alma et Maxi, libres immédiatement. Tél.:669-1310, 662-8782.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 (bas de maison) très propre, 2005 Scott Ouest, déneigé, non chauffé, non éclairé, 475$/mois. Libre septembre. Tél.:418-662-4825.

4.1/2 pièces, 140, Sacré-Coeur, libre 1er septembre, chauffé, éclairé, déneigé, 565$/mois. Tél.:480-1517.

4.1/2 pièces, 225, Sacré-Coeur Ouest, chauffé, éclairé, plancher flottant, libre immédiatement, 575$/mois. Tél.:480-1517, 720-9642.

4.1/2 pièces, 335, Harvey Ouest, Alma, rez-de-chaussée, non chauffé, non éclairé, 430$/mois, idéal personne seule, tranquille ou retraité, pas d'animaux. Tél.:668-5364.

4.1/2 pièces, 389, Nolin, repeint, 440$/mois, libre 1er septembre. Tél.:668-4174, 480-8597.

4.1/2 pièces, 45, St-Bernard, Naudville, rez-de-chaussée, bois flottant, chauffé, 465$/mois, libre 1er septembre. Tél.:480-4372.

4.1/2 pièces, conviendrait pour 2 étudiants (bachelor), 1105, Notre-Dame Ouest, meublé ou non, libre 1er septembre. Tél.:480-4520, 480-3107.

MAINTENANT POUR VOUS SERVIR

165, LALIBERTÉ, ALMA : Maison 2 chambres, travaux nécessaires au solage. Prix: 95 000 $.

131, STE-ANNE, ALMA: Maison unifamiliale avec 3 chambres dont 2 au R.C. Système chauffage central bi-énergie (mazout et élec.) Idéal pour jeune couple. Près des services.

AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
418 590-5000
www.evagagnon.com

Éva Gagnon

RE/MAX énergie

Léonce Gagnon
AGENT IMMOBILIER AGRÉÉ
Cell. : 418 818-9000
www.leoncegagnon.com

Courtier immobilier agréé
Franchisé indépendant et autonome de Remax Québec inc.
418 548-1515

MILLE MAISONS... UN CHEZ-SOI !
www.remax-quebec.com
2512/ 3518548

SPÉCIALISTE EN TOITURES : RÉSIDENTIEL : COMMERCIAL : INDUSTRIEL

- Toitures pentes douces ou toit plat (membranes élastomères)
- Bardeaux d'asphalte
- Imperméabilisation de fondation

FINANCEMENT DISPONIBLE

réno-maître · APCHQ · Réno-prêt

Les entreprises S.D.B.

Steeve Boucher
propriétaire
26 ans d'expérience

Chritien Bérubé
représentant

800, Fillion Ouest, Alma R.B.Q. # 8003-6023

418 480-1724 • Téléc.: 418 668-7898

1050/ 3406681

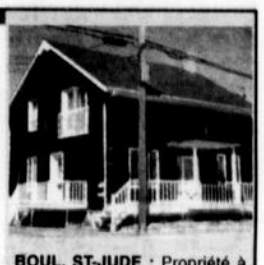
INSCRIPTEUR VENDEUR DE L'ANNÉE 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007 ET 2008, SUCCURSALE JONQUIÈRE

UN SEUL NUMÉRO
418 695-1240
BUR. : 418 548-9192

André Bilodeau
Agent immobilier affilié
a.c.b.@sympatico.ca
www.andrebilodeauagent.com
Capitale Saguenay-Lac-Saint-Jean
Courtier immobilier agréé

La Capitale
Saguenay-Lac-Saint-Jean
Courtier immobilier agréé
Faubourg Sagamie
2655, boul. du Royaume
Bureau 130, Jonquière
(Québec) G7S 4S9

1852/ 3423922



BOUL. ST-JUDE : Propriété à revenu (1000 $ par mois), 4 et demi à l'étage et un 4 et demi au rez-de-chaussée, plus deux chambres à louer. Finition champêtre et rustique, de toute beauté, 6 stationnements, à qui la chance!

CONSTRUCTION ET RÉNOVATION
JEAN CÔTÉ
RBQ 5611-4960-01

SPÉCIALITÉS :
PETIT BÂTIMENT
TOITURE
REVÊTEMENT EXTÉRIEUR
BÂTIMENT DE FERME
PORTES ET FENÊTRES

418 343-2751
CELL.: 418 480-8828

2409/ 3494428

VOUS DÉSIREZ FAIRE L'ACHAT OU LA VENTE DE VOTRE PROPRIÉTÉ ?

1813/ 3524771

CONTACTEZ-MOI !
Lilianne Gingras
Courtier immobilier affilié
Saguenay-Lac-St-jean
Courtier immobilier agréé

La Capitale
La Capitale monde .com

ESTIMATION GRATUITE DE LA VALEUR MARCHANDE DE VOTRE PROPRIÉTÉ.

DISPONIBLE EN TOUT TEMPS 418 480-0970

Achat protégé par
Protection hypothécaire et domiciliaire gratuites

RÉSIDENTS HYPOTHÉCAIRES · ACCESSOIRES PLOMBERIE ÉLECTRICITÉ CHAUFFAGE

LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-ST-JEAN
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

Isabelle DUGUAY
Grâce à votre confiance et à votre fidélité
1er VENDEUR au Québec
1er INSCRIPTEUR pour tout le Saguenay
1er VENDEUR pour tout le Saguenay
avec le réseau immobilier La Capitale

MERCI À MA FIDÈLE CLIENTÈLE

UN AGENT QUI A DU ♥ AUX VENTES !
418 818-3000

1812/ 3578894

GILLES BOILY
Agent immobilier affilié
418 812-6811
www.remax-quebec.com
RE/MAX énergie
Courtier immobilier agréé

2513/ 3524944

Visitez mon site : www.immobilierisabelleduguay.com

482, RUE DU HAVRE, ALMA : Faites comme moi, soyez époustouflé ! Venez visiter cette propriété. À n'importe laquelle époque de l'année, l'été pour sa cour arrière, l'hiver pour son foyer, que de beauté ! Grandeur, fonctionnalité, possibilité de bigénération. Finalement rien de mieux que de m'appeler pour visiter.

159, CH. DU PIC, SAINT-NAZAIRE: Accès près du pont d'Isle-Maligne. Vous aimez la nature, une propriété grande et luxueuse. Une vue sur la rivière. Nous vous offrons tout ça avec, en plus, un garage double. Amateurs de pêche ou de la petite chasse, c'est à deux pas de la porte.

155, CH. DU PIC, SAINT-NAZAIRE: Accès près du pont d'Isle-Maligne. Maison contruite en 2006, sur un site enchanteur. 5 chambres, 2 s.de bain. Certifié Novo-climat, chauffage au glycol. Enclos pour chevaux sur le terrain.

3720, CH. DES VINGT-DEUX, ALMA : Chalet 3 saisons, isolé pour l'hiver, situé sur la rivière Grande-Déchare avec vue sur la rivière, à 10 minutes d'Alma. Plage privée sur une île. Piste cyclable et sentier VTT. Idéal pour la pêche et bateau de plaisance, accès à l'eau et quai privé.

1720, RUE PRINCIPALE, LABRECQUE : Magnifique maison très ensoleillée, fenestration abondante, construction 2008, 2 étages, toit cathédrale dans toutes les pièces et vue exceptionnelle sur le lac.

203, AV. CHARLES-PELLETIER, ALMA
Superbe jumelé. Quartier tranquille. Intérieur chaleureux. Construction de qualité

1013/ 3165690

PLACE ST-LUC

IMMEUBLE CONTACT
courtier immobilier agréé
Votre courtier 100% régional

418 662-4000
www.lesimmeublescontact.com
BUREAU AU SAGUENAY: FAUBOURG SAGAMIE www.sia.ca

AGENT DE GARDE

MADELEINE FORTIN
Agent imm. aff.
418 662-8267
Cell.: 418 487-1082

ALMA EN VILLÉGIATURE : propriété entièrement rénovée, 43 000 p.c. de terrain, nouvelle décoration À voir. Inf.: Madeleine Fortin.

BELLE MAISON ANCESTRALE : qui a gardé tout son cachet d'antan, située face au Lac St-Jean et ses belles plages avec accès à la rivière et possibilité d'un revenu. Cette résidence saura vous charmer ! Info.: Lyne Gauthier

ALMA : Jolie maison entièrement rénovée, garage, quartier recherché, aucun voisin arrière. Inf.: MADELEINE FORTIN.

LYNE GAUTHIER
Agent imm. aff.
418 346-5427
Cell.: 418 487-6656

227, 8e AVENUE, DESBIENS : Belle maison 1 1/2 étage avec abri d'auto, super propre et bien entretenue avec 4 c.c., beau terrain avec garage. INF.: LYNE GAUTHIER

MÉTABETCHOUAN : Résidence pour personnes âgées, certifiée et bien située, super propre avec appartement pour loger les propriétaires, créer votre emploi. Inf.: LYNE GAUTHIER

DESBIENS: Chalet habitable à l'année avec accès au lac Saint-Jean, petit coin de paradis avec étang. Super propre à faire ouverte, 2 chambres et armoires en bois. Inf.: Lyne Gauthier

LAURENT FORTIN
Agent imm. aff.
418 480-0298

SAINT-GÉDÉON, BELLE MAISON DE CAMPAGNE : Construction de qualité, (2005), magnifique avec ses portes françaises et ses boiseries en pin massif, beau grand terrain aménagé, garage. Enfin tout pour vous faire rêver! Inf.: LYNE GAUTHIER.

1065, AV. ANTOINE-PANET, ALMA: Beau jumelé, très propre, clés en main, décoré avec goût, bien situé avec 3 c.c. dont 1 au r.d.c. qui communique avec la salle de bain, baie window au salon. Inf.: Lyne Gauthier

ALMA : Belle grande maison à cachet, bien entretenue, terrain intime, bien située. Inf.: MADELEINE FORTIN.

ALMA : Résidence 1 1/2 étage, 40 000 pi car. de terrain, garage attaché, chaleureuse. Inf.: MADELEINE FORTIN.

213, RUE ST-LOUIS : Grande maison avec beaucoup de potentiel de 13 pièces avec garage double et possibilité d'un logement (revenu), beau terrain à l'arrière.. INF.: LYNE GAUTHIER

LABRECQUE : Jolie maison à cachet, bien rénovée, beau terrain et garage. Inf.: Madeleine Fortin.

RUE HÉBERT, DESBIENS : Immeubles avec 3 logements 5 1/2 et 1 commercial tous loués très propre avec garage et entrepôt beau grand terrain. Inf.: Lyne Gauthier

BÂTISSE COMMERCIALE ET RÉSIDENTIELLE: Située au centre-ville, bon rendement. Inf.: Madeleine Fortin.

MÉTABETCHOUAN, RUE ST-ANTOINE: Maison à étages avec beau grand terrain intime, grande remise et piscine. Plusieurs rénovations au r.d.c., plancher, s-b., armoires, etc. Inf.: LYNE GAUTHIER

TERRAIN AU BORD DU LAC ST-JEAN À DESBIENS :
- 6 de vendus, il en reste seulement 2 et le tout avec service, coin magnifique.
INF.: LYNE GAUTHIER

MÉTABETCHOUAN: 120, rue St-Georges, propriété située tout près du lac Saint-Jean avec beau grand terrain aménagé. Idéal pour bricoleur. Inf.: Lyne Gauthier.

MÉTABETCHOUAN : Belle grande maison avec une belle luminosité, super propre avec un grand garage attaché de 24x29 pi, 3 c.c., grand salon et bien située. Inf.: Lyne Gauthier.

LAMARCHE : belle maison 2 étages bien entretenue et rénovée, logez-vous à peu de frais. Inf.: Madeleine Fortin.

LABRECQUE : Terrain de 20 hectares boisé, avec droit de construction résidentiel. Inf.: Madeleine Fortin

1813/ 3524772

HUGUETTE DUPUIS
418 817-1775
www.huguettedupuis.com

LOUISE GAGNON
418 817-5155
Courtier immobilier La Capitale
www.louisegagnonagent.com

299, 3e RUE NORD, SAINT-NAZAIRE : Magnifique propriété, située à 10 minutes d'Alma et 35 minutes de Chicoutimi. 4 chambres à coucher, plafond cathédrale, garage, clôturé. Une visite s'impose!

810, RUE PARÉ, ALMA : Résidence avec cachet de 4 chambres, terrain intime, dans une rue tranquille, près de tous les services et du Carrefour Alma.

205 Logements/appartements à louer

4.1/2 pièces, différents endroits, bien situés, à Alma, propres, tranquilles, sécuritaires. Tél.:669-2034.

4.1/2 pièces, entièrement meublé, libre immédiatement, rue Collard, 450$/mois. Tél.:345-2520.

4.1/2 pièces, grand, 961, Taschereau, libre immédiatement, 450$/mois, non chauffé, non éclairé. Tél.:480-1383, 480-0825.

4.1/2 pièces, grand, non chauffé, non éclairé, rue Scott, rénové, repeint, libre immédiatement, pas d'animaux, 450$/mois. Tél.:669-8411.

4.1/2 pièces, près du centre-ville, chauffé, éclairé, libre immédiatement, 525$/mois. Tél.:668-5350, 818-1785.

5.1/2 pièces, grand, rue Levasseur, Alma, libre immédiatement, 495$/mois. Tél.:662-7556.

4.1/2 pièces, rez-de-chaussée, près du centre-ville Alma, 63, Robitaille, non chauffé, non éclairé, 470$/mois. Tél.:487-5975, 720-1791.

4.1/2 pièces, Sacré-Coeur Ouest, demi sous-sol, non chauffé, non éclairé, stationnement, libre 1er septembre, 400$/mois. Tél.:769-0422.

5.1/2 pièces, 1405, rue Lyon, libre immédiatement, très propre, endroit tranquille, remise extérieure, déneigement, non chauffé, non éclairé, non fumeur, pas d'animaux, 550$/mois. Tél.:343-2511.

5.1/2 pièces, 725, rue Bujold, appartement 4 (6 logements), très propre, rénové, balcon avant et arrière, recouvrement plancher en tuile, remise, libre, près Carrefour, 495$/mois. Tél.:662-2392 668-3888.

Accès plus

RÉMI LECLERC
Cel.
418-637-6625

PRIX REDUIT

208, St-Louis, Lac-à-la-Croix, Bord de l'eau.
2025/ 3524487

205 Logements/appartements à louer

5.1/2 pièces, non chauffé, non éclairé, près du Cégep, 485$/mois, 489, Scott Ouest. Tél.:662-4458, 480-8966.

5.1/2 pièces, près du centre-ville, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement, 425$/mois. Tél.:668-2826.

5.1/2 pièces, près Maxi Naudville, 903, ch. du Pont Taché, construction récente, non chauffé, non éclairé, 610$/mois, libre immédiatement. Tél.:720-0295 (Mario).

5.1/2 pièces, rez-de-chaussée, stationnements, ensoleillé, accès au terrain, quartier des Fleurs, 625$/mois, 1er septembre. Tél.:549-6151, 720-1076.

5.1/2 pièces, rue Laurier, 485$/mois, Coopérative d'Habitation, libre immédiatement. Tél.:480-2680.

5.1/2 pièces, secteur Isle-Maligne, possibilité un mois gratuit, libre immédiatement. Tél.:668-6384.

5.1/2 pièces, St-Coeur-de-Marie, près école Jean-Gauthier, non chauffé, non éclairé, 400$/mois, libre 1er septembre. Tél.:347-4108.

5.1/2 pièces, très propre, quartier St-Pierre, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, céramique cuisine et salle de bain, demi sous-sol, 450$/mois. Tél.:662-4489 (soir)

225 Propriétés à louer

Dam-en-Terre, 2 chambres, bord de l'eau, toute équipée, non chauffée, non éclairée, mi-septembre à mi-mai, 525$/mois, pas d'animaux, références. Tél.:662-2720.

235 Logements/appartements, propriétés à partager

Recherche colocataire pour partager grande maison de campagne à St-Augustin. Tél.:1-418-374-9968.

240 Chambres à louer

210$/mois, près écoles, entrée indépendante, cuisine, salle de bain communes, laveuse, sécheuse, câble, stationnement. Tél.:668-8851.

Alma, chambres dans 4.1/2 pièces, entrée indépendante, cuisinette, salon, câble, près services, propre. Tél.:662-3233, 487-5846.

Alma, idéal travailleur, chambre, cuisine, téléphone, patio, électro-ménagers aussi 4.1/2 meublé, chauffé, partageable, stationnement. Tél.668-8859.

Chambre, semi-meublée, réfrigérateur, lavabo, câble, 640, Price Ouest, libre immédiatement. Tél.:343-2017, 487-2199, (Gaston) 581-717-1311 (Dave).

270 Bureaux/locaux à louer

Local commercial environ 600 pi.ca., 294, boul. Dequen Nord, Alma. Tél.:480-1452.

280 Entrepôts à louer

Locaux à louer pour remisage de tous genres: ménage, etc...Service réception colis. Tél.:668-8784 (jour)

310 Divers à vendre

2 cueilleuses à bleuets 20" et 24" sur roues de bicyclette. Tél.:347-5165.

Adam et Eve. Nudisme, gens libérés, chalets à louer, VR bienvenus. Brochure gratuite. Tel.:819-336-4320. Festival érotique 13,14,15 août, festival fantasmes 20,21,22, août. Party sexy 28 et Party ailes de poulet 29 août.

Couvercles pour Spa. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

Remise 12' X 7' sur roues, idéal pour remise ou cabane de pêche. Tél.:482-3216.

310 Divers à vendre

Etes-vous débranché? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Téléconnect. Service 49.95$ par mois! Appelez National Téléconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

Nouvelles scieries Norwood-Nouveau LumberMate-Pro, accepte des billes de 34" de diamètre. Scie des planches de 28" large. Fonctionnement à cycle rapide augmente l'efficacité. www.sciriesnorwoodSawmills.com/400QN , 1-800-408-9995, poste 400QN.

Tôles, à partir de 0.63$ pi.² galvanisées et de couleur. Flotteurs de quai 7 po. et 10 po. portes d'acier 60$. Tél.:346-5644 Noel Bouchard.

365 Bois de foyer

Bouleau sec, semi-sec et vert, fendu, livré. Tél.:343-2569, cell.480-8055 (Nadine).

397 On demande

Achèterais ancienne faucheuse à foin pour chevaux. Tél.:343-2379, 480-7218.

403 Garderies

Garderie 25$/jour, avenue Larouche, encadrement chaleureux, thèmes, activités intérieur/extérieur, 1 place disponible 3 ans+. Tél.:480-3590 (Annie).

Les petites mousses, 20$/jour avec reçu, 1 place disponible, thématiques différentes chaques semaines. Tél.:769-0768 Marie-Pier.

Nouvelle garderie à Delisle, ouverture début septembre, 20$/jour, enfant 1 an et +. Tél.:668-0065 Mélanie Desbiens.

416 Activités sociales

Bonne fête Caroline Tremblay qui fêtera ses 30 ans jeudi 12 août 2010. De ta soeur qui t'aime. Passe une belle journée.

424 Astrologie/occultisme

12 minutes gratuites!!!! 1-900-451-6675, 3.79$/min. Contactez, Mme Minou, Suzie, Destinée Savard ou une autre clairvoyante d'expérience. Par cellulaire faites le #rêve (carré 7383) à 2.99$/min. autre facilité de paiement au 514-768-2000 ou le www.voyancequebec.com Aussi 24hre Astro-Club au 1-900-830-6767 à 2.85$/min. 18 ans+

15 minutes gratuites au 1-866-9MEDIUM, Connexion Médium, la référence en voyance pour des milliers de Québécois satisfaits. 2.59$/min. www.ConnexionMedium.ca, 1-900-788-3486, #83486 Fido/Rogers/Bell. 24h/24 7jours/7.

AA JO SOLEIL. BESOIN D'UN COUP DE POUCES, de bons conseils? Astrologie, numérologie, voyance, tarot, rêves, retour être aimé. Pour des réponses rapide et profitables, 1-900-789-3010 ou 1-900-451-8883 à 3.99$/min+tx, 18+. Carte de crédit 514-997-5716 à prix réduit. Info 514-724-6904. Cellulaire #3010 Question gratuite par mail. Web cam. www.josoleil.com

Alissa, voyante naturelle, prédictions claires et explicites. 20 ans d'expérience.. Tél.:1-900-789-1011 (2.90$/min.) Depuis un cellulaire: #5566.

AMOUR*ARGENT*VIE True Psychics! 3.19$/min. 18+ 24/7 1-900-548-6161.

ASTROLOGIE, voyance, tarot, don naturel, jusqu'à 95% de réussite garantie. Tél.:1-900-788-2222 2.90$/min. depuis un cellulaire #5566

1013/ 3525558

LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN
418 668-4578

PROPRIÉTÉ HAUT DE GAMME, idéale comme intergénération, const. 1998, matériaux de très belle qualité, 50x34, armoires de très bon goût, très fonctionnelle, garage détaché 23 x 27 isolé.403, rue Laliberté, Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

DIGNE D'UNE CARTE POSTALE : domaine ancestral qui sert de gîte du passant mais qui pourrait servir pour une jolie fermette ou une magnifique maison familiale, terrain de 3,58 hec. dont plusieurs km sur le bord de la rivière Mistook. Visitez le site www.mistouk.com. Catherine Jean, 418 662-4476.

208, RUE PRINCIPALE, LAC-BOUCHETTE: 2 logements pourrait très bien servir de bigénération. **Catherine Jean, 418 662-4476.**

PROPRIÉTÉ 35 X 35, les pièces sont à aires ouvertes, très grandes, très bien entretenue, toit semi-cathédral, sous-sol très bien fini, terrain de 8,000 p. près de l'école St-Pierre, à voir au 520, Grenoble Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

301, CH. DU FOUR À CHAUX : CHALET SITUÉ À 5 MINUTES D'ALMA. Vendu tout meublé avec accès au Lac St-Jean, terrain de 10,700 pieds. **Micheline Guérin, 418 668-6755.**

362, DES ARDENNES, ALMA: Micheline Guérin, 418 668-6755

SITUÉ EN PLEIN COEUR DU CENTRE VILLE DE ROBERVAL, bâtisse commerciale offrant plusieurs possibilités, idéal pour bureau de professionnels, gîte, auberge ou différents projets, beaucoup de rénovations ont été effectuées, fenestration, agrandissement. Chantale Tremblay, 418 668-9551

BUNGALOW EN BRIQUES : abri d'auto, toiture changée, toit cathédrale, garage détaché, piscine hors-terre, situé près de tous les services. 220 Bourassa. **MICHELINE GUÉRIN, 418 668-6755.**

AU BORD DE L'EAU : chalet de 29 x 18 avec 2e chalet sur le même terrain de 35,700 pieds, grande remise, à voir au 426, Rang Lac Vert, Hébertville. **Micheline Guérin, 418 668-6755.**

4, DE LA TOURELLE, ST-GÉDÉON : Chalet situé dans un secteur recherché. Tranquilité assuré. Accès au Lac St-Jean. Pour plus d'informations, contactez **Catherine Jean, 418 662-4476.**

113-115, ST-JEAN, STE-MONIQUE : 2 logements, rénové à neuf. **Langis Gauthier, 418 487-1144.**

52, MEEK, ALMA: Très belle propriété avec cachet particulier fini sur 3 étages, beaucoup de rénovations ont été effectuées dont la toiture en 2008. Grand garage détaché. **LIBRE RAPIDEMENT, Micheline Guérin, 418 668-6755.**

1013/ 3258539

RE/MAX 418 669-2221

RE/MAX CONSEIL
Agence immobilière agréée
franchise independant et autonome de Ré Max Quebec inc
535, rue Collard O., 2e étage, Alma
Fax: 418 669-2232
remax-conseil@qc.aira.com
www.remax-quebec.com

RICHARD CÔTÉ
418 668-6587
cell.: 418 487-0277

AGENT DE GARDE

MARC ALLARD
418 343-3802
cell.: 418 487-0396

2815, RUE JOSEPH-PRIVÉ, LA-BRECQUE: Chalet, 47' 500 $. **Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.**

1521, CH. #15 (LAC NOIR), L'ASCENSION : Bord de l'eau, garage 24'x32', piscine. Super ! **Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.**

6 LOGEMENTS
4 1/2 pièces ... ble!
Richar... 6587;
418 487-0277 cell.
VENDU

47, CH. DE LA TOUR, LAC GAMELIN, HÉBERTVILLE. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

140, DES ORMES, ALMA. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

135, CH. DES BICHES, ALMA. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

28-30, CHEMIN DE LA CÉDRIÈRE, SAINT-GÉDÉON. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

680, RUE ROSA, ALMA: Impeccable, qualité supérieure, paysager. **Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.**

IMPECCABLE :
Briques, abri d'auto, foyer, piscine et encore...
Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.

RÉSIDENCE POUR PERSONNES ÂGÉES, À ALMA: 18 chambres, certification en mains. **Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.**

527, ST-ALPHONSE, ST-BRUNO. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

130, SIMARD, HÉBERTVILLE-STATION: Impeccable. Occupation immédiate, 129 500 $. Richard Côté, 418 668-6587, 418 487-0277.

795, DES ÉRABLES, ST-BRUNO. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

90, CHEMIN DE LA BAIE DORÉ, CHAMBORD: Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

190, CHEMIN DES SABLES, HÉBERTVILLE. Marc Allard, 418 343-3802, 418-487-0396 cell.

1013/ 3247788

SERVICES IMMOBILIERS D'ICI inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
510, rue Collard O., Alma
418 669-0006 • 1 888 686-5395

POUR LES GENS D'ICI
MEMBRE RCIIQ
www.rciiq.com

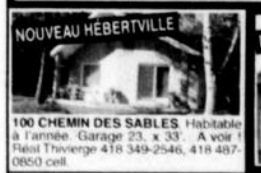
Réal Thivierge
Agent immobilier affilié
418 487-0850
info@realthivierge.ca

AGENT DE GARDE

André Tremblay
Agent immobilier affilié
418 480-7021
info@andretremblay.ca

1040, AV. DES MYRTILLES, ALMA :
Bungalow 24 x 36 avec 3 chambres, très beau terrain paysager. Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

2132, AV. DE L'ÉMERAUDE, ALMA :
Maison mobile 14x66 sur solage neuf, 5 chambres, à voir... Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.



100 CHEMIN DES SABLES. Habitable à l'année. Garage 23. x 33'. A voir ! Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

1080, ROUTE DU LAC OUEST, ALMA
Maison style canadien avec garage annexé, terrain 25 000 pi car., sans voisin arrière. Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

906, RUE GRIMARD, ALMA: Semi-détaché, 1 3/4 étage, 3 chambres, près de tous les services. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

1405, RUE VIGNEAULT, ALMA: 1 3/4 étage, rénové, 4 faces briques, piscine creusée. Il faut voir! André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

TERRAINS:
• 3730, BAIE DES 22. 46X102 PIEDS;
• BOULEVARD ST-JUDE PRÈS DE LA ROUTE DU LAC 100X100 PIEDS.
Réal Thivierge 418 349-2526
418 487-0850 cell.

VILLEBOIS, CHEMIN DE LA MONTAGNE, ALMA : 60 000 pieds de terrain, maison rénovée, vue imprenable sur la rivière. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

2 LOGEMENTS 72-74 SACRÉ-CŒUR. Idéal pour propriétaire occupant. Beaucoup de rénovations. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

ST-HENRI DE TAILLON. Résidence habitable à l'année. Bord du lac St-Jean, St-Henri de Taillon, vue imprenable sur le lac. Libre immédiatement. André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

HABITABLE À L'ANNÉE. 205, Bois de Grandmont, rang des îles, Saint-Gédéon. Bord de l'eau, 35 000 pi2 de terrain. Site enchanteur! André Tremblay 418 668-8156, 418 480-7021 cell.

2 LOGEMENTS 2360-2362, AV. DU PONT SUD, ALMA: idéal pour propriétaire occupant. r.d.c. Libre dans 30 jours. À l'étage 450 $/mois. Garage 16x24. Réal Thivierge 418 349-2546, 418 487-0850 cell.

IMMOGEST
GESTION IMMOBILIÈRE

COUPLE DE CONCIERGE
Avec expérience, mature, pour logements à Gatineau.
Posséder un coffre d'outils serait un atout.
Devra demeurer sur les lieux.
Possibilité de revenus supplémentaires.
Info. : Jean-François Bouffard
819 246-3902, poste 226
C.V. par téléc. au 819 246-3591
ou courriel à info@immogest.ca 3506523

immeubles DALMOBEC inc.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
www.dalmobec.ca
• Alma
• Roberval
• St-Félicien
1013/ 3165637

MENDOZA FORTIN
418 668-5960
Cell.: 418 487-3046

ANDRÉ-MARIO TREMBLAY
418 668-3236
Cell.: 418 487-1221

ALMA: 2035, 6e AVENUE. Superbe résidence au bord du lac St-Jean sur 2 grands terrains, garage. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

600, BOUL. CHAMPLAIN, ALMA: Bungalow de briques, abri d'auto, patio, remise, 4 chambres, armoires en bois, 2 salles de bain, plancher de bois, grand terrain, plusieurs stationnements, secteur recherché! **Inf.: Mendoza Fortin.**

1410-1412, HERMEL, ALMA: Résidence bien rénovée, secteur paisible, grand terrain, idéale comme première maison. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

3012-3014, AV. DU PONT NORD, ALMA: Belle grande maison de 28x40, terrain de 90x125, 1x 6 1/2 et 1x 5 1/2, très propres, remise 12x24. **Inf.: André-Mario Tremblay.**

L'ASCENSION: Cottage, 6 chambres, garage, sortie ext. s.sol, fournaise et réservoir 2008, prix de l'évaluation agréé. A voir! **Inf.: Mendoza Fortin.**

ROBERVAL: Chalet 3 saisons, isolé, 2 chambres, s. bain avec douche, poêle à bois, électricité 100 A, meublé au complet, lac à truites, remise, secteur de chasse et pêche. **Inf.: Mendoza Fortin.**

STE-MONIQUE : Magnifique cottage au 141, Lindsay, garage anexé, foyer, 5 chambres, plancher de bois à grandeur, 3 s. bain, vernère à l'entrée, terrain de 100 x 200. A voir ! **Inf.: Mendoza Fortin.**

TERRAINS À VENDRE
• TERRAIN BAIE MOÏSE, ACCÈS AU LAC SAINT-JEAN;
• TERRAINS AU BORD DE L'EAU ET LE LONG DES RUES, BEAU DÉVELOPPEMENT, DÉJÀ 7 DE VENDU, BON PRIX.
INF. : MENDOZA FORTIN

942, CH. #9, L'ASCENSION: Chalet bigénération bord du lac Bleu, meublé, paysager de bouleaux, fosse septique conforme, eau municipalale à l'automne, s-sol, entrée demi cercle. Faites vite dans 2 mois, plus...
Inf.: Mendoza Fortin

LA CAPITALE SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

AGENCE IMMOBILIÈRE ET INDÉPENDANTE DE RÉSEAU IMMOBILIER LA CAPITALE.

lacapitalevendu.com et micasa.ca

418 668-4578 200, AVENUE DU PONT SUD, ALMA

Achat protégé par
Protection hypothécaire et domiciliaire gratuites

VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES
ACCESSOIRES PLOMBERIE ÉLECTRICITÉ CHAUFFAGE

AGENT DE GARDE

Langis Gauthier
Cell.: 418 487-1144

Bord de l'eau, lac St-Jean

ST-HENRI DE TAILLON : Domaine de rêve avec plage privée, luminosité exceptionnelle, garage double isolé et chauffé 26 X 40, terrain de 131 X 166 pieds, auquel s'ajoute un privilège d'accès de 18 895 pi le paradis à votre portée ! **Lilianne Gingras, 418-480-0970**

MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ: toit cathédrale, mezzanine, garage annexé à la maison. **Catherine Jean 418 662-4476.**

Nouveau !

SITUÉE PRÈS DE TOUS LES SERVICES, 181, BERGERON OUEST, ALMA : 2 étages, très bien rénovée, possibilité de location au s.s., très beau terrain, peut se libérer rapidement. Micheline Guérin, 418 668-6755.

Tout nouveau !

MAGNIFIQUE COTTAGE : Style anglais au coeur de la ville d'Alma, plafond de 9 pi de haut, planchers de bois sur 2 étages, garage attaché, intérieur avec un beau cachet. À découvrir! Chantale Tremblay, 418 668-9551.

CONDOMINIUM : bien situé avec 3 chambres à coucher, fenêtres changées. **Catherine Jean, 662-4476**

À qui la chance!

160, BOUTET, ALMA : Propriété très bien entretenue, toiture, portes et fenêtres plus ou moins 10 ans. Le sous-sol refait au complet en 2002. Beau rapport qualité/prix. **Catherine Jean, 418 662-4476.**

NOUVEAU!

À SEULEMENT 4 KM DU VILLAGE: Facile d'accès, endroit magnifique au bord de l'eau, chalet agréable et bien entretenu, 2 grands bâtiments, accessoires, terrain immense, 1/2 lot (51 acres) boisé. **Raymond Savard, 418 662-4724**

Saint-Nazaire

PROPRIÉTÉ 2 ÉTAGES : Prix révisé ,rénovée en 2001 au goût du jour, garage, idéale pour tout, 24 X 40, construite en 2003, 139 900 $ clé en main : 502, Route 172 Ouest, St-Nazaire. Micheline Guérin, 418 668-6755.

BORD DE L'EAU

MAGNIFIQUES TERRAINS AU BORD DE L'EAU: Vue exceptionnelle, dans un environnement haut de gamme, à proximité d'Alma. **Raymond Savard, 418 662-4724**

Prix réduit
34 500 $

210, 2e CHEMIN, L'ASCENSION : Libre immédiatement. **Catherine Jean 418 662-4476.**

2 logements

SITUÉ À MÉTABETCHOUAN : 2 logements de 4.5 pièces loués. Pour information, contactez. **Langis Gauthier, 418 487-1144.**

Campagne en ville

RANG 6 : Superbe propriété de campagne, à 1 km de la ville, pas de voisin arrière, intérieur luxueux, grand terrain, tranquillité assurée. **Raymond Savard, 662-4724.**

2 LOGEMENTS: situés près du centre-ville et des services. Logez-vous à peu de frais. **Chantale Tremblay, 418 668-9551.**

PRIX REDUIT

SITUÉ DANS LE QUARTIER DES CHANTEURS: près de l'hôpital, découvrez ce charmant bungalow de brique, toiture et fenêtres changées, plancher et armoires de bois, garage isolé, chauffe éclairé, à découvrir ! **Chantale Tremblay, 418 668-955**

Raymond Savard Cellulaire: 418 662-4724

TOUT NOUVEAU !

QUARTIER ST-PIERRE : joli bungalow de brique, abri d'auto, spa, terrain bien aménagé, remisé, à découvrir ! **Chantale Tremblay, 668-9551.**

Nouveau !

MÉTABETCHOUAN : Bungalow situé au centre des activités et de tous les services. Une visite s'impose! **Langis Gauthier, 418 487-1144.**

Idéal pour garderie

GRANDE RÉSIDENCE POSSÉDANT 9 CHAMBRES : 5 salles de bain, idéale pour grand famille et offrant beaucoup de potentiel pour professionnels. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

Accès au Lac St-Jean
Libre immediatement

270, DU FOUR-À-CHAUX : Endroit recherché et paisible, propriété au bord de l'eau, habitable à l'année. Vendu tout meublé, clé en main, de très bon goût, garage attaché, accès à l'eau. À voir ! **Micheline Guérin, 418-668-6755.**

Immeuble commercial
A louer

IMMEUBLE SITUÉ DANS UN DES SECTEURS LES PLUS ACHALANDÉS D'ALMA : près de Wall-Mart), idéal pour commerce désirant une visibilité supérieure + ou _ 2,500 Pieds à louer. Pour plus d'informations, **Raymond Savard, 662-4724.**

NOUVEAU

25,CHEMIN BAIE FOREST: Saint-Gédéon, rang des îles, chalet avec cachet particulier, terrain très intime et boisé, 12 620 pieds, accès au lac Saint-Jean. Micheline Guérin, 418 668-6755.

AVEC GARAGE 20X24

PROPRIÉTÉ TRÈS ENSOLEILLÉE : Tout brique, décorée avec goût, ajout d'une verrière, sans voisins arrière, terrain 8 000 pi². **Raymond Savard, 418 662-4724**

Lilianne Gingras 418 480-0970 Téléavertisseur 418 669-3109

Nouveau !

MÉTABETCHOUAN, maison en brique, idéal pour garderie, idéal pour commerce (bureau) ou inter-génération, grand garage isolé. Langis Gauthier, 418 487-1144.

BELLE MAISON DE CAMPAGNE avec garage de 30 x 30 et une écurie de 50 x 24, terrain de 281,000 p.c., beaucoup de rénovations. **Raymond Savard, 418 662-4724 et Micheline Guérin, 418 668-6755.**

65 000 $

314, RANG 10, ST-GÉDÉON. Maison de style ancestrale, grand terrain, campange en ville. Catherine Jean, 418 662-4476.

NOUVEAU!

1400, AV. DES ALPES, ALMA : Propriété bien située, dans un quartier recherché. Très fonctionnelle et très bien éclairée. Terrain avec haie de cèdres. **Micheline Guérin, 418 668-6755.**

PROPRIÉTÉ UNIQUE EN SON GENRE, cachet particulier, rénovation de très bon goût et de très belle qualité, peut facilement se convertir en 2 logements, à voir au 590, de la Gare Alma. Micheline Guérin, 418 668-6755.

VILLÉGIATURE

ACCÈS AU LAC SAINT-JEAN: Près du quai de la baie Moïse, situé ch. de la Coopérative, maison habitable à l'année avec garage, terrain 200x300, vendue meublée, piscine, beaucoup d'inclus. Secteur tranquille. Chantale Tremblay, 418 668-9551.

PRIX REDUIT

BUNGALOW DE BRIQUE 27 X 48 : abri d'auto, très bien rénové, entretien impeccable, terrain avec piscine creusée, clôturé, situé près des écoles, à voir ! 140, des Hérons, Alma. Secteur St-Coeur de Marie. Micheline Guérin, **668-6755.**

Catherine Jean 418 662-4476

Tout nouveau !

1195, RUE CÔTÉ OUEST, ALMA : Charmante maison de 3 c.c., avec piscine hors-terre, située près de la piste cyclable et des écoles, plusieurs rénovations dont : isolation, fenestration, plancher, terrain et plus encore. Convivendrait comme première acquisition. À voir! **Josée Duchesne, 418 487-6757**

JUMELÉ

PROPRIÉTÉ HAUT DE GAMME, construction 2009, tout en brique, clés en main, fini sur 3 étages, matériaux de très belle qualité, garage double détaché, piscine creusée, terrain très bien aménagé. Micheline Guérin, 418 668-6755.

BORD DU LAC-ST-JEAN

SITUÉE DIRECTEMENT SUR LE BORD DU LAC-ST-JEAN : avec 37 500 pi² terrain aménagé, site enchanteur et vue magnifique, découvrez cette charmante maison de 2 étages, coin de paradis à découvrir. **Chantale Tremblay 418 668-9551**

COIN ENCHANTEUR

BORD DE L'EAU À LAMARCHE : maison possédant garage 26 x 22, terrain 42 090, piste de motoneige et V.T.T., à proximité, idéal pour amateurs de pêche. Bel opportunité. **Lilianne Gingras, 418 480-0970.**

Libre immediatement

2 ÉTAGES, CONST. 1995 : très belle propriété 2 étages avec abri d'auto, garage détaché 20 X 24, très beau quartier, terrain intime, prix concurrentiel, à voir ! 1135, Beauvoir Alma. **Micheline Guérin, 668.6755**

4802, CH. ST-LOUIS, ALMA : Maison de campagne très bien aménagée, 5 CC, magnifique verrière avec spa, beau grand terrain sans voisin arrière. À voir ! **Josée Duchesne, 418 487-6757**

SITUÉE À L'ASCENSION: Luxueuse propriété possédant un grand terrain avec 2 garages, piscine creusée et un très bel aménagement paysager. **Josée Duchesne, 418 487-6757**

Chantale Tremblay 418 668-9551

BORD DE L'EAU
NÉGOCIABLE!
PRIX RÉDUIT
FERMETURE DE MAISON
FAITES VOTRE OFFRE

3685, CH. DES VINGT-DEUX, ALMA : Vous rêviez d'une maison sur le bord de l'eau ? 115 x 115 de terrain. **Catherine Jean, 418-662-4476.**

Prix révisé

MAGNIFIQUE PRORIÉTÉ QUI COMBLERA VOS RÊVES
CONSTRUCTION 2006.
A VOIR ABSOLUMENT !
PENSEZ-Y
AVANT DE CONSTRUIRE.
CATHERINE JEAN
418 662-4476

PRIX RÉDUIT

1525, PHILIAS GIRARD :
Joli cottage
2 étages, construction 2008, planchers en bois et céramique, décoration de très bon goût, clés en main, très beau terrassement.
Micheline Guérin, 418 668-6755

5451, DES BERNACHES, ALMA (SECTEUR ST-COEUR-DE MARIE) Cette charmante maison avec garage attaché, située près de la rivière Grande Décharge, quartier très recherché, de toute beauté, intérieur charmant, construction 2002. **Chantale Tremblay, 418 668-9551.**

MEILLEUR AGENT VENDEUR ET INSCRIPTEUR AU LAC-ST-JEAN 2009 Micheline Guérin 418 668-6755

Quartier des Bâtisseurs

SECTEUR ISLE-MALIGNE :
67 terrains à développe, aménagement dans le respect du quartier, avangardiste « quartier vert », plusieurs plans disponibles.
Raymond Savard, 418 662-4724.

NOUVEAU

PROPRIÉTÉ TOUT EN BRIQUE 32 X 34, abri d'auto, garage détaché 16 x 24 + annexe 12 x 12, cuisine refaite au goût du jour, Sous-sol très bien fini, à voir ! 1135, Dominique face au Centre Mario Tremblay. Micheline Guérin, 668-6755.

DÉPANNEUR

COMMERCE AVEC MAISON: Vous désirez être votre employeur, Dépanneur avec propriété à même, très bien établi situé à St-Nazaire. Pour plus de détails, communiquez avec moi Micheline Guérin 418-668-4578.

Josée Duchesne Cellulaire: 418 487-6757

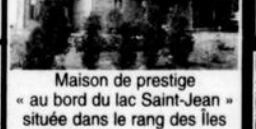
Prix réduit
89 000 $

SAINTE-MONIQUE : Magnifique propriété, construction 12 ans. Sous le prix de l'évaluation. Lilianne Gingras, 418 480-0970.

RIVERBEND

ALMA : Magnifique résidence patrimoniale, idéale pour gîte, terrain 67 X 126, garage, elle est unique ! 1155, Price O Alma. **Lilianne Gingras, 480-0970.**

Un rêve accessible, NOUVELLE SUR LE MARCHÉ



Maison de prestige « au bord du lac Saint-Jean » située dans le rang des Îles à St-Gédéon, construction 4 ans, belle fenestration, garage double.
Langis Gauthier, 418 487-1144.

NOUVEAU !

5 LOGEMENTS: situés à l'Ascension, façade brique.
Langis Gauthier, 487-1144

MAISON DE STYLE CHAMPÊTRE :
Très chaleureuse ayant subi de grandes rénovations, située directement sur le bord du Lac Labrecque avec vue panoramique, de toute beauté, une véritable coin de paradis. À découvrir !
Chantale Tremblay, 668-9551.

Château d'eau

EXCEPTIONNELLE :
Spacieuse maison à étage avec garage annexé de 16 x 25.
Langis Gauthier, 418 487-1144.

SITUÉ PRÈS DE L'ÉCOLE ST-PIERRE ET DES SERVICES :
Propriété de 5 chambres, grandes pièces, 2 étages, plancher de bois, plusieurs rénovations effectuées. À découvrir !
Chantale Tremblay, 418 668-9551.

Nouvelle baisse de prix!

135, DE LA POINTE STE-MONIQUE :
Chaleureuse maison à étages, construite il y a cinq ans sur un site exceptionnel, avec vue et accès à la rivière Péribonka. Située près de la piste cyclable et du Parc national de la Pointe-Taillon. « Nature toute incluse à 5 minutes du village ».
Josée Duchesne, 418 487-6757

TOUT NOUVEAU !

JOLIE MAISON IMPECCABLE :
avec planchers de bois, garage 14 X 22, belle luminosité, située dans un quartier recherché, tout près de chez Wall-Mart. A découvrir avec **Chantale Tremblay, 668-9551.**

A qui la chance ?

ALMA :
Vous recherchez ce qu'il y a de mieux, j'ai ce qu'il vous faut ! Espace confort, près de chez Jean Coutu. Un appel suffit ! 655, Larouche, Alma.
Lilianne Gingras, 418 480-0970.

BORD DE L'EAU... ET DU LAC ST-JEAN

Nouveau !

CHALET AU BORD DU LAC ST-JEAN : avec un quai de 70 pieds, superbe vue, grand terrain, monte-bateau, propriétaire du terrain. **Langis Gauthier, 418 487-1144.**

Nouveau !

SECTEUR TRÈS RECHERCHÉ À MÉTABETCHOUAN : Grande propriété 2 étages avec grand patio couvert, havre de paix. **Langis Gauthier, 418 487-1144.**

ALMA, VILLEBOIS, maison à étage avec vue magnifique sur le Saguenay, bien aménagé **Langis Gauthier, 418 487-1144**

NOUVEAU

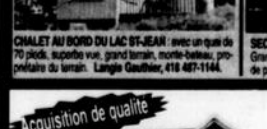
BORD DU «LAC ST-JEAN»: Chalet avec quai et monte-bateau avec abri, idéal pour pêche, baignade, etc. Langis Gauthier, 418 487-1144

PRIX IMBATTABLE

242, AUGER EST ALMA
Elle est libre immédiatement. Près de l'école St-Pierre et des services, belle grand maison « ensoleillée » avec entretien impeccable, plusieurs rénovations ont été effectuées. J'ATTENDS VOTRE OFFRE.
Josée Duchesne, 487-6757.

TOUT NOUVEAU SUR LE MARCHÉ

CONSTRUCTION NEUVE :
maison 2 étages de style champêtre avec plafond 9' au r.d.c, faut voir l'intérieur, planchers de chêne sur 2 étages, très grandes pièces, 5 belles grandes chambres, cuisine et salle de bain de rêve ensoleillée située près d'Alma pour plus de détails.
Chantale Tremblay, 668-9551.



Acquisition de qualité

385, MOSELLE ALMA :
Résidence haut de gamme tout brique de 30 x 44, plafond de 9' de hauteur, plancher de bois franc et céramique chauffante, 2 foyers au propane, possibilité de 5 cc, superbe décoration, finition impeccable, située dans un secteur recherché. Vous serez charmé !
Josée Duchesne, 418 487-6757

MAISON EN RANGÉE :
Construction 2008, intérieur charmant, située près du Carrefour Alma, clés en main, à découvrir avec Chantale Tremblay, 418 668-9551.

AVEC GARAGE

342, 3e RUE NORD, SAINT-NAZAIRE :
Vous serez charmé par cette jolie propriété de 4 chambres à coucher ayant reçu un entretien impeccable. Garage isolé de 22x24, située à 10 minutes d'Alma. Libre immédiatement. J'attends votre appel!
Josée Duchesne, 418 487-6757.

MIEUX QUE DU NEUF !
VUE SUR LE MONT VILLA SAGUENAY

307, SACRÉ-COEUR EST ALMA :
Impeccable maison en rangée avec garage intégré, située près du centre-ville du Mont Villa Saguenay et vue sur la rivière, terrain très bien aménagé, la voir vous convaincra.
Josée Duchesne, 418 487-6757.

Nouvelle sur le marché

MAGNIFIQUE PROPRIÉTÉ:
Haut de gamme, située dans un quartier recherché. Finition en pierre à l'extérieur, entrée en pavé, 2 garages, terrain paysagé, piscine, nouvelle salle de bain au sous-sol, possibilité d'acquérir le terrain arrière.
Raymond Savard, 418 668-4724.

SPLENDIDE RÉSIDENCE

452, NOTRE DAME-E :
Espace et luminosité sont à l'honneur dans cette propriété, haut de gamme, située dans un très beau secteur, deux salles de bain complètes, possibilité de 3 chambres, hall d'entrée, et mezzanine, «une maison dont vous serez fiers».
Josée Duchesne, 418 487-6757.

Libre rapidement

780, ST-LUC, ALMA :
Belle maison tout brique située en face du centre Mario Tremblay « entretien impeccable » 4 c.c., terrain bien aménagé, bordé de haie, la voir vous convaincra.
Josée Duchesne, 487-6757

(Juin 2010) 3e semi-finaliste sur 12

SEREZ-VOUS LE PROCHAIN ?

Faites affaire avec un de nos agents et vous pourriez

GAGNEZ Votre habitation
jusqu'à concurrence de
150 000 $
(non imposable)
*Aucun achat requis.
Concours du 1er avril 2010 au 31 mars 2011.

Pour les conditions, visitez www.royallepagesaguenay.com

418 543-2111 • 418 547-2111

1113# 3150093

Patrick Gaudreault
418 590-3100
www.terrainsaglac.com

TERRAIN 200' X 250'
CH. N. 7, RANG DES ÎLES, SAINT-GÉDÉON
Sans voisin arrière, avec aqueduc municipale. Déjà paysagé, prêt à construire. 60 000 $ négociable, aucunes taxes.

SAINT-FULGENCE: CAP JASEUX Chalet-gîte 2007, sur une presqu'île dans le Saguenay, 200 pieds de plage, intime et extraordinaire, 43 500 pi car. de terrain. 220 000 $.

365, 6e RANG, BÉGIN: Petit chalet propre et en bonne condition, à 25 minutes de Jonquière. Rivière Raphaël, Bégin avec petit lac aménagé. Installation septique conforme à l'environnement. 5 chalets seulement. 65 000 $ négociable

NOUVEAU!

LOT À BOIS
PERMIS DE CONSTRUCTION.
Rang 4, Saint-Charles, 100 acres, garage de 40' x 40'.
65 000 $ négociable.

LOT À BOIS
PERMIS DE CONSTRUCTION.
Rang 7 Ouest, Labrecque, 100 acres, chemin déneigé, électricité. 60 000 $ négociable.

KIT DE CHALET 26X28, PIÈCE SUR PIÈCE : en épinette, pin ou tremble. inclus murs, charpente de toit avec finition, cadrages de portes/fenêtres et les murs intérieurs. 49 500 + taxes pour modèle illustré.

RIVIÈRE VALIN, SAINT-HONORÉ: Maison 2005, terrain de 125 000 pi car., face à la rivière. Paradis pour retraité! 225 000 $.

Régis Tremblay
418 669-8441

HÉBERTVILLE, 224, POTVIN SUD : Très belle maison, 4 c.c., claire et chaleureuse. Cuisine rénovée au goût du jour. Planchers de bois. Secteur de choix, sans voisin arrière. Régis Tremblay 418 669-8441.

HÉBERTVILLE,122, CH. DU LAC GAMELIN EST : Superbe domaine borné par la Belle-Rivière. Maison en bois rond de 3 c.c., immense terrain boisé + 200 000 pi car. avec écurie, garage et remise, près de tous les services. Pour les amoureux de la nature, une ville s'impose! Régis Tremblay 418 669-8441

PRIX RÉDUIT

NORD DE MISTASSINI : Chemin Bowater km 124, chalet tout équipé et meublé, excellent secteur chasse & pêche, terrain loué, accessible 4 saisons. Int.: Régis Tremblay, 418 669-8441.

HÉBERTVILLE, 294, POTVIN NORD : Résidence de 4 c.c., avec garage neuf dans un secteur tranquille, près de tous les services. Armoires de cuisine et fenestration changées récemment. À voir! Régis Tremblay 418 669-8441

ST-NAZAIRE, 341 RTE 172 :
Superbe domaine, jumelé double avec garage dans un site enchanteur et intime. Grand terrain, patio à couper le souffle et piscine. Beaucoup d'investissement au cours des 2 dernières années... Très bons revenus... À voir ! Régis Tremblay 418 669-8441.

HÉBERTVILLE, 212, PELLETIER : Très belle propriété (clés en main) de 3 c.c., belles grandes pièces avec beaucoup de rangement. Grand terrain bien aménagé avec garage et remise. Une visite vous convaincra! Régis Tremblay 418 669-8441.

Louise Lajoie
418 720-2146

NOUVEAU!

4270, 5e AVENUE, L'ASCENSION:
Belle maison rénovée de 4 chambres avec garage, toujours été bien entretenue, grand terrain de 80 x190.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146.

PRIX RÉDUIT

152, CARCAJOU EST, ALMA :
Propriété de brique avec garage 16x20, située dans un secteur tranquille.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146

119 000 $

142, MISTOUK, ALMA:
Maison à prix abordable avec très grand garage. Idéal pour première maison.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146.

Alexandra Murray
418 321-3464

33, RUE PRINCIPALE, LAMARCHE : Belle maison avec très grand garage en zonage résidentiel et commercial. **Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146**

750-760, RUE LÉVIS, ALMA:
4 logements avec une très bonne rentabilité, idéal pour investisseur, entièrement loué
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146

5795, MELANÇON O., ALMA :
Domaine de 15 hectares aménagé pour activités équestres avec manège intérieur. Bordant le lac Sophie. Comprend une maison tout brique dans un décor boisé et intime. Véritable coin de paradis.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146

129 000 $

765, 3e AVENUE, L'ASCENSION: Belle grande maison, 6 chambres avec grand terrain de 125x285, clôturé avec garage de 20x35 avec piscine. Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146.

85 000 $

105, RUE HONFLEUR, STE-MONIQUE : Vendue à très bon prix, immeuble commercial, une opportunité d'affaires intéressante. Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146.

PRIX RÉDUIT

52, LAC RÉMI, LAMARCHE: Situé directement sur le bord de l'eau, belle maison avec garage, 4 chambres, toit cathédrale. Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146.

AVEC REVENU

BORD DE L'EAU 194 000 $

5011, AV. DU PONT NORD, ALMA:
Directement sur le bord de l'eau, construction 2008, très grand terrain, avec revenu, coup de coeur garantie !
Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146

314, RANG 5 O, CHEMIN #3, L'ASCENSION: Beau secteur pour les amateurs de la nature. Belle résidence avec garage, salle de bain de rêve. Très beau terrain aménagé avec arbres matures. Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146.

BORD DE L'EAU

3065, DES GRIVES, ALMA :
Directement sur le bord de l'eau, secteur Dam-en-Terre, maison avec garage, descente et quai pour bateau.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146

630-634, RUE BERGERON OUEST, ALMA: 2 logements, idéal pour propriétaire occupant. Cuisine et salle de bain refaites.
Inf.: Louise Lajoie 418 720-2146

BORD DE L'EAU

1554, RANG 5 OUEST, CH. 15, L'ASCENSION: Véritable havre de paix, très belle propriété ayant toujours été bien entretenue avec garage attaché, 3 chambres. Inf.: Louise Lajoie, 418 720-2146.

Sylvie Dufour
418 719-3420

22, 10e AVENUE, ST-HENRI-DE-TALLON : Magnifique maison de plain pied de style chalet avec garage attaché, située dans un quartier longeant la plage Wilson à St-Henri-de-Taillon, plage Amico, camping Belley, accès à l'année. Beaucoup de rénovations effectuées, beaucoup d'inclus dans la vente (spa, électroménagers, etc.). À voir absolument. Inf. : Sylvie Dufour, 418 719-3420.

300, RUE LEVASSEUR, ALMA : Maison plain pied avec garage et abri d'auto, près de tous les services, beaucoup de rénovations effectuées. C'est à voir! Inf. : Sylvie Dufour, 418 719-3420, Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

260, BOULEVARD DEQUEN, ALMA : Jolie maison entièrement rénovée, finition tout bois de toute beauté. Une visite s'impose au 260, boulevard Dequen à Alma. Inf.: Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

7065, CHEMIN DE L'ANSE, ALMA : Maison de plein pied avec garage, grand terrain de 57 000 pi2 sur le bord du lac St-Jean (baie Moïse), secteur recherché, près de la plage Colonie Notre-Dame. La campagne près de la ville. À voir absolument! Inf.: Nathalie Tremblay, 418 720-2999

Nathalie Tremblay
418 720-2999

Line Gagné
418 321-1165

BEAU TERRAIN COMMERCIAL
2233, Stanley, Jonquière
(coin Stanley, boul. du Royaume)
Terrain de 379 068, 89 pi²
avec entrepôt.
Inf.: Line Gagné, 418 321-1165

FERMETTE AVEC REVENU

FAITES VOTRE OFFRE !

2925, RUE SCOTT OUEST, ALMA: Grand terrain à vendre, situé tellement en haut de l'évaluation municipale. Il y a un revenu de 350 $/mois (espace loué dans la ferme). Inf. : Sylvie Dufour, 418 719-3420, Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

175, CH. DU GRAND LAC, ST-LUDGER-DE-MILOT: Maison plain pied avec grand terrain, 2 garages, plancher et armoires en bois, plafond cathédrale en cèdre, const. 2005, clés en main. Idéal pour résidence secondaire ou pour amateur de pêche et chasse. Inf.: Sylvie Dufour, 418 719-3420 et Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

1350, RANG STE-ANNE, METABETCHOUAN : Propriété sur le bord de l'eau avec un très grand terrain. Maison unifamiliale avec sous-sol aménagé, 4 chambres dont 2 au sous-sol, 2 salles de bain, armoires en bois, plancher de bois au salon. Accès au lac Saint-Jean. Très bien entretenue. À voir absolument. Inf.: Sylvie Dufour, 418 719-3420 et Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

104, RUE ROUSSEAU, SAINT-AMBROISE :
Superbe bigénération avec vue panoramique en bordure de la rivière des Aulnaies à 10 minutes de Jonquière. Construction 5 ans, un garage à faire rêver!
Inf. : Sylvie Dufour, 418 719-3420, Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

75, BOUL. DEQUEN, ALMA : Près du centre-ville, jolie maison à revenu entièrement rénovée. Inf. : Nathalie Tremblay, 418 720-2999.

SAINT-GÉDÉON : Lot à bois de 21.77 hectares boisé de résineux et de feuillus. Petite cabane en bois rond, remise à bois, grande remise à toit de tôle. 84 500 $. Inf. : Line Gagné, 418 321-1165.

644, LÉVESQUE, SAINT-LUDGER-DE-MILOT: 3 chambres, grand terrain. Laisser en bas du prix de l'évaluation 47 000 $. Inf.: Line Gagné, 418 321-1165.

www.royallepagesaguenay.com

Richard Simard
agent affilié
cell.: 418 818-0976
15 ans d'expérience

100, DEQUEN, ALMA: Belle grande résidence, idéal pour prop. occ., bien entretenu, garage, grand terrain. À voir! Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

POSSIBILITÉ INTERGÉNÉRATION

450, DES ÉTUDIANTS, ALMA: Propriété 4700 pi.ca., terrain 30 000 pi.ca., garage 24'x36'. Maison avec beaucoup de rénovations. Rez-de-chaussée loué 360 $/mois. Inf.: Gaétan Simard, 418 720-0024.

PRIX RÉDUIT

REPRISE DE FINANCE

209, RANG 6, ST-MICHEL, PÉRIBONKA, PRÈS DE STE-MONIQUE: Très bonne propriété 1000 pi2, garage 2 portes électriques, 830 pi car., en très bon état. Grand terrain 125x155, propriété à être visitée. Inf.: Lionel Bouchard, 418 818-1956.

415, CH. DE LA POINTE SPHÉRIQUE, LAC DES COMMISSAIRES : Joli chalet habitable à l'année au bord de l'eau, beau cachet, 3 c.c., qui, grand terrain. À voir. Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

PRIX RÉDUIT

POSSIBILITÉ INTERGÉNÉRATION

100-102, CH. DU VALLON, ALMA:
Très bonne propriété qui a eu beaucoup de réparations, terrain 30 000 pi car., maison 2 568 pi car. habitable, loyer 5 pièces. À voir!
Inf.: Lionel Bouchard, 418 818-1956.

CRÉEZ VOTRE EMPLOI

RESTAURANT
En opération depuis 35 ans, situé dans un centre commercial à Alma, excellent revenu, idéal pour personne ayant de l'expérience dans le domaine de la restauration ou couple qui veulent être propriétaire de leur entreprise.
Inf.: Gaétan Simard, 418 668-0755.

Lionel Bouchard
agent affilié
418 347-5052
Cellulaire: 418 818-1956
34 ans d'expérience

NOUVEAU !

225 À 235, CHAMPAGNAT, ALMA : 3 logements, très propre, aucune rénovation, situé près des écoles et du centre-ville. Très bons revenus, location stable (14 ans, 8 ans, 3 ans). Idéal pour un début de placement en immobilier. Gaetan Simard, 418 668-0755.

BUNGALOW BRIQUE AU 365, RUE SAVARD, ALMA: 30x50 avec très grande remise, sous-sol fini, 2 salles de bain, entrée ext. sous-sol, terrain 50x100. Inf.: Gaétan Simard, 418 720-0024.

MAGNIFIQUE VUE
PRIX RÉDUIT 159 000 $

920, RUE BOIVIN, DESBIENS. Belle résidence, construction 2005, 4 c.c., s-s aménagé, à proximité du lac Saint-Jean, très belle opportunité, cause transfert, à voir! Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

2662, AV. DU CRISTAL, ALMA:
Belle résidence, 3 c.c., complètement refait à l'int. avec plancher en bambou, grand terrain, sans voisin arrière.
Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

PRIX RÉVISÉ

700, LAC À LA LOUTRE, STE-MONIQUE Chalet habitable à l'année de 4 ans, 2 c.c., tout équipé, clés en main, idéal pour pêcheur et chasseur, à 5 minutes du Péribonka. Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

NOUVEAU PRIX

855, MOREAU, ALMA : Immeuble de 3 logements, idéal pour prop. occ., garage 16X24 isolé, chauffé. Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

Gaétan Simard
agent agréé
418 668-0755
Cellulaire: 418 720-0024
34 ans d'expérience

PRIX RÉVISÉ

400, RANG 4, SAINT-BRUNO : Grand cottage avec 6 chambres, beaucoup de rénovations à l'intérieur, grand terrain de 39 560 pi car. Richard Simard, 418 818-0976.

2201, AV. DU PONT NORD, ALMA: Très joli cottage, 4 c.c., complètement rafraîchit et rénové à l'intérieur. Logement de 4 1/2 au s.s., grand garage 36x83 pour commerce de tous genres ou intergénération. À voir! Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

NOUVEAU !

329, RUE DEQUEN, SAINT-GÉDÉON :
Magnifique résidence de 1 3/4 étage, 3 c.c., très beau cachet, grand terrain avec arbres fruitiers, grand patio avec gazebo et spa, à voir!.
Richard Simard, 418 818-0976.

NOUVEAU PRIX

182, 184, JOSEPH-W. FLEURY. Inf.: Gaétan Simard, 418 668-0755.

BORD DU LAC SAINT-JEAN

8000, CH. DE LA COOPÉRATIVE, ALMA:
Chalet saisonnier 3 c.c., sur un terrain de 19 741 pi car., directement sur le bord du lac Saint-Jean, quai et plage privé, site exceptionnel.
Inf.: Richard Simard, 418 818-0976.

Sylvie Martel (Noël)
418 662-7841 • cell.: 418 487-7111

NOUVEAU

5452, AV. DES BERNACHES, ALMA:
Magnifique résidence de 5 chambres, armoires en trêne, garage intégré et garage double derrière la maison. Propriété haut de gamme, située dans le secteur Domaine Fleury.
Inf. : Sylvie Martel-Noël
418 662-7841.

MAISON DE STYLE AVEC GARAGE DOUBLE DANS SECTEUR RECHERCHÉ

NOUVEAU PRIX

1155, DU RHIN, ALMA :
Maison haut de gamme, située dans un quartier recherché, 4 c.c., 2 salles de bain. Très grand garage.
Inf. : Sylvie Martel (Noël) 418 662-7841.

LIBRE IMMÉDIATEMENT

895, NOTRE-DAME, ALMA: Idéal comme première maison, très bien située, près de tous les services. Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 487-7111.

BORD DE L'EAU À ST-LUDGER-DE-MILOT

229, CHEMIN DU LAC ST-LUDGER, ST-LUDGER-DE-MILOT: Très belle propriété dans le secteur de St-Ludger-de-Milot. À voir absolument! Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.

NOUVEAU !

274, ROUTE 169, ST-HENRI-DE-TALLON: Maison centenaire, 6 chambres, 2 salles de bains, 1 salle d'eau. Grand terrain de 9 103 m.c. face à la piste cyclable et proche de la marina de St-Henri-de-Taillon. Il y a un deuxième terrain rattaché à cette propriété, zone agricole. **Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.**

• Bureau, 2e étage, Plaza II
540, Sacré-Coeur Ouest, bureau 8
ALMA
418 668-3587

NOUVEAU !

1200, BOUL. AUGER, ALMA :
Propriété impeccable très bien situé, proche de l'hôpital, cégep et les écoles. Les pièces sont très grandes. Il y a une entrée indépendante au sous-sol. Une visite vous convaincra.
Inf. : Sylvie Martel-Noël
418 662-7841.

PRIX 80 000 $

606, ROUTE 169, SAINTE-MONIQUE : Maison 4 c.c., 1 salle de bain et 3 salles d'eau avec douche (idéal pour gîte). Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.

225, VICTOR-DELAMARRE, LAC-BOUCHETTE : Vue magnifique sur lac Bouchette et le lac Ouiatchouan. En forêt mais à 2 minutes du village. Terrain boisé, idéal pour les amants de la nature. Superficie 13 hectares. **Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.**

COMMERCIAL

LE GÎTE DE LA TOUR

VOUS CHERCHEZ UN COMMERCE ? VOILÀ VOTRE CHANCE ! Commerce très intéressant pour restaurant-bar avec sentier de motoneiges l'hiver et vtt. Bonne rentabilité. Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 487-7111.

5031, ST-LOUIS, ALMA: secteur Saint-Coeur-de-Marie, maison rénovée, toiture et salle de bain, petite rivière voisine du terrain, belle campagne. Inf. : Sylvie Martel-Noël 418 487-7111.

354, BARRAGE, LAC-BOUCHETTE: Chalet. Inf. Sylvie Martel-Noël 418 662-7841.

424 Astrologie/occultisme

AVEC MEDIUM QUEBEC retrouvez les meilleures voyantes du Québec, reconnues pour leurs dons, leur sérieux et la qualité de leur prédictions, écoutez-les:1-866-503-0838 Abonnés Rogers, Bell ou Fido , faites le #(carré)4676. Si vous souhaitez les voir et mieux les connaître: www.MediumQuebec.com

Jade, médium de naissance, voyance pure, flash précis et datés. Tél.:1-900-788-2778 (2.90$/min.). Depuis un cellulaire #5566.

424 Astrologie/occultisme

Yacinthe, médium de mère en fille, spécialiste amour. Tél.: 1-900-524-4567 (2.90$/MIN), depuis un cellulaire: #5566

436 Informatique

A acheter, vendre, configurer et réparer, service régional à domicile. Informatique Girard enr. Tél.:662-7506.

482 Offres de services

Travaux de peinture
et réparations de plâtre. 20 ans d'expérience. Disponible également soir et fin de semaine. Prix abordable. (R.B.Q. 8318-9266-17). Tél.:669-8685, 668-3957 Jean-Yves Dubois.

Homme à tout faire offre ses services pour différents travaux. Tél.:482-9387.

Retouche d'autos et camions, 15 ans d'expérience, à très bas prix. Tél.:482-4321, 668-2628

510 Agence de rencontres avec permis

AMOUR, AMITIÉ, SEXUALITÉ? Faites votre choix sur le plus grand réseau de rencontres au Québec! Les Femmes Discutent Gratuitement. Bell ,Rogers. Fido: #6464 sinon 1-866-553-5651, www.quebecrencontres.net

510 Agence de rencontres avec permis

EXCLUSIF: Le seul vrai réseau de dialogues et rencontres directes au Québec! Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Goûtez la différence...Abonnés Rogers, Bell ou Fido, faites le #(carré)6969. Sinon: 1-866-552-8505. Vous êtes curieux d'entendre quelles merveilleuses rencontres sont possibles? Abonnés Bell mobilité, faites le #3333 l'aventure est au bout de la ligne...

510 Agence de rencontres avec permis

Le Réseau Rencontre Qui Fesse! Essayez gratuitement, allez-y osez au 514-768-3999. Cadeaux aux femmes bavardes. Facilité de paiement au 1-900-643-7700. www.lereseaurencontre.com chat, webcam et concours Gratuit! Du direct osez en composant le 1-900-830-9900 à 2.45$/min. pour 10 minutes ou Rencontre instantannée par cellulaire faites le dièse (#) 7393 à 2.29$/min. Achat par carte de crédit faites le 1-800-571-3999.

510 Agence de rencontres avec permis

Meubles MG
MATELAS NEUFS 54" à partir de 229$
Venez visiter nos 2 étages de meubles usagés et comparez nos prix !
VENTE ET ACHAT DE MEUBLES ET ÉLECTROMÉNAGERS USAGÉS
418 349-5055 Cell.: 418 668-9537
Messagerie: danduch@cgocable.ca
1670, route 169
Métabetchouan-Lac-à-la-Croix
Mario Gauthier, propriétaire

510 Agence de rencontres avec permis

Sutton L'Immobilier nous habite www.sutton.com
Groupe Sutton Accès Plus
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
418 668-7587
490, av. du Pont Nord, Alma
(édifice Première Vidéo)
SUTTON succursales :
• 345, des Saguenéens #270, Chicoutimi 418 543-7587
• 2395, rue St-Dominique, Jonquière 418 542-7587

Pascal Audibert 418 487-8779

NOUVEAU PRIX!

COUP DE COEUR
2121, CHEMIN DE LA DAM-EN-TERRE, ALMA: Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU!

32, RUE BOURGEOYS, ALMA : Maison tout brique avec garage, très bien entretenue, très bien située dans secteur Naudville près de tous les services et de l'école Albert-Naud, plancher de bois. Beau terrain. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU!

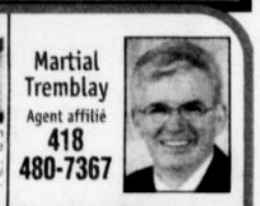
700, 1re RUE, L'ASCENSION : Propriété ayant subi beaucoup de rénovations. Prix abordable. Possibilité de reconverti l'étage en loyer, armoires de cuisine neuves, isolation refaite par l'intérieur. À qu la chance! Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

SECTEUR RECHERCHÉ

1105, DU RHIN, ALMA : Propriété clés en main, située dans un quartier très recherché. Belle construction 2005 avec belle luminosité, plancher bois franc. Un grand sourci du détail du sous-sol au deuxième étage. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

1282, HÉBERT, DESBIENS. Maison très bien entretenue par le propriétaire, vous loger pour le prix d'un logement c'est encore possible. 5 c.c. 2 salles de bain, terrain 50x149 pieds. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

Martial Tremblay
Agent affilié
418 480-7367



288, ROUTE 169, ST-HENRI-DE-TAILLON: Très belle maison offrant un cachet particulier avec un terrain de plus de 3043 mètres carrés. Près de la Marina et de la plage Amico-Chaleureux décor. Gazebo en bois. Une visite vous convaincra. Inf.: Pascal Audibert (418) 487-8779 / Martial Tremblay (418) 480-7367.

NOUVEAU - COPROPRIÉTÉ

255, RUE COLLARD, ALMA : Copropriété commerciale, très bien située sur la rue Collard. Très bonne rentabilité. Déjà 2 locaux de loués sur la possibilité de 3. Soyez rapide! Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

VENDU

3755, MELANÇON OUEST, ALMA : Bungalow avec vue sur l'eau, sans voisin arrière à 4 minutes de la ville. La tranquilité à bas prix. Faut voir! Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU!

252, NOLIN, ALMA : Maison très bien entretenue, située près de l'hôpital, idéal pour jeune famille avec terrain intime entouré d'immenses cèdres. Bon rapport qualité/prix. À qu la chance? Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

2134, ROUTE 169, MÉTABETCHOUAN : Superbe propriété entièrement rénovée. Possibilité de 4 à 5 chambres à coucher. Entrée indépendante au sous-sol. 2 grands garages de 32'x40' et 40'x40'. Sans voisin arrière. Le Lac St-Jean comme toile de fond avec les montagnes en avant. Terrain de 53 000 p.c. De toute beauté. Un coup de coeur, clé en main.Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

AVEC REVENU

505, RUE PRICE, ALMA : Idéal comme premier achat, duplex situé à 2 pas du centre-ville. Le loyer du bas peut se libérer rapidement. Logez-vous pour le prix d'un logement. Pascal Audibert, 418 487-8779 et Martial Tremblay, 418 480-7367.

5571, AV. FERDINAND-LAROUCHE, ALMA : Propriété très bien entretenue et bien rénovée avec un garage de 16x20, piscine, terrain clôturé. Très bon rapport qualité/prix. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

TERRAINS POUR CONSTRUCTION DE 4 LOGEMENTS :
- Disponibles pour fin octobre 2010
- Situés dans un secteur recherché
- Prix compétitif

Appelez-nous sans tarder !

VENDU

770, LAROUCHE, ALMA : Maison entretenue avec le souci du détail. Abri d'auto, piscine, terrain bien aménagé, remise et solarium 3 saisons. Un vrai coin de paradis. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU PRIX

815, LÉVIS, ALMA : Grande maison à cachet unique, directement sur le bord de la Petite-Décharge. Vue magnifique sur la rivière. Sans voisin arrière. Plancher de bois franc. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

321, STE-ANNE, ALMA: Belle propriété située près du centre de ski Mont-Villa et du sentier pédestre de la Pointe des Américains. Très bien entretenu, elle possède un garage neuf de 20x24 et une piscine. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

105 000 $

2261, AV. DU PONT NORD, ALMA : Maison ayant un très grand terrain, plusieurs possibilités. Garage, piscine hors-terre et tout cela à un prix accessible. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

432, 3e RANG O., ST-HENRI-DE-TAILLON : Superbe belle maison victorienne haut de gamme construite en 2003. Exploitée comme gîte de qualité jusqu'en 2007. Peut être exploitée en maison d'accueil ou se transformer en bi-génération. Isolation triple verre, excellent état. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

AVEC REVENU

3512, AV. DU PONT NORD, ALMA : Superbe propriété avec revenu à l'étage (plancher de béton). Piscine creusée, terrain bien aménagé, intérieur avec belles pièces lumineuses, grand garage 28x36. Pascal Audibert, 418 487-8779 et Martial Tremblay, 418 480-7367.

PRISE DE POSSESSION RAPIDE

2640, RUE SCOTT OUEST, ALMA : Propriété idéal pour achat, terrain bien aménagé, intérieur bien fini, se loger au prix d'un loyer. On vous attend pour une visite. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

BORD DE L'EAU

103, PARENT, BÉGIN: Magnifique résidence rénovée avec goût au complet au rez-de-chaussée. Pièces spacieuses et bien éclairées. Possibilité de faire un logement au sous-sol. Extérieur tout brique. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

1115, RUE MALONEY OUEST, ALMA : Belle propriété avec beaucoup de cachet, armoires en bois, salle de bain refaite, quartier Riverbend, 4 c.c. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU!

3080, RANG 7, CHEMIN #30, L'ASCENSION : Belle propriété habitable à l'année ayant reçu beaucoup de rénovations. Coin paisible et intime, immense terrain de 4 395,6 m2. Une vue magnifique sur le lac Richard. Paisibilité et tranquillité à 15 min. d'Alma. À voir! Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

301, RANG 5, CH. #3, L'ASCENSION :
Très belle maison au bord de l'eau avec solarium, vue magnifique, beau grand terrain intime. Finition impeccable. Un rêve qui peut se réaliser à moindre coût.
Une visite vous convaincra. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

NOUVEAU!

3010, LAC LOUVIER, LABRECQUE : Belle propriété, style chalet suisse au bord du lac Louvier. Très bien entretenue et rénovée, garage 20x30, vue magnifique du RdC et de la chambre principale. Salle de bain rénovée, sentier motoneige, etc. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

FAITES UNE OFFRE

2191, TURQUOISE, ALMA : Parfait pour une première maison, cuisine et salle de bain refaits à neuf. 3 chambres à coucher et poêle à bois. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

581, AV. DU CRAN, ALMA : Très grande propriété avec beaucoup de potentiel. Entrée indépendante au sous-sol. Plusieurs rénovations au r.c., fenestration, planchers, décoration, armoires. Vous avez des projets, c'est la maison qu'il vous faut! Pascal Audibert, 418 487-8779 et Martial Tremblay, 418 480-7367.

ACCÈS À L'EAU

136, CHEMIN DE LA RIVE. Vous rêviez d'une résidence au bord et avec accès à l'eau. Voilà l'endroit rêvé... Plus de 140 pieds au bord de l'eau avec quai. À deux pas du Mont Lac Vert. Un paradis sur terre. Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

ACCÈS À L'EAU

3042, RANG 7 EST, L'ASCENSION :
Vous rêvez d'une résidence au bord de l'eau habitable à l'année avec immense terrain, l'occasion rêvée? Pascal Audibert 418-487-8779, Martial Tremblay 418-480-7367.

ACCÈS À L'EAU

963, RANG 5, O. L'ASCENSION :
Belle propriété située au bord de l'eau. Secteur paisible, havre de paix. Construite en 2006. À vous de la découvrir ! Pascal Audibert, 418 487-8779 et Martial Tremblay, 418 480-7367.

ACCÈS À L'EAU

NOUVEAU PRIX!

42, RUE JEAN 23, ALMA :
Belle grande propriété en pierre avec garage et atelier sur un immense terrain de 8 774 m2 offrant une multitude de possibilités. Terrain bordant la rivière Petite-Décharge, idéal pour la navigation. Vue sur la ville. Pascal Audibert, 418 487-8779 et Martial Tremblay, 418 480-7367.

BORD DE L'EAU

1840, CHEMIN DES VACANCIERS, LABRECQUE : Bordant l'eau, maison rénovée de 2 chambres, près du relais de motoneige, très grand terrain intime. **Carolyne Tremblay, 418 482-9671.**

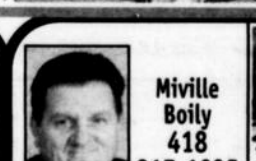
GARAGE ANNEXÉ

204, RUE HUDON, HÉBERTVILLE : Magnifique maison avec terrain intime. Garage annexé. 3 chambres. Elle vous plaira, contactez-moi ! CarolyneTremblay, 482-9671

SAINT-BRUNO

355, JAUVIN ST-BRUNO : Très belle propriété, 4 chambres, secteur tranquille. Garage, piscine. Beaucoup d'inclus. CarolyneTremblay, 482-9671.

Carolyne Tremblay 418 482-9671



Miville Boily 418 817-1235

4 LOGEMENTS

139-145, ST-ANDRÉ, MÉTABETCHOUAN : 4 logements situé près de tous les services ayant eu plusieurs rénovations ses 2 dernières années. Idéal pour propriétaire occupant. À voir! **Miville Boily, 418 817-1235**

NOUVEAU

85, RUE ST-ANDRÉ, MÉTABETCHOUAN: Immeuble avec 4 logements résidentiels, zoné commercial, propre, bien situé, terrain de 17 700 pi2, aucun voisin arrière, idéal pour propriétaire occupant ou investisseur. Inf.: Miville Boily, 418 817-1235.

30, RUE MATHIEU, MÉTABETCHOUAN : Résidence à paliers multiples, 3 chambres, 2 salles de bain, 1 salle d'eau, foyer au salon, plafond cathédrale, garage intégré, décoré au goût du jour, impeccable à voir! Miville Boily, 418 817-1235

CONSTRUCTION RÉCENTE

70, ASSELIN, HÉBERTVILLE-STATION : Très belle construction 2001, sans voisin arrière, 4 chambres. Secteur recherché, sous-sol entièrement aménagé. Venez la découvrir! CarolyneTremblay, 482-9671.

239 000 $

165, DES CÈDRES, SAINT-BRUNO: Magnifique cottage à aire ouverte de 4 chambres, garage annexé 20x30, beaucoup d'inclus. Informez-vous! Carolyne Tremblay, 482-9671.

LIBRE IMMÉDIATEMENT

1090, BOUL. AUGER OUEST, ALMA : Propriété possédant de nombreuses pièces, offrant ainsi à l'acheteur plusieurs avantages. Entrée indépendante au sous-sol très bel investissement. CarolyneTremblay, 482-9671.

SECTEUR PAISIBLE

458, RUE ST-ISIDORE, MÉTABETCHOUAN-LAC-À-LA-CROIX : Propriété impeccable, 4 chambres, très belle décoration. Aucun voisin arrière. N'hésitez pas à la visiter! Carolyne Tremblay, 418 482-9671.

NOUVEAU

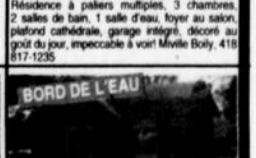
49, RUE ST-BASILE, MÉTABETCHOUAN: Maison unifamiliale, près de tous les services, 5 chambres, 2 salles de bain, piscine, terrain de 7500 pi car. Inf.: Miville Boily, 418 817-1235.

BORD DE L'EAU

CHAMBORD, SUR LE BORD DU LAC : Chalet 3 saisons, 2 chambres, 2 niveaux de terrasse, entièrement meublé. Disponible dès maintenant. Miville Boily, 418 817-1235

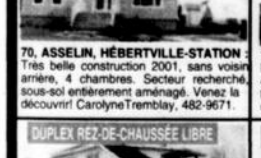
NOUVEAU

L'ASCENSION, 423, CH. 4, RANG 5 OUEST : Const. 2009, 40x60, garage intégré 21x23, terrain de 43 600 pi car., grandes pièces, 4 chambres, 1 salle de bain, 1 salle d'eau, accès au lac Bleu, passage piétonnier, havre de paix assuré. **Miville Boily, 418 817-1235**



BORD DE L'EAU

L'ASCENSION, 402, CH. 4, RANG 5 OUEST : Belle propriété avec superbe vue sur le lac Bleu, très propre, 3 chambres, 2 salles de bain, site enchanteur, coin paisible. À qui la chance? **Miville Boily, 418 817-1235**

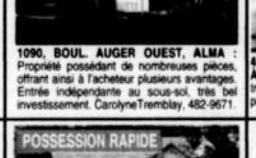


DUPLEX REZ-DE-CHAUSSÉE LIBRE

DUPLEX 250, SACRÉ-COEUR OUEST, ALMA : Idéal pour propriétaire occupant, très bien entretenu, garage, près du centre-ville.Carolyne Tremblay, 482-9671.

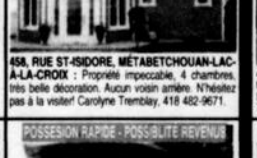
DÉLISLE, TRÈS GRAND TERRAIN

5522, AV. DES PÉLICANS, ALMA: Superbe propriété impeccable, en briques, 5 chambres, 2 salles de bain, grand terrain, secteur très paisible. Carolyne Tremblay, 482-9671.



POSSESSION RAPIDE

175, DE LA GARE O. ALMA: Propriété très bien entretenue, 3 chambres, très bien située, terrain arrière intime, garage. **Carolyne Tremblay 418 482-9671.**



POSSESION RAPIDE - POSSIBILITÉ REVENUS

1100, BOUL. AUGER OUEST, ALMA : «Revenu possible au sous-sol», propriété très propre de 5 chambres (possibilité de 6). Quelques minutes du Cégep. Inf.: Carolyne Tremblay, 418 482-9671.

LIBRE IMMÉDIATEMENT 74 500 $

567, RUE LABARRE, HÉBERTVILLE: Jolie maison, très bien entretenue, 3 chambres, 2 salles de bain, garage 12x24. À voir! Miville Boily, 418 817-1235.

1545, ROUTE DES LAURENTIDES, MÉTABETCHOUAN : Chalet 1 1/2 étage, 24x30, situé lac Estaire (Caribou), terrain de 236 000 pi car., possibilité de vendre 3 terrains ou d'acheter le chalet séparément avec 43 000 pi car. habitable à l'année, service électricité, à 30 minutes d'Alma. Havre de paix assuré! Inf.: Miville Boily, 418 817-1235

84 500 $ TRIPLEX

323-327, RUE TURGEON, HÉBERTVILLE : Triplex au centre-ville, fenêtres, toiture, isolation et revêtement extérieur en vinyle refaits en 2006, idéal pour propriétaire occupant. Miville Boily, 418 817-1235

NOUVEAU
LOT BOISÉ
De 75 acres, à Saint-François-de-Sales avec remise et petite rivière savane;
3 terrains rue Bergeron, Métabetchouan, prêts à bâtir.
Inf.: Miville Boily, 418 817-1235

MOINS QUE L'ÉVALUATION

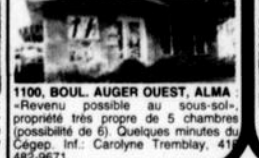
1225, LAPORTE, ALMA: Construction de qualité, entretien rigoureux, maison Festiframe 1993, aire ouverte, décoration de bon goût, secteur tranquille à proximité des services. Évaluation technique 187 000 $. Prix: 169 000 $. Qualité/prix exceptionnels. **Inf.: RobertBoivin, 418 592-5847.**

CLÉS EN MAIN

44, 11e AVENUE, SAINT-HENRI-DE-TAILLON: Cottage, 4 chambres, lumineux, de bon goût, vaste sous-sol, terrain paysager ± 13 700 pi car., accès privé à la plage. **Inf.: Robert Boivin, 418 592-5847**

CLÉS EN MAIN

651, CH. SUR LE LAC, ST-HENRI-DE-TAILLON : Tout est qualité, cottage, vastes pièces éclairées, aménagement digne d'une revue, 2 garages, vue exceptionnelle... et plus encore. **Inf.: Robert Boivin, 418 592-5847.**



Robert Boivin
Courtier affilié
418 592-5847

Chantale Bouchard 418 815-5708

ACCÈS ET VUE SUR LA RIVIÈRE

71, DES FALAISES, ALMA : 278 850 $ terrain et taxes incluses. 2 salles de bain, 3 chambres, plancher de bois. Offrez-vous la tranquilité d'une maison neuve.

FOYER - NOUVELLE DÉCORATION

472, RUE LIMOGE, ALMA: 4 chambres, verrière 12x16, garage intégré, impeccable à l'intérieur comme à l'extérieur, haut de gamme. Elle est à visiter!

Hélène Gagnon 418 540-3459

42 000 $

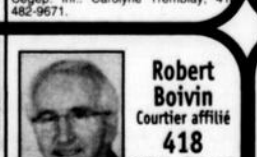
278, ROUTE DE LA MONTAGNE, LAC-À-LA-CROIX : Petit chalet meublé, habitable à l'année. Idéal pour les adeptes de 4 roues et motoneige. Une visite vous enchantera. Inf.: Guy Simard, 418 550-6561.

NOUVEAU !

4082, CH. DES PIONNIERS, LAC KÉNOGAMI : Beau, bord de l'eau, terrain environ 50 000 pi2, secteur tranquille, verrière d'été, garage 20x24. Faites votre offre! Succession. Inf.: Guy Simard, 418 550-6561.

BOR DE L'EAU

497, DES HIRONDELLES, LAROUCHE : Base Cascouia, chalet accessible à l'année, meublé, plage de sable, libre immédiatement (124 000 $). Inf.: Guy Simard, 418 550-6561.



Guy Simard 418 550-6561

149 900 $

LE PREMIER EST LIBRE IMMÉDIATEMENT

DUPLEX 1070-74, RUE BOIVIN, ALMA : 1 x 4 1/2 et 1 x 5 1/2, très propre, piscine hors terre.

139 000 $

JUMELÉ RUE DU BOISÉ, ALMA : 139 000 $ plus taxes, disponible rapidement.

154 000 $

JUMELÉ RUE PAPINEAU, ALMA : 154 000 $ plus taxes, livraison octobre 2010.

510 Agence de rencontres avec permis

SERVICE RENCONTRE. Relations long terme/court terme, appel gratuit 1-888-451-7661 Échange de messages vocaux 1-866-634-8995. Conversations en direct pour adultes-1 à 1, 1-877-347-9242. Rencontre par voix-téléphoniques. Filles locales célibataires 1-888-571-5763 (18+)

555 Argent à prêter

Aucun crédit refusé, prêt de 500$. Remboursable à la semaine. Rapide et facile. 1-866-776-2291 www.argentrapide.com

Prêt 500$ simple. Rapide. Efficace. Par téléphone et dépôt direct, réponse en 1 heure. Conditions: Emploi stable (4 mois) et paie par dépôt direct. Crédit Yamaska 1-877-534-1999

555 Argent à prêter

PRÊT ARGENT. de 300$ à 1000$. Réponse 1 hre. Crédit Excellence ATG 450-471-6889 ou 1-877-623-2223.

605 Emplois divers

Amusant et payant, trravail idéal pour maman à la maison, dame et étudiante. Tél.:1-866-681-9484.

$$ATTENTION CHOCOLAT$$ Enfin, l'école est finie!!! Vends différents produits pour te ramasser facilement beaucoup $$$. Appele-nous vite...places limitées. (514)277-0083, 1-800-561-2395.

Nous achetons maintenant les cerises à grappe. Fruits secs du nord Tél.:418-671-2059.

LES AUTOS SYMPATHIQUES
Inspectées, propres et sans rouille
toutes remboursables, si non satisfait

AUTOMATIQUE	
ACCENT 5 2005, 154 000 km, A-1	3,495 $
MAZDA Protégé 2002, 99 000 km, A-1	3,995 $
HONDA-CRV 1999, 4x4, 175 000 km, A-1	3,995 $
MONTANA 2004, 114 000 km, super équipé	3,995 $
SUBARU Légacy 2002, 143 000 km, A-1	3,995 $
PROTÉGÉ 5 2003, 154 000 km, équipée, A-1	3,995 $
SUZUKI Vitara (tracker) 2000, 4x4, 126 000 km, A-1	3,995 $
ACCORD 2002, 167 km, A-1	3,995 $
SATURNE Vue 2004, 144 000 km, A-1	4,995 $
COBALT LS 2005, 42 000 km, équipée	5,995 $
ACCORD 2004, 104 000 km, garantie	7,995 $
MAZDA 3 GS 2006, 59 000 km, a/c	7,995 $
MANUELLE	
FOCUS 2000, 187 000 km	1,495 $
COROLLA 1999, 175 000 km	1,995 $
PROTÉGÉ SE 2002, 147 000 km, A-1	2,995 $
ÉLANTRA 2005, 106 000 km	2,995 $
PATHFINDER 2001, 4x4, 171 000 km, A-1	3,995 $
CIVIC 2002, 154 000 km, tout équipée, A-1	3,995 $
ACCENT GS 2005, 96 000 km, A-1	3,995 $
PROTÉGÉ 5 2002, 145 000 km, A-1	3,995 $
ÉCLIPSE 2003, cuir, V6, 103 mm, A-1	6,995 $

PAS D'ATTRAPE, GARANTI!
418 662-2876 / 418 693-3113
253, rue Principale, St-Nazaire
1813/ 3523147

Centre du camion
BEAUCEVILLE
101, 233e Rue, Beauceville • 418-774-4010
Le spécialiste de l'importation de véhicules accidentés et usagés
ACHAT - VENTE - RÉPARATION

VÉHICULES ACCIDENTÉS (non réparés)

10 - **MIT. LANCER MR**, turbo, AWD, GPS, 10 849 km ..... 13 995$
10 - **SUBARU WRX SPECIAL EDITION**, 265 HP, man., turbo, 8808 km ..... 11 995$
10 - **TOYOTA MATRIX XR**, auto., tout équipé, 3 039 km ..... 7 995$
10 - **MAZDA 3**, auto., tout équipé, 1 990 milles ..... 7 995$
09 - **SUBARU WRX SPECIAL ED.**, 265 HP, manuel, turbo, 3351 milles ..... 11 995$
09 - **HONDA CIVIC LX-S**, auto., tout équipé, 12 331 km ..... 8 995$
09 - **SUBARU FORESTER**, Edition Touring, auto., tout équipé, 18 003 m. ..... 11 495$
09 - **SUBARU WRX SS**, manuel, turbo, 265 HP, 15 301 milles ..... 12 495$
09 - **HONDA CIVIC LX-S**, auto., tout équipé, 9 000 milles ..... 9 495$
09 - **FORD ESCAPE XLT 4X4**, auto., tout équipé, 22 283 milles ..... 9 995$
09 - **FORD F150 XLT 4X4 CREWCAB**, auto., 16 405 milles ..... 14 999$
09 - **NISSAN 370Z, M6, NAVIGATION**, 10 100 milles ..... 14 999$
08 - **FORD ESCAPE XLT 4X4**, auto., tout équipé, 42 000 km ..... 7 295$
08 - **ACURA TSX**, automatique, tout équipé, 16 832 milles ..... 10 795$
08 - **DODGE RAM 1500 4X4 HEMI EDITION BIG HORN**, 31 942 milles ..... 9 495$
08 - **FORD F150 CREWCAB FX4 4X4**, 31 000 km ..... 12 999$
08 - **CHEV. COLORADO 4X4**, 4 portes, 24 156 milles ..... 9 495$
08 - **NISSAN 350Z**, roadster, décapotable, auto., tout équipé, 10 172 m ..... 13 495$
07 - **SUBARU STi**, manuel, Turbo, blanc, 55 835 milles ..... 16 495$
07 - **SUBARU STi**, manuel, turbo, blanc, 16 011 milles ..... 17 495$
07 - **TOYOTA TACOMA SR5**, 4X4, 4 p. ..... 12 999$
07 - **TOYOTA TACOMA SR5**, 4X4, Crewcab, Sport, bte 6-1/2', 56 205 km ..... 12 995$
07 - **DODGE RAM 1500 4X4**, hemi, big horn, auto., 28 043 milles ..... 10 995$
04 - **SUBARU WRX**, manuel, turbo, 63 385 milles ..... 8 495$

VOUS CHERCHEZ UN VÉHICULE ACCIDENTÉ OU USAGÉ?
CCB peut vous aider à le trouver rapidement dans tous les encans, tant aux États-Unis qu'au Canada. Consultez notre inventaire de véhicules accidentés ou usagés en ligne!
www.ccbauto.com

692 Gardiennes demandées

Recherche garderie ou personne à la maison pour 2 garçons, 3 ans et 18 mois, village St-Nazaire. Tél.:481-2414.

805 Avis de dissolution/ changement nom

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
Prenez avis que la compagnie 9136-5726 QUÉBEC INC. demandera à l'Inspecteur Général des Institutions Financières, la permission de se dissoudre et à cet effet, dépose au registre des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales, la présente déclaration requise par les dispositions de l'article 37 de la loi sur les publicités légales des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales. Alma, ce 20 mai 2010. Président: Jean Guay.

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION
Prenez avis que la compagnie 9153-1558 QUÉBEC INC. demandera à l'Inspecteur Général des Institutions Financières, la permission de se dissoudre et à cet effet, dépose au registre des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales, la présente déclaration requise par les dispositions de l'article 37 de la loi sur les publicités légales des entreprises individuelles, des sociétés et des personnes morales. Alma, ce 20 mai 2010. Président: Jean Guay.

910 Motos à vendre

Harley Davidson 2005, Sporter 1200 c.c., 5000$ d'équipement, état neuf, prix à discuter. Tél.:662-2065, 550-0369.

920 Bateaux/moteurs

Canot Freighter 22' avec remorque, pour le prix de la remorque, à voir! Tél.:482-3216.

925 Roulotte/tente roulotte/motorisé

Aubaine! Petit Wanabago motorisé 19', Toyota 1991, excellente condition, équipement complet, couche 4 personnes. Tél.:347-4500.

Roulotte Mallar 2007, 27', 2 portes, extention double, toute équipée, avec attelage, très bonne condition, 23000$ négociable. Tél.:662-3213, 719-3203.

FINANCEMENT
Plus besoin des banques ! On finance nous-mêmes !
Le #1 du financement maison
2410/ 3502187
(Véhicules récents et garantis seulement)
418 628-AUTO
www.automobilesgagne.com

ne vous laissez pas influencer...
choisissez votre carrossier, c'est votre droit
PEINTURE DÉBOSSELAGE *MICHEL ANGERS*
Réparation de voitures accidentées

Auto PLACE
G-Aimé Fortin
Copropriétaire
Rés.: 418 481-1362
France Laforge
Copropriétaire
Rés.: 418 662-4904
811, av. Tanguay (parc industriel), Alma
418 662-2480 Garage Michel Angers
2503/ 2963476

930 Remorques

Spécial remorque (trailer) 4'x8', 800$ taxes incluses, spécial 300$ posée, (grandeur sur mesure). Fabrication très robuste. Tél.:345-2725, 487-6833.

945 Achat d'autos

RÉCUPÉRATION ET ACHAT DE VIEILLES AUTOS. -$$$$$- Je remorque secteur Alma et les environs. Tél.:668-7163.

980 Camions/camionnettes à vendre

Camion 4X4, Yukon 1999, bleu et intérieur gris en cuir, 4000$ nécociable. Tél.:480-8112, 592-7551.

Jeep Cherokee 2001, 4x4, 4 litres, 207000 km, automatique, 4 portes, 5300$ négociable. Tél.:343-3182.

985 Autos à vendre

Achat véhicules défectueux ou non, 1996 et plus, accidentés légèrement. Tél.:668-1882.

Hyundai Élentra 1999, 5 vitesses, montée sur mag, 900$. Tél.:347-5133.

Nissan Altima 2001, automatique, 4 portes, vitres et portes électriques, couleur argent, démarreur, air climatisé, propre, 3000$ négociable. Tél.:668-8625.

Vente rapide, Buick, Century 1998, 137100 km, démarreur, équipement électrique, freins ABS, a/c, pneus Toyo, très bonne condition, blanc, à discuter. Tél.:662-7957.

995 Avis de décès

Arguin (M. Gaston)
Le 5 août 2010, est décédé à Alma, à l'âge de 69 ans et 6 mois, M. Gaston Arguin époux de dame Huguette Thériault, fils de feu M. Albert Arguin et de feu dame Dolorosa St-Hilaire, demeurant Chemin des Canaris, Alma. Outre son épouse dame Huguette Thériault, il laisse dans le deuil ses enfants : Robin (Marie-Chantale Maltais) et Nathalie (Yannick Riverin); ses petits-enfants : Alexandra et Laurence Arguin, Laura et Isadora Dufour. Il était le frère de Thérèse (feu Henri Belley), Yolande (Paul-Émile Boivin), Huguette (Julien Gagné), Ghislaine (Raymond Belley) et Rita. Il était le beau-frère de feu Jean-Guy Thériault (Denise Tremblay), feu Ghislain, Marcel (Jacqueline Harvey), Réjen (Joan Pinard), Carole (Edwin Décoste), Marlène (Jean Lapointe), Michel (Louise Tremblay), Martine (Danielle Martel) et Sandra. Il laisse également dans le deuil ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Pour rendre hommage à Monsieur Gaston Arguin visitez le site www.honneur-memoires.com . La famille tient à remercier toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie. DIRECTION DES FUNÉRAILLES: **Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com

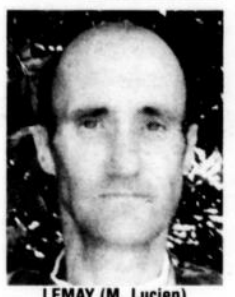
Girard (Mme Bernadette Dallaire)
Le 2 août 2010, est décédée à Alma, à l'âge de 92 ans et 10 mois, M. fille de feu M. Léonidas Dallaire et de feu Mme Adèle Girard et épouse de feu M. Anicet Girard, demeurant au 2680 Av., du Pont S, Alma. Elle laisse dans le deuil ses enfants: feu Armance (feu Charles Maltais), Noëlla (feu Vitor Bouchard, feu Roland Roy), feu Gisèle, Denise (Jean-Rock Vaillancourt), Huguette (Lévis Vaillancourt), Yvon, Rémi (Hélène Popiack), Gaston (Brigitte Guimond), Jacynthe (Yvan Morin), Régis (Huguette Morin), Lise (Benoit Girard), Claude (Nathalie Cardin), Michel, Lynda (Pierre Gagné), Sylvie (feu Sylvain Maltais), Sylvain (Louise Leblond); ses 47 petits-enfants et ses 49 arrière-petits-enfants et 6 arrières arrière-petits-enfants; elle était la sœur de : feu Adhémar Dallaire (Rose-Anne Dallaire), feu Anita Bergeron, feu Paul-Henri Bergeron, feu Marie-Berthe Bergeron, feu Rita Bergeron; ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. La famille tient à remercier toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie. DIRECTION DES FUNÉRAILLES: **Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com.

Perdez de 3 à 7 lb par semaine
RÉGLEMENTÉ PAR SANTÉ CANADA
POUR TOUTE INFORMATION
418 668-6833
2445/ 3321705

995 Avis de décès

GOBEIL (Mme Gemma Karsh)
Les membres de la famille de dame Gemma Karsh, fille de feu M. Frédéric Karsh et de feu dame Yvonne Bernier, épouse de feu M. Maurice Gobeil, son fils Luc (Kathy Harvey); ses petits-enfants: Jean-Philippe, Jimmy et Jessica Gobeil. Elle était la sœur de: feu Fernand, feu Henri-Louis, feu Roland et feu Jeanne-d'Arc remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Gemma Karsh d'Alma décédée le 2 août dernier à l'âge de 77 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

Gobeil (M. Ghislain)
Le 5 août 2010, est décédé à Métabetchouan, à l'âge de 78 ans et 8 mois, M. Ghislain Gobeil, fils de feu M. Stanislas Gobeil et de feu dame Marie-Blanche Bouchard, demeurant à Métabetchouan, anciennement d'Alma. Il était le frère de: Jacqueline (Denis Martineau), feu Gaétan (feu Françoise Demers, feu Gertrude Tremblay) et Ginette; ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. La famille tient à remercier toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie. DIRECTION DES FUNÉRAILLES: **Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com.



LEMAY (M. Lucien)
Les membres de la famille de M. Lucien Lemay, fils de M. Louis-Georges Lemay et de dame Wilhelmine Paradis et sa famille d'accueil, M. Adrien Desbiens et dame Ghislaine Fortin., ses frères et sa sœur: Jean-Guy (Chantal Darveau), Marthe (Clark Weaver), Raymond (Véronique Lapointe), Rénald et feu Jules; ses neveux et nièces: Jean-François, Anthony, Frederick, Josée, Mélanie, Judith et Michaël. Il laisse également dans le deuil Léonce Gilbert et Rosaire Guay remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Lucien Lemay de l'Ascension décédé le 4 août dernier à l'âge de 62 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

995 Avis de décès

LAFOREST (Mme Andrée)
Les membres de la famille de Mme Andrée Laforest, fille de feu M. Adélard Laforest et de feu dame Emma Pilote, épouse de feu M. Raymond Boudreault, ses enfants: Pierre (Linda Lapointe), Jean et Caroline; ses petits-enfants: Marie-Ève (Patrick Gagnon) et François (Mélanie Simard); ses arrières petits-enfants: Mathias et Constance. Elle était la sœur de feu Arthur Laforest (feu Bertha Dufour), feu Ovila (feu Lorette Briand), feu Alphonse (feu Julie Pilote), feu Georges-Henri (feu Gracia Morel), feu Roland (feu Étiennette Tremblay), feu Rose-Alma (feu Richard Roy), feu Yvette (feu Brian MacDonald), feu Gertrude (feu Paul Gagnon). Elle était la belle-sœur de Maude (feu François Laprise), feu Laurent (feu Marie-Jeanne Tremblay), feu Léonce (Georgette Bolduc), feu Jos-Henri dit bébé (feu Rita), feu Charlemagne (feu Thérèse Lebel), feu Jean-Marie, feu Rose (feu Georges Lebel), feu Louisia (feu Edmour Tremblay), feu Jeannette (feu Origène Maltais), feu Emma dit Catin (feu Armand Boulanger) et feu Gemma (Albert Cloutier) remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Andrée Laforest de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix autrefois d'Alma décédée le 31 juillet dernier à l'âge de 78 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

Lapointe (Mme Jeanne-D'Arc Bouchard)
Le 31 juillet 2010, est décédée à l'Hopital Enfant-Jésus de Québec, à l'âge de 89 ans et 11 mois, Mme Jeanne-d'Arc Bouchard, fille de feu M. Alfred Bouchard et de feu Mme Annabelle Larouche, épouse de feu M. Lauréat Lapointe. Elle demeurait à St-Coeur-de-Marie. Elle laisse dans le deuil sa fille Rosianne (Normand Savard). Elle était la mère de feu Laurier, feu Gilles (Hélène Bhérer). Elle laisse également ses petits-enfants : Nicolas Lapointe (Claudia Bilodeau) et Alexandra Lapointe; ses arrière-petits-enfants : Shawn, Maël et Latania; ses frères et sœurs : feu Aurélius (feu Simone Lavoie), Aline (feu Ludger Claveau), Marie-Rose (Léger Martel), feu Gabriel (feu Florence Ouellet), feu Gaston (feu Thérèse Bergeron), Jean-Paul (Yolande Lapointe); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Lapointe : feu Valentine (feu Léonidas Ouellet), feu Lucienne (feu Edgar Renaud), feu Philippe (Raymonde Pilote); ses neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. La famille tient à remercier toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie. DIRECTION DES FUNÉRAILLES: **Complexe funéraire Bérubé et Fils.** www.dignitequebec.com Pour information 662-6576, télécopieur 662-3132, courriel: info@berubeetfils.com.

995 Avis de décès

Nadeau (M. Raymond)
Les membres de la famille de M. Raymond Nadeau, soit son épouse: Mme Solange Vaillancourt; ses enfants : André (Sylvie Marcoux), Denis (Claudette Gagnon), Réjean (Sylvie Villeneuve), Richard (Josée Brisson), Madeleine (Sylvain Savard), Mario (Andrée Chouinard), Jocelyn (Maude Gagnon) et Sandra (François Labrosse); ses petits-enfants : Audrey-Anne, Marilou, Cynthia, Jessy, Michaël, Julie (Yan Robitaille), Mélissa, Stevens, Joanie, Marc-André, Lydia et Olivier; ses arrière petits-enfants : Chyler et James; ses frères et sœurs : feu Louis-Georges (feu Eliette Gravel), Marie-Berthe (Wellie Marcotte), Laurence (feu Clément Lavoie), Rachel (feu Philippe Audet), feu Patrice (Raymonde Tremblay), Marie-Joseph (Charles Villeneuve) et Jérôme (Yvonne Aubé); ses beaux-frères et belles-sœurs de la famille Vaillancourt : feu Lauréat (Marie-Blanche Duchesne), Léo (Paulette Jetté), feu Germain, feu Anne-Marie (feu Éloi Doré), feu Colombe (feu Émilien Boivin), Lucien et Élisabeth; ses neveux et nièces ainsi que plusieurs autres parents et amis remercient sincèrement toutes les personnes qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de M. Raymond Nadeau demeurant à St-Gédéon, époux de Mme Solange Vaillancourt, fils de feu M. Joseph-Ernest Nadeau et de feu Mme Marie-Joseph Lévesque, soit par tribut floraux, assistance aux funérailles, bouquets spirituels, offrande de messes, dons à la Maison Soli-Can d'Alma et/ou à la Société canadienne du cancer ou de toute autre manière que ce soit. Direction funéraire : **Maison funéraire Hébert & Desbiens de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix** (Entreprise affiliée à la Corporation des thanatologues du Québec).

NÉRON (Mme Isabelle)
Les membres de la famille de Mme Isabelle Néron, fille de M. Richard Néron et de Mme Hélène Simard, sa sœur Julie (Louis Hudon), sa filleule Laura et ses deux neveux Olivier et Charles; ses grands-parents paternels: feu Paul-Yvon Néron et feu Rachel Bergeron; ses grands-parents maternels: feu Henri Simard et feu Éliette Gagné ; son parrain et sa marraine: Daniel Simard et Lise Maltais; ses trois filleules: Laura Hudon, Annie-Pier Simard et Abigaël Angers; ses oncles et tantes de la famille Néron: Nicole (André Tremblay), Michel (Martine Duchesne), Gilles (Lise Côté), Pierre, Francine (Claude Dorval), Guylaine, Diane et Serge (Madelaine Plourde); ses oncles et tantes de la famille Simard: Christiane (Jocelyn Tremblay), Daniel (Lise Maltais), Christian (Johanne Lessard), Robert (Doris Lapierre), Line (Alain Gagnon), Linda (Alain Fortin) et Luc (Isabelle Tremblay), ses trois amies très proches Mélanie, Karine et Geneviève, remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Isabelle Néron d'Alma décédée le 1 août dernier à l'âge de 33 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

995 Avis de décès

SIMARD
(Mme Jeannette Bergeron)

Les membres de la famille de dame Jeannette Bergeron, fille de feu M. Julius Bergeron et de feu dame Marie Tremblay, épouse de feu M. Abel Simard (dit p'tit frère), son fils Jean-Paul (Lisa Côté), ses filles Charlotte et Marlène; ses petits-enfants: Jean, Caroline (Martin Jean), Livia Duchêne (Sébastien Ouellet), Alexandrine Duchêne ainsi que ses arrière petites-filles Mélina Jean, Lorie Jean et ses arrière petits-fils Jérôme Ouellet et Benjamin Ouellet. Elle était la sœur de feu Lorenzo (feu Emma), feu Berthe (feu Patrick Girard), feu Philippe (feu son épouse), feu Rose-Anna (feu Phillias Demers), feu Camil (feu Loraine), feu Pascal (Gilberte Boulianne), feu Lucien (feu Jacqueline), Georgette (feu Léo Dionne). Elle était la belle-sœur de : feu Antoinette Simard (feu Georges-Émile Ruelland), feu Jeanne D'Arc (feu Maurice Ruelland), feu Gertrude (feu Charles-Eugène Gagné), feu Thérèse, feu Julienne (feu Lionnel Tremblay, feu Rose Délima (feu Lucien Tremblay en 1e noces) et feu Vincent (feu Églantine Bergeron). Elle laisse également dans le deuil sa belle-sœur Jeannette Harvey (épouse en 2e noces de feu Lucien Tremblay), l'abbé Jean-Noël Gagné remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de Mme Jeannette Bergeron de Métabetchouan-Lac-à-la-Croix décédée le 16 juillet dernier à l'âge de 93 ans. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

ROBITAILLE (Isabelle)
1961-2010

Petite fleur éclatante tombée si vite, tes parfums resteront à jamais imprégnés dans nos cœurs. À Peterborough, le 4 août 2010, à l'âge de 49 ans est décédée Isabelle Robitaille, épouse de Gilles Beaulieu et mère d'Alexe, de Cléo et d'Étienne. Elle laisse également dans le deuil ses parents Paule et Paul Robitaille; ses beaux-parents M et Mme André Beaulieu; ses frères et sœurs: Alain (Céline Desjardins), Daniel (Christiane Bouchard), Ann, Georges, Hubert (Bibiane Gravel), Lucie (Denis Dion), Josée (Martin Simard), Marie-Élaine (Gérald Coulombe), Paul Jr (Sonia Girard); ses beaux-frères et belles-sœurs Léo, Hélène et Yvon ainsi que plusieurs autres parents et amis. La famille recevra les condoléances le vendredi 13 août 2010 de 14 heures à 17 heures et de 19 heures à 21 heures au et le samedi 14 août 2010 de 13 heures à 15 heures au
COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ1600 Avenue Le Gendre (sortie 304/Avenue Le Gendre via autoroute 40/Boulevard Charest) Québec (Québec) Une liturgie de la parole aura lieu le samedi 14 août à 15 heures en la chapelle du Complexe Funéraire de la Cité.
Pour renseignements : **COMPLEXE FUNÉRAIRE DE LA CITÉ** Tél: 418 658 1600
Télec 418 658 2415
Courriel info@complexefunerairedelacite.com Pour signature du livre de registre www.complexefunerairedelacite.com Jean Guay et Gilbert Guay, propriétaires Membre de la Corporation des Thanatologues du Québec

NERON
(Mme Hermance Potvin)

Chère maman, voilà un an que nous faisons l'apprentissage de la vie sans toi. Nous pouvons sentir ta bienveillance à chaque jour, nous guider vers l'espérance. En mémoire de Mme Hermance Potvin fille de feu M. Philippe Potvin et de feu dame Alice Côté, épouse de M. Léo-Marie Neron, une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 15 août 2010 à 9h en l'église de Saint-Nazaire. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

POTVIN (M. René)

La première année s'est écoulée sans toi. Il a fallu apprendre à vivre sans ta présence et remplir ce vide en chacun de nous. En mémoire de M. René Potvin fils de feu dame Rose-Aline Tremblay et de feu M. Alias Potvin (feu Rosée Simpson), une messe anniversaire sera célébrée le dimanche 15 août 2010 à 9h en l'église d'Hébertville. Parents et amis sont invités à y assister. Direction funéraire: **Résidence Funéraire Lac St-Jean.**

SINCÈRES CONDOLÉANCES AUX FAMILLES ÉPROUVÉES
Journal LE LAC-ST-JEAN

TEL-AIDE
Saguenay-Lac-St-Jean
0102/ 2962354
418 695-2433

996 Services anniversaires

JEAN
(Mme Gabrielle)

La messe anniversaire de Mme Gabrielle Jean, épouse de M. Placide Villeneuve demeurant rue Gauthier Ouest, Alma, sera célébrée samedi, le 14 août 2010 à 16h, en l'église St-Jude d'Alma. Parents et amis sont invités à y assister.

MONUMENTS LAVOIE
Fabricant de monuments funéraires depuis 1954
Produits supérieurs
Service professionnel
Meilleurs prix
En toute confiance!
692, Principale, St-Prime
418-251-3222/(sans frais) 1-877-251-3222
www.monumentslavoie.com

« Là où il fait bon vivre »
Résidence pour personnes retraitées autonomes ou en perte d'autonomie
SERVICES SUPÉRIEURS à un coût inférieur
CHAMBRE DISPONIBLE IMMÉDIATEMENT
- Entretien ménager
- Préparation des repas
- Surveillance 24 h/ 24
- Soutien social (équipe de bénévoles)
- Service pastoral
- Aide aux déplacements dans la résidence
- Soins médicaux (visite médicale)
- Supervision étroite
- Contrôle de la médication
- Soins d'hygiène personnelle
- Soins infirmiers
- Services aux chambres
- Service de pharmacie
- Services légaux
- Personnel qualifié
- Équipe dévouée

Monsieur Rock Villeneuve, résident et Michelle Smith, directrice
DOMAINE DES AÎNÉS
2592, av. du Pont Nord, Alma (Québec) G8E 1R3
418 668-4071 • 418 669-2034 cell.: 418 487-2622
Dany Chassé, MBA, copropriétaire — France Tremblay, avocate, copropriétaire — Guy Tremblay, médecin, copropriétaire
www.domainedesaines@cgocable.ca

Résidence funéraire Lac St-Jean
Un nom. Une réputation.

L'approche **sensible** et **responsable**

- Nous sommes une entreprise **propriété exclusive** des gens du milieu.
- Par la confiance que nous témoigne la population, nous avons contribué à la vie sociale et communautaire en redistribuant plus de **180 000 $** au cours des six dernières années sous forme de dons et souscriptions.
- Nos services professionnels sont **accessibles** à tous.
- Nous sommes membres du plus important regroupement de services funéraires **sous contrôle québécois** avec 101 points de services et 140 000 sociétaires.

MEMBRE weblocal.ca

Siège social :
611, chemin du Pont Taché, Alma
Hébertville :
410, rue Turgeon, Hébertville
418 668-8409 (bureau)
418 668-9200 (télécopieur)
Courriel : refulsj@al.cgocable.ca
*Recevez sans obligation le guide « Une approche responsable »

Marc Richard
DIRECTEUR GÉNÉRAL
Consultez les avis de décès mis à jour tous les jours au www.residence-lac-st-jean.com
2409/ 3150349

FABRICANT RÉGIONAL

Licence RBQ: 8005/4802/33
www.polair3.com
VENTE ET INSTALLATION • ESTIMATION GRATUITE
EFFICACITÉ ÉNERGÉTIQUE CONSEILLERS EXPERTS
FENÊTRES 100% PVC • PORTES D'ACIER • PORTES PATIO • FENÊTRES HYBRIDES
LES PORTES ET FENÊTRES POLAIR 3
Qualité supérieure
979, av. du Pont Nord, Alma
418 669-0000
1102/ 2961857

Un endroit de choix !
Un milieu de vie exceptionnelle !
Depuis 13 ans
SUITES DISPONIBLES À PROXIMITÉ DE LA CUISINE
Détenteur d'un certificat de conformité de résidence pour personnes âgées
répondant aux critères sociosanitaires d'une résidence avec services d'assistance personnelle tels que définis par le Règlement sur les conditions d'obtention d'un certificat de conformité de résidence pour personnes âgées
Résidence **La Joie** env.
Service humain et professionnel
Résidence pour personne retraitées et autonomes • 68 unités
2680, av. du Pont Sud, ALMA
418 668-5228
MEMBRE weblocal.ca

France Fradette, prop. Gilles Lavoie, prop.
infirmière auxiliaire
2447/ 3367214

Berubé & fils
COMPLEXE FUNÉRAIRE

À VOTRE ÉCOUTE

Claudette Desmeules — André Gagnon — Marc Bérubé — Isabelle Bérubé — Martin Harvey
DEPUIS 3 GÉNÉRATIONS

Depuis plus de 50 ans, Bérubé & fils s'est donné comme objectif d'accompagner dans le deuil les familles d'ici. L'accompagnement est pour nous beaucoup plus qu'un simple mot, durant ces moments difficiles, nous sommes là, **à votre écoute, prêts à répondre à vos besoins.**
418 662-6576 . service 24 h . 620, boul. Dequen N., Alma . info@berubeetfils.com Dignité
1001/ 3183471

Office municipal d'habitation
de Saint-Nazaire

AVIS PUBLIC

LOGEMENT HLM DISPONIBLE

(1 CHAMBRE À COUCHER)

L'Office municipal d'habitation de Saint-Nazaire avise la population de la région du Saguenay-Lac-Saint-Jean qu'un (1) logement est disponible dans la catégorie PERSONNE ÂGÉE.

Afin que votre demande soit admissible, vous devez être citoyen canadien ou résident permanent et résident du Québec au sens de la Loi sur l'immigration et avoir résidé sur le territoire de sélection pendant douze (12) mois consécutifs au cours des vingt-quatre (24) derniers mois.

L'Office agira sur l'ensemble du processus d'analyse des demandes et d'attributions des logements de manière à respecter la charte québécoise des droits et libertés de la personne en n'exerçant aucune discrimination qui y contreviendrait.

Si vous désirez vous inscrire pour obtenir un logement vous devez le faire en vous adressant au 418 662-4154 poste 222 ou en vous présentant à l'Hôtel de ville de Saint-Nazaire située au 199 rue Principale

KATHY TREMBLAY, Directrice
OMH DE SAINT-NAZAIRE

1113/ 3523559

OFFRES D'EMPLOI

BARMAID(S)
SERVEURS(EUSES)

AVEC EXPÉRIENCE

APPORTEZ VOTRE C.V. en personne au Motel Perroquet ou par courriel motel.perroquet@hotmail.com

MOTEL Perroquet BAR
1650 av. du Pont S. ALMA

2413/ 3522400

OFFRE D'EMPLOI

BARMAID

Travail temps plein
Horaire 4/4
4 jours travail
4 jours congé

Expérience requise

Pour information :

BAR CASINO ALMA
1340, av. du Pont Sud
Contactez Gilbert
418 720-1515

2412/ 3519041

E.COLI Attention !

Une dure à cuire

1-800-463-5023

Offre d'emploi

Nous sommes à la recherche d'une
CONSEILLÈRE MODE
pour un travail à temps partiel
- Être âgée de 30 ans et plus serait un atout
- Très bonnes conditions

gagnon et gagnon

BOUTIQUE DE VÊTEMENTS POUR DAME - **PLAZA II, ALMA**
418 662-3713 (demandez Suzie)

2413/ 3525380

Saint-Gédéon de Grandmont

MUNICIPALITÉ DE SAINT-GÉDÉON
208, rue Dequen
Saint-Gédéon G0W 2P0
Tél.: 345-8001
Téléc.: 345-2306

APPEL D'OFFRES

SOUMISSION POUR L'ENTRETIEN DES CHEMINS D'HIVER DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-GÉDÉON
POUR LES SAISONS
2010-2011, 2011-2012, 2012-2013

La municipalité de Saint-Gédéon demande des soumissions pour l'entretieh des chemins d'hiver et autres endroits publics de la municipalité, conformément au devis spécial préparé à cette fin.

Les entrepreneurs désireux de soumissionner peuvent se procurer les documents nécessaires à savoir:

- le devis spécial
- le contrat et la convention pour l'entretien d'hiver des chemins
- le formulaire de soumission

au bureau de la municipalité situé au 208 rue De Quen, Saint-Gédéon, Québec, G0W 2P0. téléphone: (418) 345-8001 poste 2223.

La date limite pour le dépôt des soumissions auprès du soussigné est fixée **lundi 30 août 2010 à 14 heures.**

Toutes les soumissions seront ouvertes à l'heure précitée, le même jour, en présence des intéressés au bureau de la municipalité situé au 208, rue De Quen, Saint-Gédéon, comté Lac-Saint-Jean-Est, Québec, G0W 2P0.

La municipalité de Saint-Gédéon se réserve le droit de n'accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions qui lui seront présentées et se libère de toute poursuite ou réclamation pour frais et/ou perte subis par les soumissionnaires.

DONNÉ À SAINT-GÉDÉON,
CE 9 AOÛT 2010

Dany Dallaire
Directeur général

0113 / 3524933

CESSION DE GREFFE

PRENEZ AVIS QUE Me Jacques Côté, notaire, à Alma, est en possession du greffe et des dossiers de Lucette Tremblay, autrefois notaire à Alma, à titre de cessionnaire avec la permission du Comité exécutif, tel qu'il appert d'une résolution en date du 20 juillet 2010.

NOTAIRES CÔTÉ TREMBLAY GERVAIS
540, Sacré-Coeur Ouest, bur. 5
Alma (Québec) G8B 1M2
(418) 662-3493

Heures de bureau : 8h30 à 12h00
13h00 à 17h00

2413/ 3526876

CAPILEX BEAUTÉ

recherche
PERSONNEL À TEMPS PARTIEL
pour sa boutique d'ALMA

Expérience en coiffure.

Faites parvenir votre C.V. à:
128, COLLARD
ALMA (QC)
G8B 1M6

2413/ 3525457

Alma Volkswagen

Recherche

REPRÉSENTANT(E) DES VENTES

Étant donné un départ de vente fulgurant le nouveau concessionnaire Alma Volkswagen est à la recherche d'un(e) représentant(e) des ventes. Nous recherchons un(e) candidat(e) débrouillard(e) et dynamique qui aime travailler avec le public et surtout un(e) passionné(e) du domaine automobile.

Exigences :

- Expérience en vente automobile (un atout)
- Diplôme dans une discipline pertinente (un atout)
- Connaissance du logiciel ADP (un atout)
- Bilingue (un atout)

Pour postuler, envoyez votre c.v. par courriel à :
daniel.cote@almavw.com
ou par télécopieur :
418 662-4021

1113/ 3522919

Promo-Vacances

Liste des gagnants

TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Margot Dallaire	14 juillet:	Constance Harvey
30 juin:	Louisette Fortin	21 juillet:	Normande Gauthier
07 juillet:	Maryse Belley	28 juillet:	Carmen Larouche
TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Nicole Bouchard	14 juillet:	Sandy Larouche
30 juin:	Laval Renaud	21 juillet:	Josée Robitaille
07 juillet:	Jude Beaumont	28 juillet:	Isabelle Boivin
TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Justine Bouchard	14 juillet:	Jacqueline Vincent
30 juin:	Jeanne-d'Arc Bouchard	21 juillet:	Gilberte Bergeron
07 juillet:	Judith Tremblay	28 juillet:	Jacqueline Vincent
TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Lise Thibeault	14 juillet:	Monique Bouchard
30 juin:	Éric Larouche	21 juillet:	Angie Racine
07 juillet:	Françoise Dufour	28 juillet:	Jacques Noël
TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Ginette Larouche	14 juillet:	Lucille Bergeron
30 juin:	Colette Simard	21 juillet:	Martin Lemieux
07 juillet:	Jacques Paradis	28 juillet:	Louise Gaudreault
TIRAGE DU		*TIRAGE DU*	
23 juin:	Marie Gilbert	14 juillet:	Ghislain Larouche
30 juin:	Sandra Lessard	21 juillet:	Constance Harvey
07 juillet:	Olivette Vachon	28 juillet:	Karen Turcotte

L'Odyssée des bâtisseurs — Caverne Trou de la Fée — Parc Safari — Jardin Scullion — Cinéma — Autodrome St-Prosper

Merci à tous les participants et à l'an prochain!

0113/ 3518379

SOLICAN

LAC SAINT-JEAN EST

SOLIDARITÉ CANCER

Vous pouvez rejoindre
Soli-Can Lac Saint-Jean
à l'adresse suivante :
300, boul. Champlain Sud,
Alma (QC) G8B 5W3
Téléphone : 418 662-8306

remercie sincèrement tous ceux et celles qui ont généreusement fait parvenir des dons à la **Maison Soli-Can** lors du décès de

Madame Gertrude Tremblay
Madame Rita Voisine
Madame Lucienne Moisan
Madame Léda Gagnon
Madame Yvonne Néron

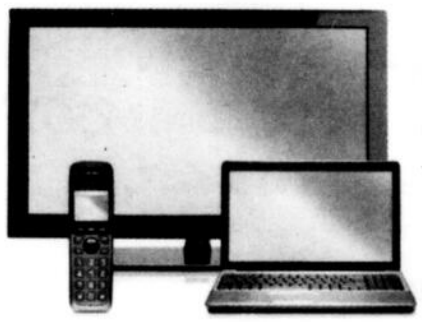
Soyez assuré(e)s que les sommes recueillies serviront à offrir des soins et services de qualité aux personnes atteintes de cancer et à leurs proches dans la région Lac-Saint-Jean-Est.

0113/ 3522487

3 excellents services. 1 petit prix.

Offrez-vous les 3 services de Cogeco :

- **Télé** – regardez ce qué vous voulez quand vous voulez avec Cogeco sur Demande[1].
- **Internet** – haute vitesse et grande capacité de transfert de données chaque mois.
- **Téléphonie résidentielle** – choix de forfaits pour répondre à vos besoins et à votre budget.



Connexion complète
À PARTIR DE
58 $
PAR MOIS PENDANT 12 MOIS[2].

Composez le 1 866-539-3288 ou visitez ConnexionComplete.ca

COGECO

Comment peut-on vous aider ?

Passez à un kiosque Cogeco ou chez un détaillant. Pour connaître les adresses, visitez **cogeco.ca/presdechezvous.**

Offert là où la technologie le permet. Taxes en sus. Les prix Télé incluent des frais récurrents de 1,5 % perçus pour le Fonds pour l'amélioration de la programmation locale (FAPL) du CRTC. Le frais FAPL est applicable seulement dans certaines régions en fonction des règles du CRTC. Des frais non récurrents d'installation et/ou d'activation peuvent s'appliquer. Les offres sont d'une durée limitée et ne peuvent être combinées à aucune autre promotion pour le même service. Pour profiter d'une promotion sur un service Cogeco, il faut être un nouvel abonné de ce service ou ne pas avoir été abonné à ce service au cours des 180 derniers jours. Période minimale d'engagement de 12 mois pour bénéficier des prix promotionnels. Des frais de résiliation seront facturés si le client met fin à son service avant la fin de la période d'engagement. Les frais de résiliation correspondront au rabais sur le prix de vente de l'équipement, amorti sur la durée de l'engagement et multiplié par le nombre de mois restants à la période d'engagement. En l'absence d'un achat d'équipement à rabais, les frais de résiliation seront le moindre de 50 $ ou 10 % du total des frais mensuels restants à la période d'engagement pour chacun des services. Le paiement préautorisé ou par carte de crédit ainsi que le regroupement des services sur une seule facture sont requis pour profiter de ces promotions. 1. Service offert aux clients qui répondent aux critères d'admissibilité des services sur Demande. 2. Le prix mensuel de 57,25 $ pour les 12 premiers mois est valide pour le forfait de base de la Télé numérique (incluant la location d'un décodeur numérique standard et les frais relatifs au FAPL), pour le service Internet Mini, (incluant le modem) et le service de Téléphonie de base. À la fin de la période promotionnelle de 12 mois, le prix courant combiné s'appliquera. Le tarif peut varier pour toute autre combinaison de deux ou de trois services.

FALL-F-10

0213 / 3524089

OFFRES D'UNE DURÉE LIMITÉE

SOLDE D'ÉTÉ

OBTENEZ PLUS DE 3 ANS D'ESSENCE DANS UNE CARTE-CADEAU CONTENANT JUSQU'À 4 500 $*

Modèle Limited montré ♦
Participation du concessionnaire de 500 $ incluse

2010 ELANTRA GL

VOUS OBTENEZ :::

- CLIMATISEUR
- BAQUETS AVANT CHAUFFANTS
- GLACES ET VERROUILLAGE DES PORTES ÉLECTRIQUES
- RÉTROVISEURS CHAUFFANTS ÉLECTRIQUES
- TÉLÉDÉVERROUILLAGE AVEC ALARME

+

Modèle GL Sport montré ♦
Participation du concessionnaire de 350 $ incluse

2010 ACCENT GL 3 PORTES

VOUS OBTENEZ :::

- CLIMATISEUR
- GLACES, VERROUILLAGE DES PORTES ET RÉTROVISEURS ÉLECTRIQUES
- RADIO AM/FM/AUX/CD/MP3 AVEC 4 HAUT-PARLEURS
- TÉLÉDÉVERROUILLAGE AVEC ALARME

+

SUR **TOUS** LES MODÈLES ACCENT

Modèle GLS Sport montré ♦

2010 ELANTRA TOURING GLS SPORT

VOUS OBTENEZ :::

- ROUES EN ALLIAGE DE 17 PO
- RADIO AM/FM/CD/AUX/USB / MP3 AVEC CONTRÔLE D'IPOD
- COMMANDES DE LA RADIO MONTÉES AU VOLANT
- TOIT OUVRANT ÉLECTRIQUE
- AILERON ARRIÈRE

+

D'EXCELLENTES OFFRES DE LOCATION SONT AUSSI DISPONIBLES !

5 ANS GARANTIE††

100 000 KM

TAPIS PROTECTEURS ET PLEIN DE CARBURANT INCLUS POUR TOUS LES VÉHICULES HYUNDAI

5 ANS/100 000 KM - Garantie globale limitée
5 ANS/100 000 KM - Groupe motopropulseur
5 ANS/100 000 KM - Garantie sur les émissions

HYUNDAI[MC]
hyundaicanada.com

HYUNDAI DU ROYAUME
533, boulevard du Royaume, R.R.4
Chicoutimi (Québec) G7H 5B1
(418) 543-9393

AVANTAGE HYUNDAI
2 400, avenue du Pont Sud, R.R.1
Alma (Québec) G8B 5V2
(418) 662-2228

JEAN DUMAS HYUNDAI
700, boulevard Sacré-Cœur
Saint-Félicien (Québec) G8K 1T4
(418) 679-4775

*Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. ♦ Prix des modèles montrés : Accent GL Sport 3 portes 2010 à 5 rapports à 18 609 $ / Elantra Limited 2010 à 25 409 $ / Elantra Touring GLS Sport 2010, transmission automatique à partir de 24 509 $). Les prix incluent une participation de 350 $ du concessionnaire pour les Accent GL 2010 et 500 $ pour les Elantra L 2010. Frais de 115 $ (taxe des pneus 15 $ et taxe climatiseur 100 $), livraison et de destination de 1 495 $ pour l'Accent 2010 / 1 495 $ pour l'Elantra Touring inclus. Frais d'enregistrement, d'assurance, d'immatriculation, RDPRM et taxes applicables en sus. Les frais de livraison et de destination comprennent les frais de transport et de préparation, d'administration du concessionnaire et un plein de carburant. ♦ Offres d'une durée limitée pouvant être modifiées ou annulées sans avis préalable. Voir un concessionnaire pour tous les détails. Le concessionnaire peut vendre à prix moindre. Les stocks sont limités. Le concessionnaire pourrait devoir commander le véhicule. †† Voir le concessionnaire pour les véhicules admissibles et tous les détails du programme de remises aux diplômés. ††La garantie globale limitée de Hyundai couvre la plupart des pièces du véhicule contre les défauts de fabrication sous réserve du respect des conditions normales d'utilisation et d'entretien et le kilométrage ne doit pas dépasser 100 000 km. Consultez votre concessionnaire pour tous les détails. ††† Consommation basée sur les cotes de consommation d'ÉnerGuide pour l'Accent L 3 portes 2010 avec un coût annuel estimé de l'essence à un prix de l'essence à 1,00 $/litre et pour un kilométrage annuel estimé de 20 000 km (55 % en ville, 45 % sur autoroute). Le coût d'essence annuel peut varier selon les changements de prix de l'essence. Les consommations réelles de carburant peuvent varier selon l'usage du véhicule, les conditions de conduite et l'ajout de certains accessoires. À l'achat d'une Accent GL 3 portes à 5 rapports, d'une Elantra GL à 5 rapports ou d'une Elantra Touring GLS Sport, obtenez une carte-cadeau d'essence Esso de 4 000 $ pour une Accent GL, 3 portes, 4 500 $ pour une Elantra GL, 3 000 $ pour une Elantra Touring GLS Sport, admissible à toute station-service Esso participante au Canada. La carte-cadeau d'essence est assujettie à certaines conditions et exclusions. Voir le concessionnaire pour les détails. Esso est une marque de commerce d'Imperial Oil Ltd. Utilisée sous licence. Esso n'est pas un commanditaire ou un co-commanditaire de cette promotion. L'admissibilité à la carte-cadeau d'essence n'est pas offerte aux résidents du Québec. Aucun achat requis. Limite d'une carte-cadeau d'essence par client. Aucune substitution ou échange. Aucune valeur monétaire. Non transférable. Non remboursable. Non échangeable contre de l'argent comptant. Non valable pour l'achat de cartes-cadeaux. Non valable pour l'achat de produits ou de services. Non valable pour l'achat de carburant diesel. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso Extra. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux États-Unis. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Terre-Neuve-et-Labrador. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à l'Île-du-Prince-Édouard. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Nouvelle-Écosse. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Nouveau-Brunswick. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Québec. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Ontario. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Manitoba. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Saskatchewan. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Alberta. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Colombie-Britannique. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Yukon. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes dans les Territoires du Nord-Ouest. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Nunavut. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Saint-Pierre-et-Miquelon. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Groenland. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Danemark. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Islande. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Norvège. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Suède. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Finlande. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Estonie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Lettonie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Lituanie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Pologne. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Allemagne. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en France. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Belgique. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Luxembourg. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Suisse. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Autriche. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Slovénie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Croatie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Hongrie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Slovaquie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en République tchèque. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Italie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Espagne. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Portugal. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Andorre. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Monaco. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Gibraltar. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Maroc. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Algérie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Tunisie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Libye. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Égypte. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Israël. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Jordanie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Arabie saoudite. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Koweït. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Irak. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Iran. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Afghanistan. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Pakistan. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Inde. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Népal. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Bhoutan. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Bangladesh. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Birmanie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Thaïlande. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Laos. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Cambodge. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Vietnam. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Malaisie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Singapour. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Indonésie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Brunei. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Philippines. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Chine. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Taïwan. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Hong Kong. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Macao. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Corée du Nord. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Corée du Sud. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Japon. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Australie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Nouvelle-Zélande. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Papouasie-Nouvelle-Guinée. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Salomon. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes au Vanuatu. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes en Nouvelle-Calédonie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Fidji. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Tonga. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Samoa. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Cook. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Niue. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Tokelau. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Wallis-et-Futuna. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Tuvalu. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Kiribati. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Marshall. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux États fédérés de Micronésie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Palaos. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Guam. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Mariannes du Nord. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Nauru. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Tuvalu. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Kiribati. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Marshall. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux États fédérés de Micronésie. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Palaos. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Guam. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes aux Îles Mariannes du Nord. Non valable pour l'achat de carburant dans les stations-service Esso participantes à Nauru.

0213 / 3520403

Le tournoi de soccer Le Boréal est couronné de succès

Quatre-vingt équipes étaient inscrites

> Jacques La Haye
jalahaye@cgocable.ca

L'action n'a pas manqué tout au long de la fin de semaine sur les Plaines Vertes du Centre Mario-Tremblay alors que quelque 80 équipes ont participé au tournoi de soccer du club Le Boréal d'Alma. Les finales de cette compétition ont été présentées dimanche.

Dans la catégorie U-8, l'équipe des Françaises d'Alma a eu le meilleur 2-1 sur la formation des Hollandaises. Des buts de Nilka Bouchard et de Rosalie Simard ont procuré cette victoire aux Françaises, La réplique des Hollandaises est venue de Mia Hudon. Fait à souligner, Rosalie Simard a marqué neuf buts lors du tournoi de soccer.

Du côté masculin, c'est la formation des Pingouins de Larouche qui a mis la main sur le trophée emblématique grâce à une victoire de 3-1 sur l'équipe des Mexicains d'Alma. Dans cette finale, Christophe Larouche a marqué deux buts pour l'équipe championne alors que Dave Bouchard a complété le pointage. La réplique des Mexicains est venue de Philippe Pomerleau.

Dans la catégorie « U-9 », le Mistral #2 de Jonquière a facilement remporté la finale avec un gain de 8-1 sur l'équipe des Alouettes de Sept-Îles. Pour les gagnants, les pointeurs ont été Émile Legault, Pierre-Luc Guy et William Blodeau avec deux buts chacun alors qu'Olivier Pageau et Thomas Castonguay ont marqué les autres filets. Du côté des perdants, Jordan Charest a réussi à faire bouger les cordages.

Autres champions

Dans la catégorie « U-10 », le Mistral #2 de Jonquière a lui aussi mis la main sur le trophée du côté féminin en vertu d'une ultime victoire de 4-1 face aux Panthères du secteur Sud. Trois buts de Marianne Séguin et un but de Sarah-Kim Bergeron ont procuré cette victoire au Mistral. La réplique des Panthères est venue d'Ariane Savard.

Chez les garçons, le Chinook de Chicoutimi a difficilement défait Le Boréal d'Alma 3-2 en tirs de barrage. Des buts de Raphaël Kenny et de David Villeneuve pour Le Boréal et d'Alexy Dodver et de Frédéric Vallerand pour le Chinook avaient amené les deux équipes en prolongation.

Pour accéder à cette grande finale, Le Boréal avait réussi à prendre la mesure d'une formation de Sept-îles par la marque de 3-2 après deux périodes de prolongation et une session de tirs de barrage. Tirant de l'arrière 2-1 avec seulement deux minutes à faire dans le match, Jérémy Simard a réussi à créer l'égalité pour Le Boréal dont la formation comptait quelque neuf joueurs âgés de seulement neuf ans et quatre joueurs de 10 ans.

Finalement, dans la catégorie « U-12 », l'équipe des Tahitiennes d'Alma l'ont emporté chez les filles alors que l'équipe de Roberval a remporté la médaille d'or.

Du côté féminin, c'est un but d'Alex-Sandra Guérin qui a procuré la médaille d'or aux Tahitiennes face à l'équipe des Mauves de Métabetchouan—Lac-à-la-Croix qui ont mérité la médaille d'argent. La médaille de bronze a été remise à l'équipe des Hawaïennes d'Alma qui ont défait les Jamaïcaines d'Alma par la marque de 1-0. Frédérique Bouchard a marqué le but de la victoire.

Du côté des garçons, l'équipe de Roberval a connu un parcours parfait n'accordant aucun but aux équipes adverses pendant cinq matchs. En finale pour la médaille d'or, face à l'équipe de Saint-Bruno, Guillaume Turgeon et Alexandre Trottier ont marqué pour les gagnants. C'est une équipe de Dolbeau—Mistassini qui a remporté la médaille de bronze grâce à un gain de 3-1 sur une autre équipe de Saint-Bruno. Pour les gagnants, William Veilleux, Jacob Veilleux et Vincent Savard ont marqué alors que la réplique du Saint-Bruno est venue du pied de William Fortin.

L'équipe des Françaises d'Alma a remporté la victoire dans la catégorie « U-8 ». *(Photo: Jacques La Haye)*

Quatre Almatois se signalent en vélo de montagne aux Jeux du Québec

Stéfanie Tremblay, Catherine Fleury et Patrick Fortin du Club Cyclone et Jean-Daniel Boily d'Alma ont participé au deuxième bloc des Jeux du Québec 2010 qui s'est déroulé à Gatineau. La région du Saguenay—Lac-Saint-Jean s'est d'ailleurs signalée lors de cet événement avec une récolte de huit médailles.

Stéfanie Tremblay a remporté deux médailles soit une de bronze lors de l'épreuve du cross-country et une médaille d'argent lors de l'épreuve relais dans la catégorie « cadet ». À l'épreuve du cross country, Stéfanie Tremblay a réalisé le parcours en un temps de 1 h 10 min 34 s. C'est Frédérique Trudel, de la région Chaudières—Appalaches qui a terminé au premier rang alors que Sarah-Claudie Dostie-Ménard, de la région Outaouais a terminé en deuxième position.

Pour sa part, Catherine Fleury a pris le quatrième rang de cette épreuve avec un chrono de 1 h 11 min 48 s. Cette dernière a également terminé au quatrième rang de l'épreuve contre-la-montre réalisant le parcours en un temps de 28 min 24 s. Lors de cette épreuve, Séfanie Tremblay a terminé au septième rang en raison d'un chrono de 28 min 45 s.

L'équipe régionale de vélo de montagne a obtenu le deuxième rang du classement général aux Jeux du Québec à gatineau. *(Photo: Jacques La Haye)*

Du côté masculin, Jean-Daniel Boly d'Alma a obtenu une sixième position au classement général de l'épreuve du cross country remporté par Antoine Perreault de la région Abitibi—Témiscamingue. Boily a réalisé le parcours en un temps de 1 h 16 min 44 s. À l'épreuve contre-la-montre, le jeune Almatois a obtenu une 13e position avec un temps de 23 min 24 s. C'est une fois de plus Antoine Perreault qui a mis la main sur la médaille d'or de cette épreuve.

Dans la catégorie « minime », Patrick Fortin a terminé au huitième rang du classement général et au 10e rang de l'épreuve du cross-country.

La délégation régionale s'est également signalée lors de l'épreuve à relais avec deux médailles, l'une d'argent et l'autre de bronze. Le duo Stéfanie Tremblay et Anne-Julie Tremblay a remporté la médaille d'argent avec un chrono de 36 min 10 s alors que le tandem formé de Catherine Fleury et Catherine Hamel est monté sur la troisième marche du podium après avoir arrêté le chrono avec 36 min 46 s d'efforts soutenus.

Chez les garçons, le duo Anthony Bergeron et Nicolas Bauret a obtenu le meilleur résultat régional avec une quatrième position au classement général. L'équipe de Francis Pelletier et Jean-Daniel Boily a obtenu une sixième position alors que le tandem Patrick Fortin et Pierre-Olivier Veillette a fini au 8e rang du classement général.

Stéfanie Tremblay a récolté deux médailles en vélo de montagne lors des Finales des jeux du Québec tenues à Gatineau. *(Photo: Jacques La Haye)*

Avec ces 8 médailles, la délégation du Saguenay—Lac Saint-Jean a obtenu une deuxième position au classement général, tout juste derrière la région de Québec. Les entraîneurs accompagnateurs étaient Marc Fortin, Pierre Fleury et Mathieu Boily.

Les noms, logos, noms de produits, noms des caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp. • Prix des modèles montrés. Accent GL Sport 3 portes 2010 à 5 rapports à 18 699 $ / Elantra Limited 2010 à 25 499 $ / Elantra Touring GLS Sport 2010, transmission automatique à quatre rapports 24 599 $

Kristina Laforge s'est envolée pour Singapour

Jeux olympiques de la Jeunesse

> Jacques La Haye
jalahaye@cgocable.ca

Kristina Laforge s'est envolée dimanche avec les membres de l'équipe canadienne qui prendra part aux premiers Jeux olympiques de la Jeunesse qui se tiendront à Singapour à compter de 14 août prochain. Kristina Laforge est la seule représentante féminine du contingent canadien comptant quatre coureurs.

La jeune championne canadienne de 18 ans et spécialiste de vélo de montagne devra faire preuve de polyvalence lors des épreuves de Singapour puisqu'elle disputera également les épreuves de BMX et de contre-la-montre.

Pour mettre le grappin sur la convoitée place féminine de l'équipe nationale, Laforge a dû s'imposer lors des trois premières tranches de la Coupe Canada, ce qu'elle a fait avec brio. Pour ce faire, une course provinciale de BMX constituait aussi un arrêt obligatoire. Kristina Laforge n'avait pratiqué le BX qu'à deux reprises, mais elle a bien fait malgré tout.

La jeune athlète d'Alma participera à sa première course de niveau international. Ce sera une belle expérience et c'est dans cette optique qu'elle entend participer à cet événement.

Cette première édition des Jeux olympiques de la Jeunesse accueillera près de 5 000 athlètes âgés de 14 à 18 ans et venus d'un peu partout à travers le monde pour se mesurer à l'élite de l'un des 26 sports au programme.

«Nos quatre coureurs feront la fierté du Canada à cet événement international majeur pour les jeunes. Nous avons sélectionné, dans trois sports cyclistes, les meilleurs du cyclisme junior canadien pour représenter notre nation, et ils sont concentrés sur la tâche de remporter des médailles pour le Canada. Les Jeux olympiques de la Jeunesse représentent une fantastique fenêtre pour présenter nos meilleurs athlètes juniors au monde, et à les introduire à des compétitions élites dans un cadre multisports de haute performance», a déclaré Jacques Landry, directeur technique de l'Association canadienne cycliste.

L'équipe canadienne compte 60 athlètes dont neuf d'entre eux sont Québécois. Ils représentent à eux neuf 15% de l'équipe canadienne, loin derrière les 36% Ontariens.Les 60 athlètes canadiens participeront dans 18 sports, soutenus par 23 entraîneurs et 8 membres de mission.

Championnat du monde

Par ailleurs, l'Association cycliste canadienne (ACC) a annoncé les athlètes sélectionnés pour représenter le Canada aux Championnats du Monde UCI 2010 de vélo de montagne et trial qui auront lieu au Mont Saint-Anne, du 1er au 5 septembre 2010. De ce groupe, on retrouve quatre athlètes qui portent les couleurs du Club Cyclone d'Alma lors des épreuves du Circuit régional Devinci-Alma Acura soit Rébecca Beaumont dans la catégorie « U 23 », Kristina Laforge, Valérie Meunier et Léandre Bouchard, tous les trois dans la catégorie « junior ».

« Pour une région, rappelle Jude Dufour, entraîneur-chef du Club Cyclone, il s'agit d'un fait exceptionnel, pour le Club Cyclone, c'est un moment un moment encore plus exceptionnel de voir quatre cyclistes aux Championnats du monde ».

Les Championnats du monde sont le plus gros événement annuel de vélo de montagne dans le monde en termes d'importance. Plus de 850 concurrents provenant de 50 nations sont attendus à Québec pour l'événement international.

Un total de 68 athlètes représentera le Canada lors de l'événement. Le Canada a l'opportunité d'inscrire un grand nombre d'athlètes aux Championnats du monde, car il bénéficie de contingents supplémentaires en tant que nation organisatrice, dans toutes les disciplines et catégories.

La CCA a maximisé sa répartition des quotas pour offrir aux jeunes coureurs avec la possibilité d'apprendre et acquérir de l'expérience contre les meilleurs athlètes du monde. La CCA a divisé ses athlètes en deux catégories: performance et développement.

Kristina Laforge s'est envolée pour Singapour où elle participera aux Jeux Olympiques de la Jeunesse en vélo de montagne. *(Photo: Jacques La Haye)*

L'équipe du Club Narval d'Alma a remporté le classement général des Championnats nord-est de sauvetage sportif qui se sont déroulés au Parc national de la Pointe-Taillon au cours de la fin de semaine. *(Photo: Jacques La Haye)*

Le Club Narval récidive avec le titre provincial

Championnats nord-est de sauvetage sportif

Les Championnats nord-est en sauvetage sportif ont été tenus au Parc national de la Pointe-Taillon. Pour une deuxième année de suite, ce sont les athlètes du Club Narval d'Alma qui ont mis la main sur le titre principal, devant le club Sea Devils, de Montréal et le club Blue Rescue de Saint-Jean-sur-Richelieu.

Malgré le climat venteux, l'eau froide et mouvementée du lac Saint-Jean et une température plutôt fraiche, les 46 jeunes sauveteurs, les 105 sauveteurs de la catégorie « senior » et les quatre sauveteurs de la catégorie « maître » ont démontré leur passion pour le sauvetage sportif. Plusieurs d'entre eux ont réussi à se démarquer avec d'excellentes performances.

Ce fut le cas notamment pour Jasmine Paradis qui a remporté la médaille d'or lors de l'épreuve « nage/course ». L'équipe du Narval formée de Frédéric Fortin, Hugues Patry, Catherine Lavoie et Simon Poirier a également remporté une médaille d'or lors de l'épreuve « sauvetage bouée tubes ».

«Plusieurs autres membres de l'équipe ont réalisé des quatrièmes positions au classement général. Ce qui devait permettre au Club Narval d'amasser plusieurs points. Les jeunes ont été particulièrement performants, remportant le titre de la catégorie « jeune sauveteur » d'ailleurs », souligne l'entraîneur David Comeau.

Le prix de la catégorie « senior » a été décerné au club Sea Devils de Montréal. Au chapitre des honneurs individuels, Marie-Ève Chamberland du club Sea Devils a remporté le pris de l'athlète féminine avec un total de 91 points. Du côté masculin, c'est sans surprises que Nelson Giraldo, également du club Sea Devils, a reçu cet honneur.

Les Championnats nord-est en sauvetage étaient également une étape décisive en marge des Championnats canadiens de sauvetage en plage qui se tiendront à la fin du mois d'août, à Toronto. Les 24 membres de l'Équipe Québec ont été sélectionnés au terme de l'événement de la fin de semaine et du groupe, on retrouve Francis Villeneuve, un ancien membre de l'équipe de natation Juvaqua d'Alma.

Celui-ci se joindra à Nelson Giraldo, Gino Lévesque, Francis Hupe, Bruno Sergerie, Jonatha Lasnier, Simon Fortier, Gaétan Normandin, Hubert Courteau, Jonathan Lord-Tarte, Gabriel Bouchard-Roy. Du côté féminin, Marie-Ève Chamberland, Émilie Chamberland, Kim Desrochers, Véronique Bourgeois, Vanessa Beaudry, Annick Bérard Giasson, Marie-Annick Béliveau, Charlène Boucher, Marie-Pier Leduc, Alexandrine Massé Bombardier, Catherine Fréchette, Émilie Fréchette et Catherine Daniel Houle seront du voyage afin de défendre leur titre. **(J.L.H.)**

2 soirs seulement (inscription)

INSCRIPTIONS DES
Hockey Mineur
Alma, St-Bruno et Métabetchouan
Mercredi 18 août et jeudi 19 août
au Centre Mario-Tremblay dans le hall d'entrée
des deux glaces de 18 h 30 à 21 h

CATÉGORIES

- Prénovice	5-6 ans	1er janv. 04	au	31 déc. 05
- Novice	7-8 ans	1er janv. 02	au	31 déc. 03
- Atome	9-10 ans	1er janv. 00	au	31 déc. 01
- Pee-wee	11-12 ans	1er janv. 98	au	31 déc. 99
- Bantam	13-14 ans	1er janv. 96	au	31 déc. 97
- Midget	15-16-17 ans	1er janv. 93	au	31 déc. 95
- Junior	18-19-20-21 ans	1er janv. 89	au	31 déc. 92

POUR DONNER À NOS JEUNES DU HOCKEY DE QUALITÉ
Nous avons besoin de votre IMPLICATION
- MARQUEUR(E)S - ARBITRES
- ENTRAÎNEUR(E)S - GÉRANT(E)S

COÛTS D'INSCRIPTION HOCKEY MINEUR ALMA

PRÉNOVICE	NOVICE À MIDGET	JUNIOR
65$	190$	210$

PROMOTION SPÉCIALE pour les jeunes prénovices

Bonne saison 2010-2011!

Inscriptions : pré-camps et camps

Pour tous les jeunes de 9 à 17 ans
Coût: Pré-camps : 50 $
Camps : 25 $ (payable à l'inscription)

Invitation
À TOUS LES JEUNES HOCKEYEURS (EUSES) DES SECTEURS
■ ALMA ■ MÉTABETCHOUAN ■ SECTEUR NORD ■ ST-BRUNO

IMPORTANT: Tous les joueurs devront avoir leur équipement, chandail, bas, etc. pour les pré-camps et camps.

Pour information : 669-5040

1012/ 3617260

AGENDA sportif

Jacques La Haye

Tournoi de balle donné de l'Xpress d'Hébertville-Station.

La 3e édition du tournoi de balle donné de l'Xpress d'Hébertville-Station aura lieu du 13 au 15 août au terrain municipal. Une dizaine d'équipes sont attendues. Pour confirmer votre inscription ou pou de plus amples informations, vous pouvez contacter Luc Girard au 418-487-7699, Jean-François Lapointe 418-482-3637 ou Andrew-Paul Stamper 418-343-9087

Souper des Champions

La deuxième édition du « Souper des Champions » aura lieu le mardi 17 août au Collège d'Alma. La vente des billets se déroule à merveille avec déjà plus de 400 billets vendus et une vingtaine d'entreprises et d'organismes impliqués. L'an dernier, quelque 300 personnes étaient présentes. L'objectif est de 2010 est de doubler ce nombre. Toutes les personnes intéressées à participer à l'événement peuvent communiquer avec Jonathan Tremblay au 418-720-1106.

Les Aiglons junior « AA »

La direction des Aiglons junior « AA » invite les jeunes à participer à son camp d'entraînement annuel qui se tiendra au Centre Mario-Tremblay à compter du vendredi 20 août prochain. Le camp, qui est sous la responsabilité de l'équipe des entraîneurs composée de Jean-François Bouchard, Éric Gauthier, André Perron et Réjean Côté, se poursuivra le dimanche 22 août, le vendredi 27, le dimanche 29 et le mardi 31 août, ainsi que le vendredi 3 septembre et le vendredi 10 septembre, selon un horaire variable. Pour de plus amples informations, vous pouvez communiquer avec l'entraîneur-chef des Aiglons junior « AA », Jean-François Bouchard, en composant le 418-480-1092 ou le 418-662-4553.

Championnats

Le club cycliste Proco, en collaboration avec les autorités de la Ville d'Alma, présentent les 14 et 15 août les Championnats Québécois de vélo sur route Espoir pour les catégories « bibittes », « pee-wee », « minime » et « cadet » avec des épreuves contre-la-montre, de critérium et sur un parcours routier. Quelque 300 cyclistes de toutes les régions du Québec sont attendus pour cet événement. Les circuits retenus sont le centre-ville d'Alma pour le critérium, la voie de contournement pour l'épreuve sur route et le Chemin Alexis-le-Trotteur pour l'épreuve contre-la-montre.

Course de tracteurs à gazon modifiés (CTGM)

La sixième tranche du Circuit des tracteurs à gazon modifiés se déroulera à Sainte-Monique le 14e août prochain. Les qualifications commencent à compter de 11 h et le départ des épreuves pour les catégories « relève », « super stock » et « open » est prévu pour midi. Plusieurs luttes pour le Championnat des coureurs s'annoncent intéressantes.

Prix compétitifs, *service, variété et qualité inclus*

METRO Dubé

62 ans
1948-2010

Avez-vous votre sac réutilisable?
Vos gestes parlent

Multipliez vos économies

Alma Delisle

DU JEUDI 12 AOÛT AU MERCREDI 18 AOÛT 2010

BLEUETS
PRODUIT DE LA COLOMBIE-BRITANNIQUE, CANADA N° 1, CHOPINE OU
POIVRONS DE SERRE COULEURS VARIÉES
PRODUIT DU CANADA, PAQUET 3 OU
MINI-CONCOMBRES
PRODUIT DU CANADA, 397 g

CHOPINE

3 pour 5,00

PQT DE 3

JAMBON FUMÉ DÉSOSSÉ LA FOURNÉE
FORÊT NOIRE, RÉGULIER, ENV. 650 g

2 pour 10,$ si

POULETS ENTIERS
CAT. «A»,
EMBALLAGE ÉCONOMIQUE

2 pour poulets 10,$ si

FRAIS

PRODUIT DE LA SEMAINE

CANTALOUP
PRODUIT DU QUÉBEC, CANADA N° 1, GR 9

2 pour 4,00

GROS FRUIT

PRÉPARATION DE FROMAGE FONDU BLACK DIAMOND
16-24 TRANCHES, 500 g,
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN OU
FROMAGE SELECTION
270-300 g,
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

2 pour 5,50

BISCUITS CHRISTIE
325-350 g,
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

2 pour 4,00

COCKTAIL AUX LÉGUMES V8
PAQUET, 6/156 ml,
VOIR VARIÉTÉS EN MAGASIN

3 pour 5,00

EAU DE SOURCE NATURELLE ESKA
24/500 ml

3,99

ÉCONOMISEZ 2,50

BIÈRECOORS LIGHT
CAISSE, CANNETTES CONSIGNÉES 36/355 ml
36 CANNETTES POUR SEULEMENT
35,99 caisse
PRIX MINIMUM PERMIS PAR LA LOI

BIÈRE COORS LIGHT, BUD LIGHT
CAISSE, BOUT CONSIGNÉES 24/341 ml
21,38 caisse
PRIX MINIMUM PERMIS PAR LA LOI

OUVERT TOUS LES JOURS: ALMA, de 7 h à 23 h • 370, av. Bégin Sud • DELISLE, de 8 h à 22 h • 2892, av.du Pont Nord

1013/3523613